



Nº 5 6 /3



Library of the University of Toronto t eorganiai

Digitized by the Internet Archive in 2010 with funding from University of Ottawa

# EMILE,

# DE L'EDUCATION.

Par J. J. ROUSSEAU, Citoyen de Geneve.

Sanabilibus ægrotamus malis, ipsaque nos in redumgenitos narura, si emendari velimus juvat. Sen. deira L. 11. c. 13

## TOME TROISIEME.



A AMSTERDAM, Chez JEAN NEAULME, Libraire:

#### M. DCC. LXVI.

Avec Privilege de Nosseigneurs les Etats d'Hollande & de Westfrise.



## TABLE

### DES MATIERES,

POUR LES DEUX DERNIERS VOLUMES.

III. Désigne le Tome troisséme. IV. le Tome quatriéme.
n les notes.

 $A_{CADEMIES}$ T. III. p. 235 Agrigentins, grands bâtisseurs, Adolescents, doivent être traités en hommes, III. 159 Et instruits de ce qu'on leur a caché, III. 168 Mais avec quelles préparations, Moyen de les exposer dans le monde, presque sans risque, III. 193 & suiv. Plus dociles que dans leur ensance, III. 205 Adraste, Roi des Dauniens, Album, des Voyageurs Allemands, IV. 272 Alcinous, fon Jardin, IV. 180 n. Alexandre . III. 175 Amatus Lusitanus, III. 44 n. Ame de l'homme, son immaterialité prouvée,

Sa destruction ne peut se concevoir, III. 65
Amour, sentiment rempli d'équité, IV. 210
Son pouvoir sur les inclinations des jeunes
gens, IV. 320
Anciens, source de la pure littérature, III.

235

+f	
TABLE	
François comparés pa	r rapport
aux voyages, IV.	-, , ,
	III. 177
Antoine,	IV. 45
Apelles,	III. 135
Aristide, Aristocratie, ce que c'est,	IV. 308
Son limites	IV. 309
Ses limites, Convient aux Etats mediocres,	IV. Ibid.
A was tue l'amour.	III. 249
Argent, tue l'amour,	III. 240
Apicius, Airs, d'agrément, n'ont pas besoi	n de Pro-
fesseurs, III. 148	& Suiv. ni
2,1,110,1,110,9	. 39.53. n.
1 I am (M d')	IV. 159
Aubeton, (M. d') Aurelius Victor, cité Auteurs, leur conversation, plus	III. 183
Aurenus Victor, the	profitable
que leurs livres,	III. 230
que leurs marcs,	
$B_{AYLE}$ ,	III. 148 n.
Beau, (le Sieur le) ce qu'il dit des	Sauvages,
Beau, (le Sieur le ) ce qu'il dit des	III. 157
Beaute, son vrai triomphe est de	briller par
Beaute, ion vrai triomphe en as	IV. 44
Grande beauté moins à recherch	er qu'à fuir
Grande beaute moins a rechers	IV. 151
dans le mariage,	- III. 180
Bible, modestie de son langage,	ble, IV. 243
Bible, modestie de ion langage, Bonheur, (le) fin de tout être sensi	IV. 244
Sa route, celle de la llatare,	III. 261
Braconiers , Camplion qu'il r	apporte IV.
Braconiers, Brantôme, trait singulier qu'il r	105 n.
_	III. 174 n.

Bucentaure ,

2720 11211111100.
CAPITALES (Villes) fe reffemblent tou- tes, IV. 314
Il ne faut pas y aller étudier les Nations,
Catéchisme . IV. 61
Modele d'introduction, IV. 62 & suiv.
Catilina, III. 77
Caton, III. 76 Cesar, III. Ibid.
Charron, cité, III. 102 Chasse, (la) son utilité, rélativement à l'é-
ducation, III. 170
Ses inconveniens où elle n'est pas libre,
III. 261
Ciceron, comparé à Démosthene, III. 234
Circe, IV. 233
Citoyens, sens de ce mot, IV. 294
I so Enomosio en ont lingtoni l'idos III
Citoyens, sens de ce mot, IV. 294 Les François en ont dénaturé l'idée, III.
217
Clarke, III. 24
Clarke, III. 24 Cicopatre: III. 183
Clarke, III. 24 Ctéopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appe- tits. IV. 246
Clarke, III. 24 Cléopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. IV. 246 Collections, de tableaux & de livres, toujours
Clarke, III. 24 Cicopatre, III. 18; Cœur, nécessité d'imposer des loix à ses appetits. IV. 246 Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246
Clarke, III. 24 Cléopatre, III. 18; Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. IV. 246 Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235
Clarke, III. 24 Cléopatre, III. 18; Cœur, nécessité d'imposer des loix à ses appetits. IV. 246 Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, (M. de la) singularité qu'il rap-
Clarke, III. 24 Cicopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n.
Clarke, III. 24 Cicopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n. Consiance, moyen de gagner celle des personnes qu'on veut ramener au bien, III. 8
Clarke, III. 24 Cicopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n. Consiance, moyen de gagner celle des personnes qu'on veut ramener au bien, III. 8
Clarke, Cléopatre, III. 24 Cicopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n. Consiance, moyen de gagner celle des personnes qu'on veut ramener au bien, III. 8 Conscience, le meilleur des Casuisses, III.
Clarke, Cléopatre, III. 24 Cléopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n. Consiance, moyen de gagner celle des personnes qu'on veut ramener au bien, III. 8 Conscience, le meilleur des Casuistes, III.  Le plus éclairé des Philosophes, IV. 148
Clarke, Cléopatre, III. 24 Cicopatre, III. 183 Cœur, nécesité d'imposer des loix à ses appetits. Collections, de tableaux & de livres, toujours incomplettes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 246 Compilateurs, modernes, III. 235 Condamine, (M. de la) singularité qu'il rapporte, III. 29 n. Consiance, moyen de gagner celle des personnes qu'on veut ramener au bien, III. 8 Conscience, le meilleur des Casuisses, III.

īv	TABLE	
Contrat focial, Produit un co Seule loi fond N'a jamais bet publique Rend l'homm dans l'état Convenance, pa bien de for Coquettes, leur Sans autorité importan Coriolan.	rps moral & co lamentale, foin d'autre gar ne plus libre de nature, r rapport au rtes, IV. 125, manége, fur leurs aman- ites,	IV. 293 Illedif, IV. 294 IV. 295 rant que la force IV. 296 qu'il ne feroit IV.:97 mariage; com- voyez Mariage. IV. 79 s dans les choles IV. 104 IV. 99 Iénominations,
		IV. 294
& relative Corps, intermédical verain, Le corps enti ports, prend Comment s' corps, Couvents, en que corps,	ement à quoi, liaire entre les er confideré fo différentes dén appellent les 1 quoi préférable	le ses membres, Ibid.  Sujets & le Sou-  IV. 301  us différens rap- ominations, 302 nembres de ce  Ibid. s pour les filles  IV. 25 & suiv. terie, IV. 91  IV. 275
D ALILA Darius, e	en Scythie,	IV. 11 III. 176 Roi de Scythes,
Effet qu'il p. Décemvirs, Démocratie, c	roduit,	1bid. 111 1bid. 1V. 98 1V. 308

DES MATIERES. v
Le nosthene comparé à Ciceron, III. 234
Descartes, III. 19, 36 & Suiv.
Le teronome, III. 100 n.
Adoucillement d'une de les loix . IV. 10
Diane, IV. 171
Dieu, incompréhensible, III. 47 (9 72
Puissant, bon, juste, III. 61 71
Immatériel, III. 69
Eternel, III. 70 Intelligent, & comment, III. 71
Diogene, III. 176
Dogmes important quels IV 72 or fuin
Dogmes importans, quels, IV. 72 & suiv. Domestiques, il en faut avoir peu pour être
bien fervi, III. 243
Droit politique, IV. 287
Droit de force, IV. 291
Droit de nature, 1bid.
Droit d'esclavage, IV. 203
Droit de proprieté, IV. 207
Droit de souveraineté, IV. Ibid.
Droit Public, IV. 312
Droit de la Guerre, IV. Ibid.
Dryades IV. 326 Duclos, (M.) fes maximes d'éducation rela-
tives à la politesse, III. 221 & suiv.
EDUCATION, moyens d'en étendre l'effet
fur la vie entiere, IV. 213
fur la vie entiere ,
lure. IV. 314
Et pour un adulte toute opposée à celle d'un
entant. III. 164
Doit être différente pour les deux sexes,
lV. 18
Ecritures, (les) leur majesté, III. 134 Emile, paryenu à l'âge de l'adolescence,
* iij III. 150
* iij III. 159

vj TABLE	
Son entrée dans le monde, & comment il	
* s'y comporte. III. 213 0 /uiv.	
Ses manieres auprès du lexe, III. 210	
Quels avantages il recherche ou méprise,	
III. 223	
Vient avec son Instituteur à Paris, IV. 153	
Lours voyages, IV. 156 A quelle fin . IV. 160	
A quelle fin, IV. 160	
Bien recus chez le Pere de Sophie, IV.	
103	
Commencement de ses amours, IV. Ibid.	
Va le loger avec ion ami a deux ilelles ioili	
de Sophie,	
Revient chez elle, IV. 179	
Revient chez elle, IV. 179 Lui parle & en est écouté, IV 182 & suiv.	
Donne des leçons à sa maîtresse en dissé-	
rents genres d'Arts & de Sciences;	
194 . 196	
Brouillerie entre les deux Amans, & à quel fujet. IV. 199	
Raccommodement, & à quel prix, IV.	
no de Santa	
Réprimande que lui fait la mere de So-	
phie, 201 % Juv. De quelle forte de jalousie il fera capable,	
IV. 2 11	
N'est point changé par l'amour, IV. 216	
Ses différens voyages chez le pere de So-	
phie, IV. 2:8 & Suiv	
Ses occupations, les jours qu'il ne voi	t
point Sophie, IV. 223 & Suiv	
Sa conduite envers les Paysans, IV. Ibid	•
## [##V	٠
Comment vaincu par Sophie à la course	,
IV. 227 & faiv	٠

DES MATIERES. vij Visité à l'attelier par le Pere de Sophie, IV. 229.
Par Sophie accompagnée de sa Mere, IV.  Ibid.
Refus de s'en retourner avec elles, & par quel motif, IV. 231 & fuiv. Présente un enfant au haptême avec Sophie, & dans quelle occasion, IV. 241 Exhorté par son Instituteur à quitter pour un tems Sophie, IV. 242 & fuiv. Son trouble & son emportement, IV. 256. Obéit enfin à l'ordre qu'il recoit de partir.
IV. 262 Promesse de retour au bout de deux aus, IV. 264
Séparation, IV. 265 Instructions relatives aux voyages qu'il doit faire, IV. 284 & Juiv. Avec quelles connoissances il en reviendra,
Réfultat de ses observations pendant ses voyages, IV. 325 Son retour auprès de Sophie: IV. 335 Son mariage avec elle, IV. 1bid. Prêt à devenir pere: IV. 349 Succede à son Instituteur, IV. 350 Empédocle, reproche qu'il fait aux Agrigentins, III. 245 Enclos, (Mademoiselle de l') IV. 85
Enfant, leur bonne constitution depend de celle des meres, IV. 16 Amusemens communs des enfans des deux sexes, IV. 29 Goûts propres qui les distinguent, IV.

viij TABLE	
Epitaphe . d'un Heros modern	ie, comparee a
celle de Sardanapale .	111. 275
Espagnols, leur maniere de	voyager , IV.
-11.000,	272
Etats, sens de ce mot,	IV. 294
Etats de la vie, refondent soi	ivent ceux qui
les remplissent,	111. 250
Eternité.	IV. 69 n.
Engagile (1') sa sainteté.	111. 134
Existe (i') premiere verite	connue, III 20
Existence, (1') des objets, de	nos sensations,
feconde vérité connue	111. 27

ANATISME, Ill. 148, & fuiv. n.
Femelles des Animaux, sans honte vis-a-vis
des mûles .
Sans desir, le besoin satisfait, IV. Ibid.
I am managa an amour Ibid. n.
Accomplement exclusif dans certaines et-
noces IV. 200
Femme, examen des conformités & des diffé-
rences de leur iexe & du notre, iv. 20
1420.
Homme, & en quoi,
Leur destination,
Leurs armes pour affervir l'homme, IV.
Fort gloire de leur foibleile.
Toujours femmes, relativement a leur lexe,
IV. 12.
Ce qu'il leur faut pour en bien remplir les
ton Stione
Leur infidelité plus criminelle que celle de
l'homme
Doivent mettre l'apparence même au nom-
bre de leurs devoirs, ly. ibid.

DES MATIERES. ix Plus fécondes dans les Campagnes que dans les grandes Villes, & pourquoi, 1V. 14 Leur éducation doit être contraire à celle de 1'homme, & à quel égard, 1V. 23 Et relative aux hommes, 1V, ibia. Leur dépendance de l'homme, & en quoi,
Comment renoncent à leur vocation, lV. 21 Leur plus importante qualité, lV. 38 Leur véritable reffource, lV 46 & suv. Leur politesse, lV. 55, & suv. Sont plutôt adroites qu fausses, lV. 82 & suv.
Ne font point faites pour la recherche des vérités abstraites, lV. 87 Sûreté de leur goût dans les choses physiques, lll. 228 Sont les Juges naturels du merite des hommes, lV, 97, 118 Furent cause, chez les Romains, des plus grandes revolutions, lV. 98 Ce qui les rend médisantes & fatyriques, lV. 118
Femmes à grands talens, leur charlatanerie,
Femmes fans pudeur, plus fausses que les autres.  IV. 84, ibid. n.  Filles, leur goût pour la parure dès l'enfance,  A quelles occupations il les decide, lV.
31 & Juiv.
Plus dociles que les garçons, lV. 32 Plutôt intelligentes, lV. 33 Et plutôt affectées du sentiment de la decen-
Et plutôt affectées du sentiment de la decen-
ce & de l'honnêteté, lV. 53 Ne doivent point apprendre à lire & à écri-

K	TABLE re de bonne heure, 1V. 23
	Mais peut-être à chiffrer avant tout, ibid.  Doivent être d'abord exercées à la con- lV. 35
	trainte, Pourquoi, IV. 38 IV. 37
	D'où naissent plusieurs vices particuliers
	aux femmes, 1014. Leur babil agréable, 1V 54. Motif fecret des caresses mutuelles que se
	font les filles devant les hommes, W.
	Gêne apparente qu'on leur impose, & à quelle fin, lV. 93 Moyen de les rendre vraiment sages, lV.
	Empire qu'elles acquierent par-là, lV. 104  Exemple ibid. n.
F	Comment élevées à Sparte, lV :6  etites Filles, leur repugnance à lire & écri- lV. 31
	Plus rusées que les jeunes garçons, 1V. 40
	Soin qu'on doit avoir de les faire causer, 1V. 57 & suiv.
	Fruit qu'on en retire, IV. ibid.

111. 33. n. Flogistique, Flogistique,
Fontenelle, ce qu'il disoit de la dispute sur les anciens & les modernes, Ill. 235
François, connoissent peu les autres peuples, IV. 266

François & Anglois, comparés par rapport aux voyages,

JALATHE'E, IV. 83. Galanterie, quelle sorte de jalousie elle produit, IV. 200. Garçons, seroient mieux élevés, s'il n'y avoit point de Colléges, Germains, (les) leur continence, & ses effets, 111. 162 Leur respect pour les femmes, 1V. 98 Goût, confidérations fur le goût, 111. 225 & Suive Différence du goût des Anciens à celui des Modernes. III. 232 & suiv. Où doit être étudié, 111. 235 Gouvernement, sens de ce mot, IV. 302 Ses différentes formes, IV. 307 & Juiv. Celui d'un seul, le plus actif de tous, IV. Regles faciles & fimples pour juger de la bonté relative des Gouvernemens, 315 & Suiv. L'esprit n'en est jamais le même pour la ville & pour la campagne, Grotius, cité par rapport au droit politique, lV 287 & Juiv. N'a donné que de faux principes du dreit

Hercule, Mal-4-propos tourné en ridicule, 1V. 275

de la Guerre .

TABLE
Hobbes, cité par rapport au droit politique,
Homme, quel rang il occupe dans l'ordre des
Homme, quel rang il occupe dans lill. 48 chofes, lill. 5; 64 Le moyen de leur union est incompréhen-
111140
Sa dignité, III. 49 Elle est pour lui un motif de reconnoissan- III. 50
ce, 1111.61
Plaît à la femme comme plus fort qu'enc, IV. 4
Dépend de la femme à son tour, & en quoi, 1V. 8, 2
Sa politesse, plus officieuse que celle de la femme, 1V. 55  Juge naturel du mérite des femmes, 1V. 118
Juge naturel du mérite des femmes, 1V.
Destiné par la nature à se contenter d'une seule, 1V. 208
Toujours le même dans chaque âge, lV. 212  Hommes, (les) injustice de leurs plaintes sur la brieveté de la vie, lV. 154 & Juiv.
I DEALISTES & Materialistes, chimé-

I DEALISTES & Materialistes, chimére de leurs distirctions, 111. 27
Idées, comparatives & numériques, ne sont pas des sensations, 111. 28
Astraites, sources des plus grandes erreurs, 111. 39 & suiv.

De justice & d'honnêteté, par-tout les mêmes, 111. 79
Acquises, distinguées des sentimens naturels,

1
rels, III. 87
Idomence., 1V. 312
Imitation, source du beau dans les travaux
des hommes, III. 227
Instinct III. 74. n.
Instituteur. (1,) d'Emile, confident de son
Eleve & de Sophie, & médiateur de
leurs amours, IV. 193
Se glarifia do cot ample:
Fait voyager Emile, le ramene à Sophie, a
la confolation de la main a si
la consolation de les voir mariés, vit
avec eux dans le reços. Voyez Emile &
Sophie Trafficultura
Instituteurs ordinaires, leur trop de séverité
vis à-vis des jeunes filles, IV. 48
Tort qu'ils ont à l'égard de leurs éleves de-
venus grands, IV. 213
Jalousie, en amour, vient de la nature, IV.
206
Preuve tirée des animaux, ibid.
Tient beaucoup à la puissance du sexe, IV.
207
A son motif dans les passions sociales plutôt
que dans l'inffinct primitif. IV. 200
Jeu, reflource d'un delœuvré.
Juger, différe de fentir, & en quoi, III 28
N'appartient qu'à l'être actif ou intelligent
ibid.
Julius Camillus. III. 44
44
T
4570

DES MATIERES

Langue des signes. Voyez Signes.

Lesons, leur mauvais effet quand elles font tristes

IV. 96

xiv TABLE	
Timil wien parfaire	IV. 304
	III. 135
Liberté, en quoi elle consiste	II. 57
Son principe immateriel	III. 58
TO STATE OF	III. 59
TOP A - I - I can hope Oil INSUIVALS LIGHT	ge, III.
01.	0 1
Liberté, terme incompatible avec cel	ui d'em-
de i anno	* ' ' '
- 12	3,27
On y aspire envain sous la sauveg	arde des
N'est dans aucune forme de gouver	nement,
Mais dans le cœur de l'homme lib	re, 1010.
Font négliger le livre du monde,	IV. 267
Locke	III. 53
Quand il quitte fon éleve, Loi, sa définition est encore à faire,	17. 2
Loi, sa définition est encore à faire,	111.290
Lucrece ,	III. 80
Magistrat, sens de ce moto.	, III. 109
Magificat fens de ce mot.	IV. 302
** '// Amoio no lon les ellelliciels	nent un-
férentes à distinguer dans sa p	ici i Oillice
	11.304
Maitres à danser & à chanter,	IV. 51
me 1 M/ ^4 = à dout Of	III. 217
Mariage, premiere institution de l	a nature,
	111. 10
Le plus saint de tous les contrats,	III. 182
142, 143, 146, 147, 151	, or fuiv.
**************************************	

DES MATIERES xv  Maris,, cause de leur indissérence, lV. 49  Matérialisme, son absurdité, lll. 38, 53. n.  Matérialistes, lll. 27  Leur raisonnement comparé à celui d'un fourd, lll. 54  Matière, son état naturel, lll. 32  Ne peut penser, lll. 53. ibid. n.  Meres, maîtresses de l'éducation de leurs filles, lV. 18  Comment elles doivent les élever, lV. 19
Quand elles peuvent les introduire dans le
monde, IV. 90
Réponse à une objection, ibid. & suiv.
Millionnaires. Ill. 287
Monarchie, ce que c'est, IV. 308
Convient aux grands États, IV. 309. Voyez
Royanté.
Manda (10) non dangarany nous una filla
Monde (le) peu dangereux pour une fille
bien élevée, IV. 94
Montagne, Ill. 81, 211
Continence de fon pere, 111. 162
JVIonte quieu, cite. IV. 287
Moralite de nos actions, en quoi confiste, Ill.
75, 85.
Objections réfutées 1V. 82, 84
Mort, ce qu'elle est par rapport au juste, III.
62 st W and
Par rapport au méchant, IV. 255
Tai rapport an mechant,
Par rapport au méchant, IV. 255 Motte, (la) cité, & sur quoi, Ill. 234
Mouvement, n'est pas de l'essence de la ma-
tiere, III. 32, 34. n. 38
tiere, lll. 32, 34. n. 38 De deux fortes, lll. 33, & fuiv. Quel chez les animaux. lll. ibid.
Quel chez les animaux. Ill. ibid.
Preuve d'une premiere cause. 111.36, 41
** ii
4)

xvj

ATIONS, chacune a fon caractere propre, 1V. 269
Comment disparoissent les différences nationales, 1V. 273, 274
Neuveton, 111. 36, & fuiv. Nieuventit., 111. 44.

Orgueil, ses ilusions, fource de nos plus grands maux, IV. 253
Orientaux, (les) comment regardent la vie,
Ill. 244
Orphée, Ill. 96

PAGANISME, fes Dieux abo-111. 79 minables, Paladins, connoissoient l'amour, IV. 100 Palais, leur inutilité, III. 244 111. 245 Leurs inconvéniens, Paracelfe , 111. 44. n. Pa is, siege du goût, 111. 231, & Juiv. III. 265 Et du vice, Parisien, en quoi stupide avec beaucoup d'es-IV. 267 prit Parures, leur incommodité, 111. 248 L'éducation des jeunes filles est en ce point tont-à-fait à contre sens. Nécessaires à certaines figures, Parures ruineuses, vanité du rang, non de la personne, Passions, comment bonnes ou mauvaises, IV. 252

DES MATIFRES xvij Peuple, sens de ce mot en politique, IV. 294 Peuple, (le) pourquoi ne s'énnuie point lll. 313, & suiv.
Philippe, Ill. 245 Philocles, IV 312 Philosophes, Ill. 21 Causes de la diversité de leurs sentiments, Ill. ibid.
Ne prennent point intérêt à la vérité, Ill. 22 Leur unique objet, 23 Leurs bifarres systèmes, Ill. 24. 45, 80 Philosophie, fon pouvoir relativement aux mœurs comparé à celui de la Religion,
Pierre, [Abbé de St.] cité, IV 311 Pithagore, comment voyageoit, IV. 158 Plaisirs, leur mort, Ill. 262 Platon, fon juste imaginaire, Ill. 134 Pourquoi dans sa répuplique donne aux semmes les mêmes exercices qu'aux hommes.  IV. 16
Comment voyageoit, IV. 158  Plebeyens, obtinrent le Confulat par une femme, IV. 99  Pline, IV. 275  Plutarque, Ill. 63  Polygamie, IV. 200
Politesse, en quoi consiste la véritable, Ill.  Passages de M. Duclos sur ce sujet, 221  Celle des hommes. Voyez Hommes.  Celle des femmes. Voyez Femmes
Poul-Serrho, ce que c'est chez les Mahomé- tans, Ill. 150, n. & suiv.

xviii TABLE
Préjugés, ne changent point les relations na-
201105
Primeurs leur implante,
Providence, [la] confiderée relativement à
la Therre de l'homme .
Comment inflifiée.
70
Puissance, sens de ce mot en Politique, IV.
D
R AYMOND LULLE, à quoi fon art est bon, IV. 268, & faiv.
art elt bon, 11.200, 0 jaio.
Regulus.
farmement in One de trittere
Son pouvoir pour empêcher le mal & pro-
curer le bien. Ill. 149 & fuiv. n. Les trois principales de l'Europe, Ill. 121
Remords .  Reponse d'un vieux Gentilhomme à Louis XV.
111. 410
Reuchlin, Ill 124 n.
Reuchtm, Ridicule, [le] toujours à côté de l'opinion,
Riches, ce qu'ils sont ordinairement. Ill. 238 Ce qu'ils devroient faire pour souir réelle-
Tournes ennuyes. III. O' fuiv.
Quel est le vrai Riche, 111. 254  Royante fuscentible de partage, 1V. 308
it yaut the property of the pr
Exemples,
Rois, Rome, fon respect pour les semmes. IV. 98
Sauvée par elles des mains d'un proscrit, 99
Ottorice har circa aco marine a am Provincia

DES MATIERES. xix
Devenue libre par une femme. 99
Romains, leur attention à la Langue des si-
gnes, Ill. 176
SAISONS, ne point anticiper fur elles pour le fervice de la table
elles pour le service de la table, 111. 242
Salente, [ une autre ] objet des recherches
d'Émile, IV. 313
Samson, IV. 11
Sa danapale, son Epitaphe, Ill. 233
Sauvages, leur enfance, Ill. 157
Leur adolescence, Ibid.
Sceptiques, leur malheur, Ill. 20
Sensations, différentes de leur cause ou de leur
objet, lll. 27
Comment distinguées par l'être sensitif,
lll. 20
Sens, dans leur usage nous ne sommes pas pu-
rement passifs, Ill. 30 & suiv.
Sentiment du moi, doute sur sa nature, Ill. 26
Sentiment interi ur, rélativement à l'ordre sen-
tible de l'univers . Ill. 42, 72, er f.
Difficile à rappeller, Ill. 96
Sentim nts naturels . de deux fortes . 111 8.
Anterieurs à notre intélligence . III. S.
Sentir, en quoi d'ffere de juger. Ill. 28
Sexis, vanité des disputes sur la présérence ou
l'egalité des fexes. IV. A.
En quoi sont égaux, Ibid.
En quoi non comparables, Ibid.
Dans leur union concourent différemment
au même objet.
De cette union naissent les plus douces loix
de l'amour.
Leurs devoirs relatifs ne peuvent avoir la
même rigidite, 1V. 12

Sexes, comment doit être respecté ce qui les caractèrise, IV.18 En quoi leur relation sociale admirable, IV
Signes, energie de leur langage, Ill 212
Rélativement à l'éducation, Ill. 177 Sparte, fon respect pour les semmes. IV. 98 Spontanieté, Ill. 33 Stoiciens, l'un de leurs bisarres paradoxes, Ill. 118
Societés, leur vrai lien, 111. 248 Socrate, 111. 82, 135 & suiv. Solon, Acte illégitime de ce Legislateur, 1V.
Sophie, compagne future d'Emile, IV. I Son portrait, IV. 105 & fuiv. Aime la parure & s'y connoît, IV. 106
Ses talens naturels, 1V. 108 Ceux qu'elle a cultivés, 1bid & fuiv. Ses occupations domestiques, 1V. 109 Entend tous les détails du ménage, 1V. Ibid. Sa délicatesse extrême sur la propreté, 1V.
Doit ce défaut aux leçons de fa mere . Ibid. Excès qu'elle évite en ce point , lV. Ibid. Naturellement gourmande , puis devenu fobre, 111 Qualités de fon esprit , lV. 112 Idée de son caractère , lV. 114 & fuiv. A de la Religion & quelle , lV. 115 Aime la vertu & par quels motifs 116
Dévorée du seul besoin d'aimer, ly. 117

TABLE Irrite fa passion par un peu d'inquiétude ;  1V. 205
Comment regle ses allarmes, IV. 211 Sa victoire sur Emile à la course, IV. 228
Accompagnée de sa mere va le voir à l'attelier, lV. 2:9 L'accepte pour époux, & dans quelle occafion, lV. 2;9 Présente avec lui un enfant au baptême, lV. 241
Préparée à une féparation de deux ans, lV.
Sa douleur muette au départ d'Emile, 1V.
Enfin, l'Epouse, lV 235 Devient enceinte, lV. 249 Souverain, sens de ce mot en Politique, lV. 294 Sujet, relativement au contrat social, sens de ce mot en politique, ibid.
Talens, leur hons effets, IV. 272  Talens, leur hons effets, IV. 53  Lequel tient le premier rang dans l'art de plaire, IV. ibid.  Talents agréables, trop réduits en art, IV. 50  Tarquin, Ill. 175  Terrasson [l'Abbé] combattu, & sur quoi, Ill. 234
Thales, comment voyageoit, IV. 158 Theare, [le] ce qu'on y apprend, Ill. 235 A quoi mene son étude, Ill. ibid. Thermopyles, inscription qu'on y lisoit, Ill.
Thespitius, ses cinquante filles, IV. 11

DES MATIERES. xxiii Toilette. d'ou vient son abus, IV. 46 Trasibule, III. 175
Trasibule, III. 175
ULYSSE, ému du chant des fyrenes,
Ses compagnons avilis par Circé, IV. 233 Univers, fon harmonie demontre une intelli-
gence suprême, Ill. 42,45
gence suprême, Ill. 42, 45  Venife, pourquoi son Gouvernement adoré du Peuple, Ill. 174
Peuple, Ill. 174 Vertu, (la) comparée au Prothée de la Fa-
ble, lil, 88
N'est pas moins favorable à l'amour qu'aux
autres droits de la nature, IV. 99
Etymologie de ce mot, lV. 249
Quelle est la base de toute vertu; ibid.
Ce que c'est que l'homme vertueux, IV. 250 Vétemens, aisance de ceux des anciens Grecs,
Gêne des notres, Ibid & Juiv. De ceux des femmes, & fur-tout en Angle-
Terre
Vice, les inconsequences, III, 250, er fum
Village, moyen d'y mener une vie agréable,
Villes, [les grandes] épuisent un Etat, IV.317
Violences en amour, très communes dans les
antiquités Grecques & Juives . IV. 10
Plus rares de nos jours, & pourquoi. IV:
Visages, ne changent point avec les modes, IV. 44
Voyager, non en courrier, mais en voyageur
IV. 156 Agrémens qu'il y a d'aller à pied, 157 & 6
Agremens qu'il y a d'aner a pied, 157 &

TABLE	
En voyageant on doit observer le	s peuples IV. 278
avant les choses,	IV 266
Voyages, question proposée à ce sujet Maniere de poser autrement la	question.
Maniere de poier autrement la	ibid.
A and manioro	IV. 269
Autre maniere, Pourquoi instruisent certaines ge	
-us la livra	17.270
A quoi se rapporte l'instruction	qu'on en
rotire	17. 2/0
Ne conviennent qu'à très peu de	gens & à
	17.270
Pris comme une partie de l'Educat	tion doi-
vent avoir leurs regles.	14. 2/9
Ce qui le rend infructueux à la	Jeunesse,
	IV. 314 féjourner
	IV. 320
peu dans les grandes villes,	mauvaise
Voyageurs, leurs mensonge & leur	IV. 268
foi, But des Savans qui voyagent,	IV. 277
Voisques,	IV. 99
organics,	
37	*** 0
ENOCRATE,	III. 80
X E N O C R A T E, Xenophon, cité,	III. 133
7	
Zenon,	III. 176

Fin de la Table.



## E MILE,

OU

## DE L'EDUCATION.

#### Suite du Livre quatrieme.

Ly a trente ans que dans une Ville d'Italie, un jeune homme expatrié se voyoit reduit à la derniere misere.

Jil étoit né Calvinisse; mais par les suites d'une étourderie, se trouvant suite d'une étourderie, se trouvant suite d'une étourderie, se trouvant suite d'une pain. Il y avoit dans cette Ville une hospice pour les Prosélites, il y sut manis. En l'instruisant sur la controsverse, on lui donna des doutes qu'il m'avoit pas, & on lui apprit le mal qu'il ignoroit: il entendit des dogmes tome III.

, nouveaux, il vit des mœurs encore "plus nouvelles; il les vit, & faillit " en être la victime. Il voulut fuir, on "l'enferma; il se plaignit, on le punit "de ses plaintes, à la merci de ses tirans, ,, il se vit traiter en criminel pour n'a-, voir pas voulu céder au crime. Que " ceux qui favent combien la premiere "épreuve de la violence & de l'injusti-, ce irrite un jeune cœur sans expérien-, ce, se figurent l'état du sien. Des lar-, mes de rage couloient de ses yeux, , l'indignation l'étouffoit. Il imploroit le , ciel & les hommes, il se confioit à , tout le monde, & n'étoit écouté de », personne. Il ne voyoit que de vils do-, mestiques soumis à l'infâme qui l'ou-"trageoit, ou des complices du même , crime, qui se railloient de sa résistan-"ce & l'excitoient à les imiter. Il étoit , perdu sans un honnête Ecclésiastique "qui vint à l'hospice pour quelque af-"faire, & qu'il trouva le moyen de ,, consulter en secret. L'Ecclésiastique , étoit pauvre, & avoit besoin de tout "le monde; mais l'opprimé avoit en-" core plus besoin de-lui, & il n'he-", sita pas à favoriser son évasion, au ", risque de se faire un dangereux en , nenii,

"Echappé au vice pour rentrer dans " l'indigence, le jeune homme luttoit ,, sans succès contre sa destinée: un mo-" ment il se crut au-dessus d'elle. A la " premiere lueur de fortune, ses maux "& son protecteur furent oubliés. Il ,, fut bientôt puni de cette ingratitude, " toutes ses espérances s'évanouirent: sa "jeunesse avoit beau le favoriser, ses ", idées romanesques gâtoient tout. "N'ayant ni assez de talent, ni assez "d'adresse pour se faire un chemin fa-"cile; ne fachant être ni moderé, ni "méchant, il prétendit à tant de choses, " qu'il ne fut parvenir à rien. Retombé "dans sa premiere détresse, sans pain, " sans azile, prêt à mourir de saim, il " se ressouvint de son bienfaiteur.

"Il y retourne, il le trouve, il en ,, est hien reçu; sa vue rappelle à l'Ec-", clésiastique une bonne action qu'il " avoit faite; un tel souvenir réjouit s'toujours l'ame. Cet homme étoit na-" turellement humain, compatissant; il " sentoit les peines d'autrui par les sien-" nes, & le bien être n'avoit point en-, durci son cœur ; ensin les leçons de , la sagesse & une vertu éclairée avoient "affermi son bon naturel. Il accueile le , jeune homme, lui cherche un gîte,

"Py recommande; il partage avec lui , fon nécessaire, à peine sussifiant pour , deux. Il fait plus, il l'instruit le conso-"fole, il lui apprend l'art difficile de " fupporter patiemment l'adversité. Gens "à préjugés, est ce d'un Prêtre, est-ce ", en Italie que vous eussiez esperé tout " cela?

" Cet honnête Ecclésiassique étoit un "pauvre Vicaire Savoyard, qu'une , aventure de jeunesse avoit mis mal "avec fon Evêque, & qui avoit passé les , les monts pour chercher les rellources " qui lui manquoient dans fon pays. Il "n'étoit ni sans esprit, ni sans lettres; "& avec une figure intéressante, il avoit " trouvé des protecteurs qui le placerent , chez un Ministre pour élever son fils. " Il préferoit la pauvreté à la dépendan-"ce & il ignoroit comment il faut se , conduire chez les Grands. Il ne resta , pas long tems chez celui ci ; en le ,, quittant il ne perdit point son estime; " & comme il vivoit sagement & se fai-,, soit aimer de tont le monde, il se flat-" toit de rentrer en grace auprès de , fon Evêque, & d'en obtenir quelque petite Cure dans les montagnes, pour y , passer le reste de ses jours. Tel étoit le " dernier terme de son ambition.

, Un penchant naturel l'intéressoit , au jeune fugitif, & le lui fit examiner , avec soin. Il vit que la mauvaise for-"tune avoit déjà flétri son cœur, que "l'opprobre & le mépris avoient abat-" tu son courage, & que sa fierté, chan-" gée en dépit amer , ne lui montroit dans l'injustice & la dureté des hom-"mes, que le vice de leur nature & la " chimere de la vertu. Il avoit vu que "la religion ne sert que de masque à ,, l'intérêt, & le culte sacré de sauve-"garde a l'ypocrisie: il avoit vu dans "la subtilité des vaines disputes, le , Paradis & l'Enfer mis pour prix à des , jeux de mots; il avoit vu la sublime & » primitive idée de la Divinité défi-" gurée par les fantasques imaginations "des hommes; & trouvant que pour , croire en Dieu il falloit renoncer au , jugement qu'on avoit reçu de lui, il ,, prit dans le même dédain nos ridicules "rêveries, & l'objet auquel nous les , appliquons ; sans rien savoir de ce qui " est sans rien imaginer sur la génération des choses, il se plongea dans sa supi-de ignorance, avec un prosond mépris " pour tous ceux qui pensoient en sa-» voir plus que lui.

"L'oubli de toute religion conduit

"à l'oubi des devoirs de l'homme. Ce "progrès étoit déjà plus d'à moitié sait " dans le cœur du libertin. Ce n'étoit " pas pourtant un enfant mal né; mais " l'incrédulité, la misere, étoussant peu-"à-peu le naturel, l'entrainoient rapi-" dementà sa perte, & ne lui préparoient " que les mœurs d'un gueux & la morale " d'un athée.

"Le mal, presque inévitable, n'é-"toit pas absolument consommé. Le ", jeune homme avoit des connoi lances. , & son éducation n'avoit pas été né-,, gligée. Il étoit dans cet âge heureux, ,, où le sang en sermentation commen-" ce d'échauffer l'ame fans l'affervir aux " fureurs des sens. La sienne avoit en-,, core tout fon resfort. Une honte no-,, tive, un caractere timide suppléoient "à la gêne, & prolongoient, pour " lui, cette époque dans laquelle vous "maintenez votre éleve avec tant de "foins L'exemple odieux d'une dépra-,, vation brutale & d'un vice sans char-, me , loin d'animer fon imagination , ", l'avoit amortie. Long tems le dégoût " lui tint lieu de vertu pour conserver , fon innocence; elle ne devoit fuc-" comber qu'à de plus douces féduc-, tions.

ou de l'Education.

"L'Ecclésiastique vit le danger & les , ressources. Les difficultés ne le rebu-, terent point; il se complaisoit dans "son ouvrage, il résolut de l'achever, "& de rendre à la vertu la victime qu'il " avoit arrachée á l'infamie. Il s'y prit " de loin pour exécuter fon projet ; la , beauté du motif animoit son courage, " & lui inspiroit des moyens dignes de " son zèle. Quel que fût le succès, il "étoit sur de n'avoir pas perdu son tems: " on réussit toujours quand on ne vent

" que bien faire.

, Il commença par gagner la confian-" ce du Prosélite en ne lui vendant point ,, ses bienfaits, en no se rendant point "importun, en ne lui faisant point de " sermons, en se mettant toujours à sa " portée, en se faisant petit pour s'é-" galer à lui. C'étoit, ce me semble, , un spectacle assez touchant, de voir " un homme grave devenir le camarade "d'un polisson, & la vertu se prêter ,, au ton de la licence, pour en triom-"pher plus fûrement. Quand l'étourdi "venoit lui faire ses folles confidences " & s'épancher avec lui, le Prêtre l'é-" coutoit, le mettoit à son aise, sans ,, approuver le mal il s'interessoit à tout. "Jamais une indiscrete censure ne ve-Aiv

"noit arrêter son babil. , & resserrer "fon cœur. Le plaisir avec lequel il se "croyoit écouté , augmentoit celui "qu'il prenoit à tout dire. Ainsi se sit sa "confession générale, sans qu'il songeât

"à rien confesser.

"Après avoir bien étudié ses senti" "mens & son caractere, le Prêtre vit " clairement que, fans être ignorant " pour son âge, il avoit oublié tout ce , qu'il lui importoit de savoir, & que "l'opprobre ou l'avoit réduit la fortu-, ne, étoussoit en lui tout vrai senti-" ment du bien & du mal. Il est un degré d'abrutissement qui ôte la vie à l'ame; " & la voix intérieure ne fait point se "faire entendre à celui qui ne songe , qu'à se nourrir. Pour garantir le jeune , infortuné de cette mort morale dont ,, il étoit si près, il commença par re-"veiller en lui l'amour propre & l'efstime de soi-même, il lui montroit un "avenir plus heureux dans le bon em-, ploi de ses talens, il ranimoit dans " fon cœur une ardeur généreule, par "le recit des belles actions d'autrui, en ,, lui faisant admirer ceux qui les avoient , faites, il lui rendoit le désir d'en faire " de femblables. Pour le détacher insen-, fiblement de fa vie oisive & vagabon.

3, de, il lui faisoit faire des extraits de 3, livres choisis; & seignant d'avoir be-3, soin de ces extraits, il nourrissoit en 3, lui le noble sentiment de la reconnoisimence. Il l'instruisoit indirectement 3, par ces livres; il lui faisoit reprendre 3, assez bonne opinion de lui-même pour 4, ne pas se croire un être inutile à tout 4, bien, & pour ne vouloir plus se ren-3, dre méprisable á ses propres yeux.

3, Une bagatelle fera juger de l'art

, qu'employoit cet homme bienfaisant , pour élever insensiblement le cœur de , son disciple au-dessus de la bassesse, " fans paroître songer à son instruction, "L'Ecclésiastique avoit une probité si ", bien reconnue & un discernement si " fûr, que plusieurs personnes aimoient ", mieux faire passer leurs aumônes par , ses mains que par celles des riches , Curés des Villes. Un jour qu'on lui " avoit donné quelqu'argent à distribuer , aux pauvres , le jeune homme , eut , à ce titre , la lâcheté de lui en de-, mander. Non , dit-il , nous fommes "freres, vous m'apprenez, & je ne , dois pas toucher à ce dépôt pour mon , usage. Ensuite il lui donna de son pro-" pre argent autant qu'il en avoit de-mandé. Des leçons de cette espece Emile,

" sont rarement perdues dans le cœur , des jeunes gens qui ne sont pas tout-

, à fait corrompus.

"Je me lasse de parler en tierce per-" sonne, & c'est un soin fort superflu; " car vous sentez bien, cher concitoyen , que ce malheureux fugitif c'est moi-" même; je me crois assez loin des dé-"fordres de ma jeunesse pour oser les "avouer; & la main qui m'en tira me-" rite bien, qu'aux dépens d'un peu de , honte, je rende au moins, quelque , honneur à ses bienfaits.

"Ce qui me frapoit le plus, étoit , de voir dans la vie privée de mon , digne maître, la vertu sans hypocri-" sie , l'humanité sans foiblesse , des dis-, cours toujours droits & simples, & , une conduite toujours conforme à ses " discours Je ne le voyois point s'in-" quiéter si ceux qu'il aidoit alloient à , Vêpres; s'ils se confessoient souvent; , s'ils jeunoient les jours prescrits; s'ils , faisoient maigre, ni leur imposer d'au-, tres conditions semblables, sans les-, quelles dut-on mourir de misere, on n'a nulle affistance à esperer des dévots.

"Encouragé par ses observations loin d'étaler moi-même à ses yeux le

, zele affecté d'un nouveau converti, , je ne lui cachois point trop mes ma-"nieres de penser, & ne l'en voyois ", pas plus scandalise. Quelquesois j'au-" rois pû me dire ; il me passe mon in-" différence pour le culte que j'ai em-" brasse, en faveur de celle qu'il me ,, voit aussi pour le culte dans lequel je " fuis né; il fait que mon dédain n'est " plus une affaire de parti. Mais que de-" vois-je penser , quand je l'entendois " quelquesois approuver des dogmes " contraires à ceux de l'Eglise Romai-, ne & paroître estimer médiocrement " toutes ses cérémonies? Je l'aurois cru " protestant déguise, si je l'avois vu " moins sidéle à ces mêmes usages dont "il sembloit faire assez peu de cas; mais , fachant qu'il s'acquittoit sans témoins " de ses devoirs de Prêtre aussi ponc-,, tuellement que sous les yeux du pu-"blic, je ne savois plus que juger de "ces contradictions. Au désaut près, , qui jadis avoit attiré sa disgrace, & , dont il n'étoit pas trop bien corrigé, " sa vie étoit exemplaire, ses mœurs , étoient irréprochables, ses discours , honnêtes & judicieux. En vivant avec " lui dans la plus grande intimité, j'ap-, prenois à le respecter chaque jour da" vantage; & tant de bontés m'ayant " tout-à-fait gagné le cœur, j'attendois " avec une curieuse inquiétude le mo-" ment d'apprendre sur quel principe il " fondoit l'uniformité d'une vie aussi

" finguliere.

"Ce moment ne vint pas si-tôt. "Avant de s'ouvrir à son disciple, il , s'efforça de faire germer les semences "de raison & de bonté qu'il jettoit , dans son ame. Ce qu'il y avoit en moi ,, de plus difficile à détruire étoit une "orgueilleuse misantropie, une certai-, ne aigreur contre les riches & les ,, heureux du monde, comme s'ils l'euf-" sent été à mes dépens, & que leur " prétendu bonheur eût été usurpé sur , le mien. La folle vanité de la jeunesse » qui regimbe contre l'humiliation, ne , me donnoit que trop de penchant à , cette humeur colere ; & l'amour-pro-" pre que mon Mentor tâchoit de re-" veiller en moi, me portant à la fier-, té, rendoit les hommes encore plus , vils à mes yeux, & ne faisoit qu'a-, jouter, pour eux le mépris à la , haine.

", Sans combattre directement cet ", orgueil, il l'empêcha de se tourner ", en dureté d'ame, & sans m'ôter l'es-

120

, time de moi-même, il la rendit moins , dédaigneuse pour mon prochain. , écartant toujours la vaine apparence " & me montrant les maux réels qu'elle , couvre, il m'apprenoit à déplorer les , erreurs de mes semblables, à m'at-, tendrir fur leurs miseres, & à les " plaindre plus qu'á les envier. Emu de , compassion sur les soiblesses humai-, nes, par le profond fentiment des "fiennes, il voyoit par-tout les hom-"mes victimes de leurs propres vices ,, & de ceux d'autrui ; il voyoit les pau-, vres gémir sous le joug des riches , , & les riches sous le joug des préjugés. "Croyez moi, disoit-il, nos illusions, , loin de nous cacher nos maux, les , augmentent, en donnant un prix á ce , qui n'en a point & nous rendant sen-, sibles á mille fausses privations que , nous ne sentirions pas sans elles. La , paix de l'ame consiste dans le mépris , de tout ce qui peut la troubler ; l'hom-, me qui fait le plus de cas de la vie, , est celui qui sait le moins en jouir, , & celui qui aspire le plus avidement, au bonheur, est toujours le plus mi-" férable.

"Ah! quels trisses tableaux, m'écriois-je avec amertume! s'il faut se 14 Emile,

"refuser à tout, que nous a donc servi "de naître, & s'il saut mépriser le bon-"heur même, qui est-ce qui sait être "heureux? C'est moi, répondit un jour "le Prêtre, d'un ton dont je sus frappé. "Heureux, vous! si peu sortuné, si "pauvre, exilé, persécuté; vous êtes "heureux! Et qu'avez-vous fait pour "l'être? Mon ensant, reprit-il, je vous

"le dirai volontiers.

"La-dessus il me sit entendre qu'après " avoir reçu mes confessions, il vouloit " me faire les siennes. J'épancherai dans , votre sein, me dit il en m'embrassant, " tous les sentimens de mon cœur. Vous ", me verrez, si non tel que je suis, au , moins tel que je me vois moi-même. "Quand vous aurez reçu mon entiere " profession de foi, quand vous connoî-, trez bien l'état de mon ame, vous fau-" rez pourquoi je m'estime heureux, & , si vous pensez comme moi, ce que " vous avez à faire pour l'être. Mais ces " aveux ne sont pas l'affaire d'un mo-, ment ; il faut du tems pour vous ex-" poser tout ce que je pense sur le sort de " l'homme, & fur le vrai prix de la vie; " prenons une heure, un lieu commode pour nous livrer pailiblement à cet en-, tretien.

" Je marquai de l'empressement à l'en-, tendre. Le rendez-vous ne fut pas ren-, voyé plutard qu'au lendemain matin. "On étoit en été; nous nous levâmes à , la pointe du jour. Il me mena hors de " la Ville, sur une haute colline, au-, dessus de laquelle passoit le Pô, dont " on voyoit le cours à travers les fertiles "rives qu'il baigne. Dans l'éloignement, " l'immense chaine des Alpes couronnoit "le paysage. Les rayons du soleil levant "rasoient déjà les plaines, & projettant " fur les champs par longues ombres les " arbres, les côteaux, les maisons, en-», richissoient de mille accidens de lumie. re, le plus beau tableau dont l'œil " humain puisse être frapé. On eût dit " que la Nature étaloit à nos yeux toute , fa magnificence, pour en offrir le texte " à nos entretiens. Ce fût là, qu'après " avoir quelque tems contemplé ces ob-" jets en silence, l'homme de paix me "parla ainsi.

## PROFESSION DE FOI

## DU VICAIRE SAVOYARD.

M ON enfant, n'attendez de moi ni des discours favans, ni des profonds raifonnemens. Je ne fuis pas un grand Philosophe, & je me soucie peu de l'être. Mais j'ai quelquefois du bon fens, & j'aime toujours la vérité. Je ne veux pas argumenter avec vous, ni même tenter de vous convaincre; il me suffit de vous exposer ce que je pense dans la simplicité de mon cœur. Consultez le votre durant mon discours, c'est tout ce que je vous demande. Si je me trompe, c'est de bonne foi ; cela suffit pour que mon erreur ne me soit pas imputée à crime; quand vous vous tromperiez de même, il y auroit peu de mal a cela : si je pense bien, la raison nous est commune, & nous avons le même intérêt à l'écouter; pourquoi ne penseriez vous pas comme moi?

Je suis né pauvre & paysan, destiné par mon état à cultiver la terre; mais on crut plus beau que j'apprisse à gagner mon pain dans le métier de Prêtre, & l'on trouva le moyen de me faire étudier. Assurément ni mes parens, ni moi ne songions guere à chercher en celace qui étoit bon, véritable, utile, mais ce qu'il falloit savoir pour être ordonné. J'appris ce qu'on vouloit que j'apprisse, je dis ce qu'on vouloit que je disse, je m'engageai comme on voulut, & je sus fait Prêtre. Mais je ne tardai pas à sentir qu'en m'obligeant de n'être pas homme, j'avois promis plus que je ne pouvois tenir.

On nous dit que la conscience est l'ouvrage des préjugés; cependant je sais par mon expérience qu'elle s'obstine à suivre l'ordre de la Nature contre toutes les loix des hommes. On a beau nous défendre ceci où cela, le remords nous reproche toujours foiblement ce que nous permet la Nature bien ordonnée, à plus forte raison ce qu'elle nous prescrit. O bon jeune homme! elle n'a rien dit encore à vos sens; vivez long-tems dans l'état heureux où sa voix est celle de l'innocence. Souvenez vous qu'on l'ossens encore plus quand on la prévient, que quand on la combat; il faut commencer par apprendre à résister, pour savoir quand on peut céder sans crime.

18 Emile,

Dès ma jeunesse j'ai respecté le mariage comme la premiere & la plus sainte institution de la Nature. M'étant ôté le droit de m'y soumettre, je résolus de ne le point prosaner; car malgré mes classes & mes études, ayant toujours mené une vie uniforme & simple, j'avois conservé dans mon esprit toute la clarté des lumieres primitives; les maximes du monde ne les avoient point obscurcies, & ma pauvreté m'éloignoit des tentations qui dictent les sophisme du vice.

Cette résolution sut précisément ce qui me perdit; mon respect pour le lit d'autrui laissa mes sautes à découvert. Il sallut expier le scandale; arrêté, interdit, chassé, je sus bien plus la victime de mes scrupules que de mon incontinence, & j'eus lieu de comprendre aux reproches dont ma disgrace sut accompagnie, qu'il ne saut souvent qu'aggraver la saute pour échaper au châtiment.

Peu d'experiences pareilles menent loin un esprit qui réfléchit Voyant par de trisses observations renverser les idées que j'avois du juste, de l'honnète, & de tous les devoirs de l'homme, je perdois chaque jour quelqu'une des opinions que j'avois reçues; celles qui me restoient ne sussifiant plus pour saire enfemble un corps qui pût se soutenir par lui même, je sentis peu à peu s'obscurcir dans mon esprit l'évidence des principes; & réduit ensin à ne savoir plus que penser, je parvins au même point où vous ètes; avec cette dissérence que mon incrédulité, fruit tardis d'un âge puls mûr, s'étoit sormée avec plus de peine, & devoit ètre plus dissícile à détruire.

J'étois dans ces dispositions d'incertitude & de doute, que Descartes exige pour la recherche de la vérité. Cet état est peu fait pour durer, il est inquiétant & pénible; il n'y a que l'intérèt du vice ou la paresse de l'ame qui nous y laisse. Je n'avois point le cœur assez corrompu pour m'y plaire; & rien ne conserve mieux l'habitude de réstechir, que d'ètre plus content de soi que de sa fortune.

Je méditois donc sur le triste sort des mortels, flottans sur cette mer des opinions humaines, sans gouvernail, sans boussole, & livrés à leurs passions orageuses, sans autre guide qu'un pilote inexpérimenté qui méconnoît sa route, & qui ne fait ni d'où il vient, ni où il va. Je me disois; j'aime la vérité je, la chercher & ne puis la reconnoître; qu'on me la montre, & j'y demeure attaché; pourquoi faut il qu'elle se dézobe à l'empressement d'un cœur sait pour l'adorer?

Quoique j'aye fouvent éprouvé de plus grans maux, je n'ai jamais mené une vie auffi conflament désagréable que dans ces tems de trouble & d'anxiétés, où sans cesse errant de doute en doute, je ne rapportois de mes longues méditations qu'incertitude, obscurité, contradictions sur la cause de mon ètre & sur la

régle de mes devoirs.

Comment peut-on être sceptique par fystême & de bonne soi? Je ne saurois le comprendre. Ces Philosophes, ou n'existent pas, ou sont les plus malheureux des hommes. Le doute sur les choses qu'il nous importe de connoître, est un état trop violent pour l'esprit humain; il n'y résiste pas long-tems, il se décide malgré lui de maniere ou d'autre, & il aime micux se tromper que ne rien croire.

Ce qui redoubloit mon embarras, étoit qu'étant né dans une Eglise qui décide tout, qui ne permet aucun doute, un seul point rejetté me saisoit re, etter tout le resse, & que l'impossibilité d'ad-

mettre tant de décission absurdes, me détachoit aussi de celles qui ne l'étoient pas. En me disant; croyez tout, on m'empêchoit de rien croire, & je ne savois

plus où m'arrêter.

Je consultai les Philosophes, je seuilletai leurs livres, j'examinai leurs diverfes opinions; je les trouvai tous siers, affirmatif, dogmatiques, même dans leur scepticisme prétendu, n'ignorant rien, ne pouvant rien, se mocquant les uns des autres; & ce point, commun á tous, me parut le seul sur lequel ils ont tous raison. Triomphans quand ils attaquent, ils sont sans vigueur en se désendant. Si vous pesez les raisons, ils n'en ont que pour détruire; si vous comptez les voix, chacun est réduit à la sienne; ils ne s'accordent que pour disputer : les écouter n'étoit pas le moyen de sortir de mon incertitude.

Je conçus que l'infussifiance de l'esprit humain est la premiere cause de cette prodigieuse diversité de sentimens, & que l'orgueil est la seconde. Nous n'avons point les mesures de cette machine immense, nous n'en pouvons calculer les rapports; nous n'en connoissons ni les premieres loix, ni la cause finale; nous nous ignorons nous-mêmes; nous

ne connoissons ni notre nature, ni notre principe actif; à peine savons-nous si l'homme est un ètre simple ou composé; des misteres impénétrables nous environnent de toutes parts; ils sont audessus de la réligion sensible : pour les percer nous croyons avoir de l'intelligence, & nous n'avons que de l'imagi-nation. Chacun se fraye, à travers ce monde imaginaire, une route qu'il croit la bonne; nul ne peut savoir si la sienne mene au but. Cependant nous voulons tout pénétrer, tout connoître. La feule chose que nous ne savons point, est dignorer ce que nous ne pouvons savoir. Nous aimons mieux nous déterminer au hazard, & croire ce qui n'est pas, que d'avouer qu'aucun de nous ne peut voir ce qui est. Petite partie d'un grand tour dont les bornes nous échappent, & que son auteur livre à nos folles disputes, nous sommes asiez vains pour vouloir décider ce qu'est ce tout en lui-même, ce que nous sommes par rapport à lui.

Quand les Philosophes seroient en état de découvrir la vériré, qui d'entre eux prendroit intérêt à elle? Chacun sait bien que son système n'est pas mieux sondé que les autres; mais il le soutient

parce qu'il est à lui. Il n'y en a pas un seul, qui, venant à connoître le vrai & le faux, ne preférât le mensonge qu'il a trouvé à la vérité découverte par un autre. Où est le Philosophe, qui, pour sa gloire, ne tromperoit pas volontiers le genre humain? Où est celui, qvi, dans le secret de son cœur, se propose un autre obiet que de se distinguer? Pourvu qu'il s'éleve au dessus du vulgaire, pourvu qu'il estace l'éclat de ses concurrens, que demande til de plus? L'essentiel est de penser autrement que les autres. Chez les croyans il est athée, chez les athées il seroit croyant.

Le premier fruit que je tirai des ces reflexions, fut d'apprendre à borner mes recherches á ce qui m'intéressoit, immédiatement; à me réposer dans une prosonde ignorance sur tout le resse, & à ne m'inquiéter, jusqu'au doute, que des choses qu'il m'importoit de savoir.

Je compris encore que, loin de me délivrer de mes doutes inutiles, les Philosophes ne feroient que multiplier ceux qui me tourmentoient, & n'en résoudroient aucun. Je pris donc un autre guide, & je me dis; consultons la lumière intérieure, elle m'égarera moins qu'ils ne m'égarent, ou, du moins,

mon erreur sera la mienne, & je me dépraverai moins en suivant mes propres illusions, qu'en me livrant à leurs men-

fonges.

Alors repassant dans mon esprit les diverles opinions qui m'avoient tour-átour entraîné depuis ma naissance, je vis que, bien qu'aucune d'elles ne fut assez évidente pour produire immédiatement la conviction, elles avoient divers dégrés de vraisemblance, & que l'assentiment intérieur s'y prètoit ou s'y refusoit à différentes mesures. Sur cette premiere observation, comparant entre elles toutes ces différentes idées dans le silence des préjugés, je trouvai que la premiere, & la plus commune, étoit aussi la plus simple & la plus raisonnable; & qu'il ne lui manquoit, pour reunir tous les suffrages, que d'avoir été proposée la derniere. Imaginez tous vos Fhilosophes Anciens & Modernes, ayant d'abord épuifé leurs bizarres fyftèmes de forces, de chances, de fatalité, de nécessité, d'atomes, de monde animé, de matiere vivante, de materialisme, de toute espece; & après eux tous l'illustre Clarke, éclairant le monde, annonçant enfin l'Etre des. Etres & le dispensateur des choses. Avec quelle universelle

universelle admiration, avec quel applaudissement unanime n'eat point été reçu ce nouveau système si grand, si consolant, si sublime, si propre à élever l'ame, à donner une basse à la vertu, & en mème tems si frappant, si lumineux, si simple, &, ce me semble, offrant moins de choses incompréhensibles á l'esprit humain, qu'il n'en trouve d'absurdes en tout autre système ! Je me disois; les objections insolubles sont communes à tous, parce que l'esprit de l'homme est trop borné pour les ré-soudre, elles ne prouvent donc contre aucun par preférence; mais quelle différence entre les preuves directes! Celui là feul qui explique tout ne doit-il pas être préferé, quand il n'a pas plus de difficulté que les autres?

Portant donc en moi l'amour de la vérité pour toute philosophie, & pour toute méthode une régle facile & simple, qui me dispense de la vaine subtilité des argumens, je reprends, fur cette régle l'examen des connoissances qui m'intéressent, resolu d'admettre pour évidentes toutes celles aufquelles, dans la sincerité de mon cœur, je ne pourrai refuser mon consentement; pour vraies, toutes celles qui me paroîtront

Tome 111.

avoir une liaison nécessaire avec ces premieres, & de laisser toutes les autres dans l'incertitude, ians les rejetter ni les admettre, & sans me tourmenter à les éclaircir, quand elles ne menent à rien d'utile

pour la pratique.

Mais qui suis-je? Quel droit ai-je de juger les choses, & qu'est-ce qui détermine mes jugemens? S'ils sont entrainés, forcés par les impressions que je reçois, je me fatigue en vain á ces recherches, elles ne se feront point, ou se feront d'elles-mêmes, sans que je me mêle de les diriger. Il faut donc tourner d'abord mes regards sur moi pour connoître l'instrument dont je veux me servir, & jusqu'à quel point je puis me fier à son usage.

J'existe, & j'ai des sens par lesquels je suis affecté. Voilà la premiere vérité qui me frappe, & à laquelle je suis forcé d'acquiescer. Ai-je un sentiment propre de mon existence, ou ne la sens-je que par mes sensations? Voilá mon premier doute, qu'il m'est, quant à présent, impossible de résondre. Car étant continuellement affecté de sensations, ou immédiatement, ou par la mémoire, comment puis je savoir si le sentiment du moi est quelque chose hors de ces médiatement que que chose hors de ces médiatement.

mes sensations, & s'il peut être indé-

pendant d'elles.

Mes sensations se passent en moi, puisqu'elles me sont sentir mon existence; mais leur cause m'est étrangere, puisquelles m'assectent malgré que j'en aye, & qu'il ne dépend de moi ni de les produire, ni de les anéantir. Je conçois donc clairement que ma sensation qui est moi, & sa cause ou son objet qui est hors de moi, ne sont pas la même chose.

Ainsi non-seulement j'existe, mais il existe d'autres êtres, savoir les objets de mes sensations, & quand ces objets ne seroient que des idées, toujours estil vrai que ces idées ne sont pas moi.

Or, tout ce que je sens hors de moi & qui agit sur mes sens, je l'appelle matiere; & toutes les portions de matiere que je conçois réunies en êtres individuels, je les appelle des corps. Ainst toutes les disputes des idéalistes & des materialistes ne signifient rien pour moi: leurs distinctions sur l'apparence & la réalité des corps sont des chimeres.

Me voici déja tout aussi fûr de l'existance de l'Univers que de la mienne. Ensuite je résléchis sur les objets de mes sensations; & trouvant en moi la faculté de les comparer, je me sens doué d'une force active que je ne savois pas avoir

auparavant.

Appercevoir c'est sentir, comparer c'est juger : juger & sentir ne sont pas la même chose. Par la sensation, les objets s'offrent à moi separés, isolés, tels qu'ils font dans la Nature; par la comparaison, je les remue, je les transporte pour ainsi dire, je les pose l'un sur l'autre pour prononcer sur leur différence ou sur leur similitude, & généralement sur tous leurs rapports. Selon moi la faculté distinctive de l'être actif ou intelligent est de pouvoir donner un sens à ce mot est. Je cherche en vain, dans l'ètre purement sensitif, cette force intelligente qui superpose & puis qui prononce; je ne la saurois voir dans sa nature. Ct être passif sentira chaque objet sépare ment, ou même il fentira l'objet total formé des deux ; mais n'ayant aucune force pour les replier l'un sur l'autre, il ne les comparera jamais, il ne lesjugera point.

Voir deux objets à la fois ce n'est pas voir leurs rapports, ni juger de leurs différences; appercevoir plusieurs objets les uns hors des autres n'est pas les nombrer. Je puis avoir au même instant l'idée d'un grand bâton & d'un petit bâton fans les comparer, fans juger que l'un est plus petit que l'autre, comme je puis voir à la fois ma main entiere fans faire le compte de mes doigts (1). Ces idées conparatives, plus grand, plus petit, de même que les idées numeriques d'un de deux, &c. ne sont certainement pas des sensations, quoique mon esprit ne les produise qu'à l'occasion de mes sensations.

On nous dit que l'être fensitif distingue les sensations les unes des autres par les disserences qu'ont entre elles ces mêmes sensations: ceci demande explication. Quand les sensations sont disserentes, l'ètre sensitif les distingue par leurs disserences: quand elles sont semblables, il les dissingue parce qu'il sent les unes hors des autres. Autrement, comment, dans une sensation si multanée, distingueroit-il deux objets égaux? Il saudroit nécessairement qu'il consondit ces deux objets & les prît pour le mème, sur tout dans un système où l'on prétend que les

<sup>(1)</sup> Les Rélations de M. de la Condamine nous parlent d'un peuple quine favoit compter que jusqu'à trois. Cependant les hommes qui compossoient co peuple ayant de mains, avoient souvent apperçuleurs doigts, sans savoir compter jusqu'à cinq.

Biij

ensations représentatives de l'étendue

ne sont point étendues. Quand les deux sensations à comparer sont apperçues, leur impression est faite, chaque objet est senti, les deux sont sentis; mais leur rapport n'est pas fenti pour cela. Si le jugement de ce rapport n'étoit qu'une sensation, & me venoit uniquement de l'objet, mes jugemens ne me tromperoient jamais, puisqu il n'est jamais faux que je sente ce que je sens.

Pourquoi donc est-ce que je me trom-pe sur le rapport de ces deux bâtons, surtout s'ils ne sont pas paralleles? Pour. quoi dis-je, par exemple, que le petit bâton est le tiers du grand, tandis qu'il n'en est que le quart? Pourquoi l'image, qui est la sensation, n'est-elle pas conforme à son modele, qui est l'objet? C'est que je suis actif quand je juge, que l'opération qui compare est fautive, & que mon entendement qui juge les rapports, mêle ses erreurs à la verité des sensations qui ne montrent que les objets.

Ajoutez à cela une réflexion qui vous frappera, je m'assure, quand vous y aurez pensé; c'est que si nous étions pure-ment passifs dans l'usage de nos sens, il n'y auroitentre eux aucune communication; il nous feroit impossible de con-noître que le corps que nous touchons & l'objet que nous voyons sont le mê-me. On nous ne sentirions jamais rien hors de nous, ou il y auroit pour nous cinq substances sensibles, dont nous n'aurions nul moyen d'appercevoir l'identité.

Qu'on donne tel ou tel nom à cette force de mon esprit qui rapproche & compare mes sensations; qu'on l'appelle attention, médiation, réflexion, ou comme on voudra; toujours est il vrai qu'elle est en moi & non dans les chofes; que c'est moi seul qui la produis; quoique je ne la produise qu'à l'occasion de l'impression que sont sur moi les objets. Sans êtte maître de fentir ou de ne pas sentir, je le suis d'examiner plus ou moins ce que je sens.

Je ne suis donc pas simplement un être sensitif & passif, mais un être alif & intelligent, & quoi qu'en dise la philosophie, j'oserai prétendre à l'honneur de penser. Je sais seulement que la verité est dans les choses & non pas dans mon esprit qui les juge, & que moins je mets du mien dans les jugemens que j'en porte, plus je suis sûr d'approcher de la verité: ainsi ma régle de me livrer Emile,

au sentiment plus qu'à la raison, est con-

firmée par la raison mème.

M'étant, pour aiusi dire, assûré de moi-mème, je commence à regarder hors de moi, & je me considere avec une sorte de frémissement, jetté, perdu dans ce vaste univers, & comme noyé dans l'immensité des ètres, sans rien savoir de ce qu'ils sont, ni entre eux, ni par rapport à moi. Je les étudie, je les observe, & le premier objet qui se présente à moi pour les comparer, c'est moi-mème.

Tout ce que j'apperçois par les sens est matiere, & je déduis toutes les propriétés essentielles de la matiere des qualités sensibles qui me la sont appercevoir, & qui en sont inséparables. Je la vois tantôt en mouvement & tantôt en repos (2), d'où j'insere que, ni le repos, ni le mouvement ne lui sont essentiels; mais le mouvement étant une action, est l'esset d'une cause dont le répos n'est que

<sup>(</sup>a) Ce repos n'est, si l'on veut, que relatif; maje puisque nous observons du plus & du moins dans le mouvement, nous concevons très-clairement un des deux termes extrêmes qui est le repos, & nous le concevons si bien, que nous sommes enclins même à prendre pour absolu le repos qui n'est que relatif. Or il n'est pas vrai que le mouvement soit de l'essence de la matière, si elle peut être conque en répos.

l'absence. Quand donc rien n'agit sur la matiere, elle ne se meut point; & par cela même qu'elle est indifférente au re-pos & au mouvement, son état naturel

est d'ètre en repos.

J'apperçois dans le coprs deux sortes de mouvement; sçavoir mouvement communiqué, & mouvement spontané ou volontaire. Dans le premier, la cause motrice est étrangere au corps mû; & dans le second elle est en lui-mème. Je ne conclurai pas de-la que le mouvement d'une montre, par exemple, est spontané : car si rien d'étranger au ressort n'agissoit sur lui, il ne tendroit point à se redresser, & ne tireroit pas la chaîne. Par la même raison sie n'accorderai point, non plus, la spontanéité aux suides, ni au seu même qui fait leur suides, dité (3).

Vous me demanderez si les mouve. mens des animaux sont spontanés; je vous dirai que je n'en sais rien, mais que l'analogie est pour l'affirmative. Vous me demanderez encore comment je sais

<sup>( ? )</sup> Les Chimistes regardent le Flogistique ou l'él'ement du feu comme épars, immobile, & stagnant dans les mixtes dont il fait partie, jusqu'à ce que des causes étrangeres le dégagent, le reunissent, le mettent en mouvement & le changent en feu.

donc qu'il y a des mouvemens spontanés; je vous dirai que je le sais parce que je le sens. Je veux mouvoir mon bras & je le meus, sans que ce mouvement ait d'autre cause immédiate que ma volonté. C'est en vain qu'on voudroit raisonner pour détruire en moi ce sentiment, il est plus sort que toute évidence; autant voudroit me prouver que

je n'existe pas.

S il n'y avoit aucune spontanéité dans les actions des hommes, ni dans rien de ce qui se fait sur la terre, on n'en seroit que plus embarrassé à imaginer la premiere cause de tout mouvement. Pour moi, je me sens tellement perfuadé que l'état naturel de la matiere est d'être en repos, & qu'elle n'a pas ellemême aucune force pour agir, qu'en voyant un corps en mouvement : je juge ausli-tôt ou que c'est un corps animé, ou que ce mouvement lui a été communiqué. Mon esprit resuse tout acquiescement à l'idée de la matiere non organisée, se mouvant d'elle-mème, ou produisant quelque action.

Cependant cer univere visible est matiere, matiere eparse & morte (4), qui

<sup>(4)</sup> J'ai fait tous mes efforts pour concevoir une molecale vivante. , sans pouvoir en venir à bout.

n'a rien dans son tout de l'union, de l'organisation, du sentiment commun des partis d'un corps animé ; puisqu'il est certain que nous qui fommes parties ne nous sentons nullement dans le tout. Ce même univers est en mouvement, & dans ses mouvemens réglés, uniformes, assujettis à des loix constantes, il n'a rien de cette liberté qui paroît dans les mouvemens spontanés de l'homme & des animaux. Le monde n'est donc pas un grand animal qui se meuve de lui-même; il y a donc de ses mouvemens quelque cause étrangere à lui, laquelle je n'apperçois pas; mais la persuasion intérieure me rend cette cause tellement sensible, que je ne puis voir rouler le soleil sans imaginer une force qui le pousse, ou que si la terre tourne, je crois sentir une main qui la fait tourner.

S'il faut admettre des loix générales dont je n'apperçois point les rapports essenciels avec la matiere, de quoi serai-je avancé? Ces loix n'étant point des ètres réels, des substances, ont donc

L'idée de la matiere, sen tant sans avoir de sens, me paroit intelligible & contradiéto ite? Pour adopter ou rejetter cette idée il saudioit con mencer par la comprendte, & j'avoue que je n'ai pas ce honbeur-là.

36 Emile. quelqu'autre fondement qui m'est inconnu. L'experience & l'observation nous ont fait connoître les loix du mouvement, ces loix déterminent les effets fans montrer les causes; elles ne suffisent point pour expliquer le système du monde & la marche de l'univers. Defcartes avec des dés formoit le ciel & la terre, mais il ne put donner le premier branle à ces dés, ni mettre en jeu sa force centrifuge qu'à l'aide d'un mouvement de rotation. Nevvton a trouvé la loi de l'attraction; mais l'attraction seule reduiroit bientôt l'univers en une masse immobile: à cette loi, il a fallu joindre une force projectile pour faire décrire des courbes aux corps célestes. Que Descartes nous dise quelle loi physique a fait tourner ses tourbillons, que Nevvton nous montre la main qui lança. les planetes sur la tangente de leurs orbites.

Les premieres causes du mouvement ne sont point dans la matiere; elle reçoit le mouvement & le communique, mais elle ne le produit pas. Plus j'observe l'action & réaction des forces de la Nature agissant les unes sur les autres, plus je trouve que d'effets en efsets, il faut toujours remonter à quelque volonté pour premiere cause, car fupposer un progrès de causes à l'infini, c'est n'en point supposer du tout. En un mot tout mouvement qui n'est pas produit par un autre, ne peut venir que d'un acte spontané, volontaire; les corps inanimés n'agissent que par le mouvement, & il n'y a point de véritable action sans volonté. Voilà mon premier principe. Je crois donc qu'une volonté meut l'Univers & anime la Nature. Vuilà mon premier dogme, ou

mon premier article de foi.

Comment une volonté produit-elle une action physique & corporelle? Je n'en fais rien, mais j'éprouve en moi; qu'elle la produit. Je veux agir, & j'agis: je veux mouvoir mon corps, & mon corps se meut; mais qu'un corps inanimé & en repos vienne à se mouvoir de lui-même ou produise le mouvement, cela est incompréhensible & sans exemple. La volonté m'est connue par ses actes, non par sa nature. Je connois cette volonté comme cause motrice, mais concevoir lá matiere productrice du mouvement; c'est clairement concevoir un estet sans cause, c'est ne concevoir absolument rien.

Il ne m'est pas plus possible de con-

cevoir comment ma volonté meut mon corps, que comment mes sensations affectent mon ame. Je ne sais pas même pourquoi l'un de ces misteres a paru plus expliquable que l'autre. Quant à moi, soit quand je suis passif, soit quand je suisactif, le moyen d'union des deux sustances me paroit absolument incompréhensible. Il est bien étrange qu'on parte de cette incompréhensibilité même pour consondre les deux substances, comme si des opérations de nature si différentes s'expliquoient mieux dans un

feul sujet que dans deux.

Le dogme que je viens d'établir est obscur, il est vrai, mais ansin il ossire un sens, & il n'a rien qui répugne à la raison, nià l'observation; en peut-on dire autant du materialisme? n'est-il pas clair que si le mouvement étoit essenciel à la matiere, il en seroit inseparable, il y seroit toujours en même degré, toujours le même dans chaque portion de matiere, il feroit incommunicable, il ne pourroit augmeter ni diminuer, & l'on ne pourroit pas même concevoir la matiere en repos. Quand on me dit que le mouvement ne lui est pas essenciel, mais nécessaire, on veut me donner le change par des mots qui

feroient plus aisés à réfuter, s'ils avoient un peu plus de sens. Car, ou le mouvement de la matiere lui vient d'elle-même, & alors il lui est essenciel, ou s'il lui vient d'une cause étrangere, il n'est nécessaire à la matiere qu'autant que la cause motrice agit sur elle, nous rentrons dans la premiere dissipulé.

Les idées genérales & abstraites sont la source des plus grandes erreurs des hommes, jamais le jargon de la métaphysique n'a fait découvrir une seule vérité, & il a rempli la philosophie d'absurdités dont ona honte, si-tôt qu'on les dépouille de leurs grands mots. Dites-moi, mon ami, si, quand on vous parle d'une force aveugle répandue dans toute la Nature, on porte quelque veritable idée à votre esprit : On. croit dire quelque chose par ces mots vagues de force univerfelle, de mouvement nécessaire, & l'onne dit rien du tout. L'idée du mouvement n'est autre chose que l'idée du transport d'un lieu à un autre,iln'y apoint de mouvement sans quelque direction; car un ètre individuel ne sauroit se mouvoir à la fois dans tous les sens. Dans quel sens donc la matiere se meut-elle nécessairement? Toute la matiere en corps a-t-elle un:

mouvement uniforme, ou chaque atome a-t-il son mouvement propre? Selon la premiere idée, l'Univers entier doit former une masse solide & indivisible; selon la seconde, il ne doit former qu'un fluide épars & incoherent, sans qu'il soit jamais possible que deux atomes se réunissent. Sur quelle direction se fera ce mouvement commun de toute la matiere? Sera-ce en droite ligne, en haut, en bas, à droite ou à gauche? Si chaque molécule de matiere à sa direction particuliere, quelles seront les causes de toutes ces directions & de toutes ces différences? Si chaque atome ou molécule de matiere ne faisoit que tourner fur son propre centre, jamais rien ne fortiroit de sa place, & il n'y auroit point de mouvement communiqué ; encore même faudroit-il que ce mouvement circulaire fût déterminé dans quelque sens. Donner à la matiere le mouvement par abstraction, c'est dire des mots qui ne signifient rien; & lui donner un mouvement déterminé, c'est fupposer une cause qui le détermine. Plus je multiplie les forces particulieres, plus i'ai de nouvelles causes à expliquer, sans jamais trouver aucun agent commun qui les dirige. Loin de pouvoir

imaginer aucun ordre dans le concours fortuit des élémens, je n'en puis pas mêne imaginer le combat, & le cahos de l'Univers m'est plus inconcevable que son harmonie. Je comprends que le méchanisme du monde peut n'être pas intélligible à l'esprit humain; mais sitôt qu'un homme se mêle de l'expliquer il doit dire des choses que les hommes entendent.

Si la matiere mue me montre une volonté, la matiere mue, selon de certaines loix, me montre une intelligence : c'est mon second article de soi. Agir, comparer, choisir, sont des opérations d'un être actif & pensant : donc cet être existe. Où le voyez vous exister, m'allez vous dire? Non-seulement dans les Cieux qui roulent, dans l'astre qui nous éclaire; non-seulement dans moi-même, mais dans la brebis qui paît, dans l'oiseau qui vole, dans la pierre qui tombe, dans la feuille qu'emporte le vent.

Je juge de l'ordre du monde quoique j'en ignore la fin, parce que pour juger de cet ordre il me suffiit de comparer les parties entr'elles, d'étudier leur concours, leurs rapports, d'en remarquer le concert. J'ignore pourquoi l'Univers existe; mais je ne laisse pas de

l'ouvrier dans le détail de fon ouvrage, & je fuis fûr que tous ces rouages ne marchent ainfi de concert que pour, une fin commune qu'il m'est impossible d'ap-

percevoir.

Comparons les fins particulieres, les moyens, les rapports ordonnés de toute espece, puis écoutons le sentiment intérieur; quel esprit sain peut se resuser à son témoignage; à quels yeux non prévenus l'oi dre sensible de l'Univers n'annonce-t-il pas une suprême intelligence, & que de sophismes ne faut-il point entasser pour méconnoître l'harmonie des ètres, & l'admirable concours de chaque piece pour la conservation des autres? Qu'on me parle

tant qu'on voudra de combinaisons & de chances; que vous fert de me reduire au silence, si vous ne pouvez m'amener la persuasion, & comment m'òterezvous le sentiment involontaire qui vous dément toujours malgré moi ! Si les corps organités ne font combinés for-tuitement de mille manieres avant de prendre des formes constantes, s'il s'est formé d'abord des estomacs sans bouches, des pieds sans tètes, des mains sans bras, des organes imparfaits de tou e espece qui sont peris saute de pouvoir se conserver, pourquoi nul de ces informes essais ne frappe-t-il plus nos regards? pourquoi la Nature s'est-elle enfin preserit des loix ausquelles elle n'étoit pas d'abord assuiettie? Je ne dois point ètre surpris qu'une chose arrive lorsqu'elle est possible . & que la difficulté de l'événément est compensée sur la quantité des jets, j'en conviens. Ce-pendant si l'on me venoit dire que des caracteres d'imprimerie projettés au hazard, ont donné l'Enéide toute arrangée, je ne daignerois pas faire un pas pour aller vérifier le mensonge. Vous oubliez, me dira t-on la quantité des jets, mais de ces jets-la combien faut il que j'en suppose pour rendre la combimaison vraisemblable? Pour moi, qui n'en vois qu'un seul; j'ai l'infini à parier contre un, que son produit n'est point l'esset du hazard Ajoutez que des combinaisons & des chances ne donneront jamais que des produits de même nature que les élémens combinés, que l'organisation & la vie ne resulteront point d'un jet d'atomes, & qu'un Chymiste combinant des mixtes, ne les sera point sentir & penser dans son creuset (5).

J'ai lu Nieuventit avec surprise, & presque avec scandale. Comment cet homme a-t-il pu vouloir faire un livre des merveilles de la Nature, qui montrent la sagesse de son Auteur? Son Livre seroit aussi gros que le monde, qu'il n'auroit pas épuisé son sujet; & si-tôt

<sup>(5)</sup> Croiroit-on, si l'on n'en avoit pas la pieuve, que l'extravagance humaine pût ètre portée àcc point ? Amatus Lustanus assuroit avoir vu un petit homme long d'un pouce enserné dans un verre, que Julius Camillus, comme un autre Prométhée avoit sair par la science Alchimique Paracelse (de natura rreum) enseigne la saçon de produire ces petits hommes, & soutient que les Pygmées, les Faunes, les satyres & les Nymphes ont été engendiées par la chymic En esse je ne vois pas trop qu'il reste desormais autre chose à faire pour établir la possibilité de ces saits, si cen est d'avancer que la matiere organique resiste à l'ardeur du seu, & que ses monécules peuvent se conserver en vie dans un sourneau de reverbere.

ou de l'Education.

qu'on veut entrer dans les détails, la plus grande merveille échappe, qui est l'harmonie & l'accord du tout. La seule génération des corps vivans & organisés est l'abyme de l'esprit humain; la barriere insurmontable que la Nature a mise entre les diverses especes asin qu'elles ne se consondissent pas, montre ses intentions avec la derniere évidence. Elle ne s'est pas contentée d'étable l'ordre, elle a pris des mesures certaines pour que

rien ne pût le troubler.

Il n'y a pas un être dans l'Uuniver s qu'on ne puille, à quelque égard, regarder comme le centre commun de tous les autres, autour duquel ils font tous ordonnés, en forte qu'ils font tous reciproquement fins & moyens les uns rélativement aux autres. L'esprit se consond & se perd dans cette infinité de rapports, dont pas un n'est consondu, ni perdu dans la soule. Que d'absurdes suppositions pour déduire toute cette harmonie de l'aveugle méchanisme de la matiere mue fortuitement! Ceux qui nient l'unité d'intention qui se maniseste dans les rapports de toutes les parties de ce grand tout, ont beau couvrir leurs galimatias d'abstractions, de coordinations, de principes géneraux, de termes Emile, emblématiques; quoiqu'ils fassent, il m'est impossible de concevoir un sisseme d'êtres si constamment ordonnés, que je ne conçoive une intelligence qui l'ordonne. Il ne dépend pas de moi de croire que la matiere passive & morte a pu produire des êtres vivans & sentans, qu'une satalité aveugle a pu produire des êtres intelligens, que ce qui ne pense point à

pu produire des êtres qui pensent.

Je crois donc que le monde est gouverné par une volonté puissante & sage; je le vois, ou plutôt je le sens, & cela m'importe à savoir : mais ce même monde est il éternel ou créé? Y a-t-il un principe unique des choses? Y can a-t-il deux ou plusieurs, & quelle est leur nature? Je n'en sais rien; & que m'importe? A mesure que ces connoissances me deviendront intéressantes, je m'essorcerai de les acquérir; jusques l'ije renonce à des questions oiseuses qui peuvent inquiéter mon amour propre, mais qui sont inutiles à ma conduite & supérieures à ma raison.

Souvenez-vous toujours que je n'enfeigne point mon sentiment, je l'expose. Que la matiere soit éternelle ou créée, qu'il y ait un principe passif, ou qu'il n'y en ait point, toujours est-il certain que le tout est un, & annonce une intelligence unique; car je ne vois rien qui ne soit ordonné dans le même sistème. & qui ne concoure à la même fin , savoir la conservation du tout dans l'ordre établi. Cet Etre qui veut & qui peut, cet Etre actif par lui-mème ; cet Etre, enfin quel qu'il foit, qui meut l'Uunivers & ordonne toutes choses je l'appelle Dieu Je joins à ce nom les idées d'intelligence, de puissance, de volonté que j'ai rassemblées, & celle de bonté qui en est une suite nécessaire; mais je n'en connois pas mieux l'Etre auquel je l'ai donné ; il le dérobe également à mes fens & à mon entendement; plus j'y pense, plus ie me consonds : je sais trèscertainement qu'il existe, & qu'il existe par lui-même; je sais que mon existence est subordonné à la sienne, & que toutes les choses qui me sont connues sont absolument dans le même cas. J'apperçois Dieu par tout dans ses œuvres, je le sens en moi, je le vois tout autour de moi, mais si-tôt que je veux le contempler en lui même, si-tôt que je veux chercher où il est, ce qu'il est, quelle est sa substance, il m'échappe, & mon esprit troublé n'apperçoit plus rien.

Pénétré de mon insuffisance, je ne rai-

fonnerai jamais sur la nature de Dieu, que je n'y sois sorcé par le sentiment de ses rapports avec moi. Ces raisonnemens sont toujours téméraires; un homme sage ne doit s'y livrer qu'en tremblant, & s'ur qu'il n'est pas sait pour les approfondir : car ce qu'il y a de plus injurieux à la Divinité n'est pas de n'y point pen-

fer, mais d'en mal penser.

Après avoir découvert ceux de ses attributs par lesquels je connois son existance, je reviens à moi, & je cherche quel rang j'occupe dans l'ordre des choses qu'elle gouverne, & que je puis examiner. Je nie trouve incontestablement au premier par mon espece; car par ma volonté, & par les instrumens qui sont en mon pouvoir pour l'exécuter, j'ai plus de force pour agir sur tous les corps qui m'environnent, ou pour me prêter ou me dérober comme il me plaît à leur act on, qu'aucun d'eux n'en a pour agir sur moi malgré moi par la feule impulsion physique, &, par mon intelligence, je suis le seul qui ait inspection sur le tout. Quel être ici bas, hors l'homme, sait observer tous les autres, mesurer, calculer, prévoir leurs mouvemens, leurs essets, & joindre, pour ainsi dire, le sentiment de l'existence commune

communelà celui de son existence individuelle? Qu'y a t-il de si ridicule à penser que tout est seit pour moi, si je suis le seul qui sache tout rapporter à lui?

Il est donc vrai que l'homme est le Roi de la terre qu'il habite, car non-Teulement il dompte tous les animaux non seulement il dispose des élémens par son industrie; mais lui seul sur la terre en fait disposer, & il s'approprie encore par la contemplation, les astres mèmes dont il peut approcher. Qu'on me montre un autre animal sur la terre qui sache saire usage du seu, & qui sache admirer le soleil. Quoi je puis observer, connoître les ètres & leurs rapports ; je puis sentir ce que c'est qu'ordre, beauté, vertu; je puis contempler l'Univers, m'élever à la main qui le gouverne ; je puis aimer le bien, le faire, & je me comparerois aux bêtes? Ame abjecte, c'est ta triste philosophie qui te rend semblables à elles ! ou plutôt tu veux envain t'avilir; ton génie dépose contre tes principes, ton cœur biensaisant dément ta doctrine, & l'abus même de tes facultés prouve leur ecellence en dépit de toi.

Pour moi, qui n'ai point de système à soutenir, moi, homme simple & vrai,

Tome III.

que la fureur d'aucun parti n'entraine, & qui n'aspire point à l'honneur d'être chef de secte, content de la place ou Dieu m'a mis, je ne vois rien après lui, de meilleur que mon espece; & si j'avois à choisir ma place dans l'ordre des êtres, que pourrois-je chosir de plus que d'ètre

Cette réflexion m'énorgueillit moins qu'elle ne me touche ; car cet état n'est point de mon choix, & il n'étoit pas dû au mérite d'un être qui n'exissoit pas encore. Puis-je me voir ainsi distingué sans me féliciter de remplir ce poste honorable, & sans bénir la main qui m'y a placé? De mon premier retour sur moi naît dans mon cœur un sentiment de reconnoissance & de bénédiction pour l'Auteur de mon espece, & de ce sentiment mon premier hommage à la Divinité bien-faisante. J'adore la puissance suprême, & je m'attendris sur ses bienfaits. Je n'ai pas besoin qu'on m'enseigne ce culte, il m'est dicté par la Nature ellemème. N'est ce pas une contéquence naturelle de l'amour de soi, d'honorer ce qui nous protége, & d'aimer ce qui nous veut du bien?

Mais quand pour connoître ensuite ma place individuelle dans mon espece

j'en considere les divers rangs, & les hommes qui les remplissent, que deviens-je? Quel spectacle! Où est l'ordre que j'avois observé? Le tableau de la Nature ne m'offroit qu'harmonie & proportions, celui du genre humain ne m'offre que confusion, désordre! Le concert regne entre les élemens, & les hommes font dans le cahos! Les ani-maux font heureux, leur roi seul est misérable! O! sagesse, où sont tes loix? ô! Providence, est-ce ainsi que tu régis le monde? Etre bienfaisant qu'est devenu ton pouvoir? Je vois le mal sur la terre.

Croiriez-vous', mon bon ami, que de ces tristes réslexions, & de ces contradictions apparentes se formerent dans mon esprit les sublimes idées de l'ame, qui n'avoient point jusques-là résulté de mes recherches? En méditant fur la nature de l'homme, j'y crus découvrir deux principes distincts, dont l'un l'élevoit à l'étude des vérités éternelles, à l'amour de la justice & du beau moral, aux régions du monde intellectuel dont la contemplation fait les délices du fage, & dont l'autre le ramenoit bassement en lui-même, l'asservissoit à l'empire des fens, aux passions qui sont leurs ministres, & contrarioit par elles tout ce

qui lui inspiroit le sentiment du premier. En me sentant entraîné, combattu par ces deux mouvemens contraires, je me disois : non l'homme n'est point un : ie veux & je ne veux pas, je me sens à la fois esclave & libre je vois le bien, je l'aime, & je fais le mal : je suis actif quand j'écoute la raison, passif quand mes passions m'entraînent, & mon pire tourment, quand je succombe, est

de sentir que j'ai pu résister.

Le Jeune homme, écoutez avec consance: je serai toujours de honne soi. Si la conscience est l'ouvrage des préjugés, j'ai tort sans doute, & il n'y a point de morale demontrée; mais si se présere à tout est un penchant naturel à l'homme, & si pourtant le premier sentiment de la justice est inné dans le cœur humain, que celui qui sait de l'homme un être simple, leve ses contradictions, & je ne reconnois plus qu'une substance.

Vous remarquerez que par ce mot de fubstance, j'entends en général l'Etre doué de quelque qualité primitive, & abstraction faite de toutes modifications particulieres ou secondaires. Si donc toutes les qualités primitives qui nous sont connucs, peuvent se réunir dans un mème être, on ne doit admettre qu'une

fubstance; mais s'il y en a qui s'excluent mutuellement, il y a autant de diverses substances qu'on peut faire de pareilles exclusions. Vous réséchirez sur cela; pour moi je n'ai besoin, quoiqu'en dise Locke, de connoîre la matiere que comme étendue & divisible, pour être assuré qu'elle ne peut penser: & quand un Philosophe viendra me dire que les arbres sentent, & que les rochers pensent (6) il aura beau m'embarasser

<sup>(6) 11</sup> me semble que loin de dire que les rochers pensent, la ph.losophie moderne a découvert su contraire que les hommes ne pensent point, Elle ne reconnoît plus que des êtres sensitifs dans la, Nature , & toute la différence qu'elle trouve entre un homme & une pierre, cft que l'homme eft un être fenfitif qui a des sensations , & la pierre un être sensitif qui n'en a pas. Mais s'il est vrai que toute matiere fente, où concevrai i-je l'anité fenfitive , ou le moi ivdividuel ? sera ce dans chaque molécule de matiere , ou dans des corps aggregatifs ? Placeraiie également cette unité dans les fluides & dans les folides , dans les mixtes & dans les élémens ? Il n'y a, dit-on, que des individus dans la Nature, mais quels sont ces individus? cette pierre est elle un individu ou une aggrégation d'individus ? est-elle un seul être fensitif ,ou en contient-elle autant que des grains de fable ? fi chaque atome élémentaire est un être fensitif, comment concevrai je cette intime communication par laquelle l'un se sent dans l'autre, en sorte que les deux moi ) se confondent en un ? L'attrac, tion peut être une loi de la Nature dont le mistere nous est inconnu, mais nous concevens au moins que l'attraction , agissant selon les masses , n'a rien d'icompatible avec l'étendue & la divisibilité,

dans ses argumens subtils, je ne puis voir en lui qu'un sophisse de mauvaise soi, qui aime mieux donner le sentiment aux pierres, que d'accorder une ame à l'homme.

Supposons un sourd qui nie l'existence des sons, parce qu'ils n'ont jamais frappé son oreille. Je mets sous ses yeux un instrument à corde, dont je se sonner l'union par un autre instrument caché, le sourd voit frémir la corde; je lui dis c'est le son qui fait cela. Point du tout, répond'il; la cause du frémissement de la corde est en elle-mème; c'est une qualité commune à tous les corps de frémir ainsi : montrez-moi donc, réprends-je ce frémissement dans les autres corps, ou du moins sa cause dans cette corde? Je ne puis, réplique le sourd; mais parce que je ne conçois pas comment frémit

Concevez-vous la même chose du sentiment? Le parties sensibles sont étendues, mais l'être sensitis et indivisible & un; il ne se partage pas, il est tout entier ou nul: l'être sensitis n'est donc pas un corps. Je ne sais comment l'entendent nes materialistes, mais il me semble que les mêmes difficultés qui leur ont fait rejetter la pensée, leur devroient faire aussi rejetter le sentiment, & je ne vois pas pourquoi ayant ait le premier pas, ils ne feroient pas aussi l'autre; que leur en couteroit-il de plus, & puisqu'ils sont surs qu'ils ne pensent pas, comment osent-ils afficemer qu'ils sentent?

cette corde, pourquoi faut-il que jaille expliquer cela par vos sons dont je n'ai pas la moindre idée? C'est expliquer un fait obscur, par une cause encore plus obscure Ou rendez-moi vos sons sensibles, ou je dis qu'ils n'existent pas.

Plus ie résléchis sur la pensée & sur la nature de l'esprit humain; plus je trouve que le raisonnement des matérialisses ressemble à celui de ce sourd. Ils sont sourds, en esset, à la voix interieure qui leur crie d'un ton dissicile à méconnoître: Une machine ne pense point, il n'y a ni mouvement, ni figure qui produise la réslexion: quelque chose en toi cherche à briser les liens qui le compriment: l'espace n'est pas ta mesure, l'Univers entier n'est pas assez grand pour toi; tes sentimens, tes desirs, ton inquiétude, ton orgueil même, ont un autre principe que ce corps étroit dans lequel tu te sens enchaîné.

Nul être materiel n'est actif par luimême, & moi, je le suis. On a beau me disputer cela, je le sens, & ce sentiment qui me parle est plus fort que la raison qui le combat. J'ai un corps sur lequel les autres agissent, & qui agit sur eux; cette action réciproque n'est pas douteuse; mais ma volonté est indépendante

Emile . de mes sens, je consens ou je resiste, je succombe ou je suis vainqueur, & je fens parfaitement en moi-même quand je fais ce que j'ai voulu faire, ou quand je ne fais que céder à mes passions. J'ai toujours la puissance de vouloir, non la force d'exécuter. Quand je me livre aux tentations, j'agis selon l'impulsion des objets externes. Quand je me reproche cette soiblesse, je n'écoute que ma volonté; je suis esclave par mes vices, & libre par mes remords; le sentiment de ma liberté ne s'essace en moi que quand je me déprave, & que j'empêche enfin la voix de l'ame de s'élever contre la loi du corps.

Je ne connois la volonté que par le fentiment de la mienne, & l'entendement ne m'est pas mieux connu. Quand on me demande quelle est la cause qui détermine ma volonté, je demande à mon tour, quelle est la cause qui détermine mon jugement : car il est clair que ces deux causes n'en sont qu'une, & si l'on comprend bien que l'homme est actif dans ses jugemens, que son entendement n'est que le pouvoir de comparer & de juger, on verra que sa liberté n'est qu'un pouvoir semblable, ou dérivé de celui-là; il choisit le bon comme il a.

ou de l'Education.

j'ugé le vrai; s'il juge faux il choisit mal. Quelle est donc la cause qui détermine sa volonté? C'est son jugement. Et quel. le est la cause qui détermine son jugement? C'est sa faculté intelligente, c'est sa puissance de juger; la cause déterminante est en lui-même. Passé cela, je n'entends plus vien.

Sans doute je ne suis pas libre de ne pas vouloir mon propre bien, je ne suis pas libre de vouloir mon mal; mais ma liberté conssiste en cela même, que je ne puis vouloir que ce qui m'est convenable ou que j'estime tel, sans que rien d'étranger à moi me détermine. S'ensuitil que je ne sois pas mon maître, parce que je ne suis pas le maître d'être un

autre que moi?

Le principe de toute action est dans la volonté d'un être libre, on ne sanroit remonter au delà Ce n'est pas le mot de liberté qui ne signifie rien, c'est celui de nécessité. Supposer quelque acte, quelque estet qui ne dérive pas d'un principe actif, c'est vainement supposer des estets sans cause, c'est tomber dans le cercle vicieux. Ou il n'y a point de premiere impulsion n'a nulle cause antérieure, & il n'y a point de véritable volonté sans li-

58 Emile;

berté. L'homme est donc libre dans ses actions, & comme tel animé d'une subftance immaterielle; c'est mon troisième article de soi. De ces trois premiers vous déduirez aisément tous les autres, sans

que je continue à les compter.

Si l'homme est actif & libre, il agit de lui-même; tout ce qu'il fait librement n'entre point dans le fyssème ordonné de la Providence, & ne peut lui être imputé. Elle ne peut point le mal que fait l'homme, en abusant de la liberté qu'elle lui donne, mais elle ne l'empêche pas de le faire ; soit que de la part d'un être si foible ce mal soit nul à les yeux, soit qu'elle ne pût l'empêcher sans gener sa liberté, & faire un mal plus grand en dégradant sa nature. Elle l'a fait libre afin qu'il fit, non le mal; mais le bien par choix. Elle l'a mis en état de faire ce choix, en usant bien des facultés dont elle l'a doué : mais elle a tellement borné ses forces, que l'abus de la liberté qu'elle lui laisse, ne peut troubler l'ordre général. Le mal que l'homme fait, retombe sur lui, sans rien changer au système du monde, sans empêcher que l'espece humaine elle-mème ne se conserve malgré qu'elle en ait. Murmurer de ce que Dieu ne l'empèche pas de faire

le mal, c'est murmurer de ce qu'il la fit d'une natura excellante, de ce qu'il mit à ses actions la moralité qui les ennoblit, de ce qu'il lui donna droit à la vertu. La suprème jouissance est dans le contentement de soi-mème; c'est pour mériter ce contentement que nous fommes placés fur la terre & doués de la liberté, que nous sommes tentés par les passions & retenus par la conscience. Que pouvoit de plus en notre faveur la puissance Divine elle-mème? pouvoit elle mettre de la contradiction dans notre Nature, & donner le prix d'avoir bien fait à qui n'eut pas le pouvoir de mal faire? Quoi! pour empècher l'homme d'ètre méchant, falloit il le borner à l'instinct & le faire bête? Non Dieu de mon ame, je ne te reprocherai jamais de l'avoir faite á ton image, afin que je pusse ètre libre, bon & heureux comme toi!

C'est l'abus de nos facultés qui nous rend malheureux & méchans. Nos chagrins, nos soucis, nos peines nous viennent de nous. Le mal moral est incontestablement notre ouvrage, & le mal physique ne seroit rien sans nos vices qui nous l'ontrendu sensible. N'est ce pas pour nous conserver que la Nature nous sait sentir nos besoins? La douleur

du corps n'est elle pas un signe que la machine se dérange, & un avertissement d'y pourvoir ? La mort.... les méchans n'empoisonnent-ils pas leur vie & la nôtre? Qui est-ce qui voudroit toujours vivre? Lamort est le remede aux maux que vous vous faites : la Nature a vouluque vous ne souffrissiez pas toujours. Combien l'homme vivant dans la simplicité primitive est sujet à peu de maux! Il vit presque sans maladies ainsi que sans passions, & ne prévoit ni ne sent la mort; quand il la fent, ses miseres la lui rendent désirable : dès lors elle n'est plus. un mal pour lui. Si nous nous contentions d'être ce que nous sommes, nous n'aurions point à déplorer notre sort; mais pour chercher un bien être imaginaire, nous nous donnons mille maux. réels. Qui ne fait pas supporter un peu de l'ouffrance, doit s'attendre à beaucoup souffrir. Quand on a gâté coustitution par une vie déreglée, on la veut rétablir par des remedes; au mal qu'on fent on ajoute celui qu'on craint : la prévoyance de la mort là rend horrible & l'accélere; plus on la veut fuir plus on la sent; & l'on meurt de frayeur durant toute sa vie, en murmurant, contre la Nature, des maux:

ou de l'Education.

qu'on s'est faits en l'offensant.

Homme, ne cherche plus l'auteur du mal; cet auteur c'est toi-mème. Il n'existe point d'autre mal que celui que tu faisou que tu souffres, & l'un & l'autre tevient de toi. Le mal général ne peut être que dans le défordre, & je vois dans le fystême du monde un ordre qui ne se dément point. Le mal particulier n'est que dans le sentiment de l'être qui souffre; & ce sentiment, l'homme ne l'a pas reçude la Nature, il se l'est donné. La douleur a peu de prise sur quiconque, ayant peu réfléchi, n'a ni souvenir, ni prévovance. Otez nos funestes progrès, ôtez nos erreurs & nos vices · ôtez l'ouvrage de l'homme, & tout est bien.

Où tout est bien, rien n'est injuste. La justice est inséparable de la honté Or la bonté est l'effet nécessaire d'une puissance sans borne & de l'amour defoi, essenciel à tout être qui se sent. Celui qui peut tout, étend, pour ainsi dire, son existence avec celle des êtres. Produire & conserver sont l'acte perpétuel de la puissance; elle n'agit point sur ce qui n'est pas; Dieu n'est pas le Dieu des morts, il ne pourroit être destructeur & méchant sans se nuire. Celui qui peut tout ne peut vouloir que ce:

qui est bien. (7) Donc l'Etre fouverainement bon, parce qu'il est souverainement puissant, doit ètre aussi souverainement juste, autrement il se contrediroit lui-mème; car l'amour de l'ordre qui le produit s'appelle benté, & l'amour de l'ordre qui le conserve s'appelle jus-

tice.

Dieu, dit-on, ne doit rien à ses créatures; je crois qu'il leur doit tout ce qu'il leur promit en leur donnant l'ètre. Or c'est leur promettre un bien, que de leur en donner l'idée & de leur en faire sentir le besoin. Plus je rentre en moi, plus je me consulte, & plus je lis ces mots écrits dans mon ame ; sois juste & tu seras heureux. Il n'en est rien pourtant, à consider l'état présent des choses : le méchant prospere, & le juste reste oppri-mé. Voyez aussi quelle indignation s'allume en nous quand cette attente est frustrée! La conscience s'éleve & murmure contre son auteur ; elle lui crie en gémissant; tu m'as trompé! Je t'ai trompé, témeraire! & qui te l'a

<sup>(7)</sup> Quand les Anciens appelloient (Opeimus Maximul), le Dieu suprème, ils disoient très-vrai; mais en disant (Maximus Optimus) ils auroient parlé plus exactement, puisque sa bonté vient de sa puissance; il est bon parce qu'il est grand.

dit? Ton ame est-elle anéantie? As-tur cessé d'exister? O Brutus! ô mon fils! ne souille point ta noble vie en la sinissant: ne laisse point ton espoir & ta gloire avec ton corps aux champs des Philippes. Pourquoi dis tu: la vertu n'est rien, quand tu vas jouir du prix de la tienne? Tu vas mourir, penses-tu; non, tu vas vivre; & c'est alors que je tiendrai tout ce que je t'ai promis.

On diroit, aux murmures des impatiens mortels, que Dieu leur doit la récompense avant le mérite, & qu'il est obligé de payer leur vertu d'avance. O! foyons bons premierement, & puis nous serons heureux. N'exigeons pas le prix avant la victoire, ni le salaire avant le travail. Ce n'est point dans la Lice, difoit Plutarque, que les vainqueurs de nos jeux sacrés sont couronnés, c'est après qu'ils l'ont parcourue.

Si l'ame est immaterielle, elle peut survivre au corps; & si elle lui survit la providence est justifiée. Quand je n'aurois d'autre preuve de l'immatérialité de l'ame, que le triomphe du méchant, & l'oppression du juste en ce monde, cela seul m'empècheroit d'en douter. Une si choquante dissonance dans l'harmonie

64 Emile,

universelle; me feroit chercher à la réfoudre. Je me dirois: tout ne finit paspour nous avec la vie, tout rentre dans l'ordre à la mort. J'aurois , à la verité , l'embarras de me demander où est l'homme, quand tout ce qu'il avoit de sensible est détruit? Cette question n'est plus une difficulté pour moi, si-tôt que j'ai reconnu deux substances. Il est trèssimple que durant ma vie corporelle, n'appercevant rien que par mes sens, ce qui ne leur est point soumis m'échappe. Quand l'union du corps & de l'ame est rompue, je conçois que l'un peut se dissoudre & l'autre se conserver. Pourquoi la destruction de l'un entraineroit. elle la destruction de l'autre? Au contraire, étant de natures si différentes, ils étoient, par leur union, dans un état violent; & quand cette union cesse, ils rentrent tous deux dans leur état naturel. La fubstance active & vivante regagne. toute la force qu'elle employoit à mouvoir la substance passive & morte. Hélas! je le sens trop par mes vices; l'hom-me ne vit qu'à moitié durant sa vie, & la vie de l'ame ne commence qu'à la mort du corps

Mais quelle est cette vie, & l'ame estelle immortelle par sa nature? Mon en-

tendement borné ne conçoit rien sans bornes; tout ce qu'on appelle infini m'échappe. Que puis je nier, affirmer, quels raisonnemens puis-je faire sur ce que je ne puis concevoir? Je crois que l'ame survit au corps assez pour le maintien de l'ordre; qui fait si c'est assez pour durer toujours? Toutesois je conçois comment le corps s'use & se détruit par la division des parties, mais e ne puis concevoir une destruction pareille l'être pensant; & n'imaginant point comment il peut mourir, je présume qu'il ne meurt pas. Puisque cette présomption me console, & n'a rien de déraisonnable, pourquoi craindrois-je de m'y livrer?

Je sens mon ame, je la connois par.

le sentiment & par la pensée; je sais qu'elle est, sans savoir quelle est son esfence ; je ne puis raisonner sur des idées que je n'ai pas. Ce que je sais bien, c'est que l'identité du moi ne se prolonge que par la mémoire; & que pour être le mê-me en effet, il faut que je me souvienne d'avoir été Or, je ne faurois me rappeller après ma mort ce que j'ai été durant ma vie, que je ne me rappelle aussi: ce que j'ai senti, par conséquent ce que j'ai fait; & je ne doute point que ce souvenir ne fasse un jour la félicité des bons & le tourment des méchans. Ich bas mille passions ardentes absorbent le sentiment interne, & donnet 'e change aux remords. Les humiliations, les difgraces, qu'attire l'exercice des vertus, emperhent d'en sentir tous les chalmes. Mais quand, délivrés des illutions que nous font le corps & les fens, nous jouirons de la contemplation de l'Etre suprème & des verités éternelles dont il est la source, quand la beauté de l'or-dre frappera toutes les puissances de notre ame, & que nous serons uniquement occupés à comparer ce que nous avons fait avec ce que nous avons dû faire, c'est alors que la voix de la conscience réprandra fa force & son empire : c'est alors que la volupté pure, qui nast du contentement de soi même, & le re-gret amer de s'être avili, distingueront par des sentimens inépuisables le sort que chacun se sera préparé. Ne me demandez point, ô mon bon ami, s'il y aura d'autres sources de bonheur & de peines; je l'ignore, & c'est assez de celles que j'imagine pour me consoler de cette vie & m'en saire esperer une autre. Je ne dis point que les bons seront récompensés; car quel autre bien peut attendre un être excellant, que d'exisser selon sa

67

nature? Mais je dis qu'ils feront heureux, parce que leur auteur, l'auteur de toute justice les ayant faits fensibles, ne les a pas faits pour souffrir; & que n'ayant point abusé de leur liberté sur la terre, ils n'ont pas trompé leur destination par leur faute; ils ont souffert pourtant dans cette vie, ils feront donc dédommagés dans une autre. Ce sentiment est moins sondé sur le mérite de l'homme, que sur la notion de bonté qui me semble inseparable de l'essence divine. Je ne fais que supposer les loix de l'ordre observées, & Dieu constant à lui-même (8).

Ne me demandez pas non plus si les tourmens des méchans seront éternels : je l'ignore encore, & n'ai point la vaine curiosité d'éclaircir des questions inutiles. Que m'importe ce que deviendront les méchans? Je prends peu d'intérêt à leur sort. Toutesois j'ai peine à croire qu'ils soient condamnés à des tourmens sans sin. Si la suprême justice se venge, elle se venge dèscette vie. Vous & vos erreurs, ô Nations! êtes ses ministres. Elle employe les maux que vous faites, à punir les crimes qui les ont atti-

<sup>(8)</sup> Non pas pour nous, non pas pour nous, Seigneur,
Mais pour ton nom; mais pour ton propre honneur,
O Dieu ! fais nous revivre!
Pf. 115.

rés. C'est dans vos cœurs insatiables, rongés d'envie, d'avarice & d'ambition, qu'au sein de vos fausses prosperités les passions vengeresses punissent vos forfaits. Qu'est-il besoin d'aller chercher l'enser dans l'autre vie? Il est dès celle ci

dans le cœur des méchans.

Où finissent nos besoins périssables, où cessent nos desirs insensés, doivent cesser aussi nos passions & nos crimes. De quelle perversité de purs espris seroient ils susceptibles? N'ayant besoin de rien, pourquoi seroient-ils méchans? Si, destitués de nos sens grossiers, tout leur bonheur est dans la contemplation des êtres, ils ne sauroient vouloir que le bien; & quiconque cesse d'être méchant, peut il être à jamais miserable? Voilà ce que j'ai du penchant à croire, fans prendre peine à me décider là dessus. Etre clément & bon! quels que soient tes décrets, je les adore; si tu punis les méchans, j'anéantis ma foible raison devant ta justice. Mais si les remords de ces infortunés doivent s'é teindre avec le tems, si leurs maux doivent finir, & si la même paix nous attend tous également un jour, je t'en loue. Le méchant n'estil pas mon frere? Combien de fois j'ai été tenté de lui ressembler? Que, délivré

de sa misere, il perde aussi la malignité qui l'accompagne; qu'il soit heureux ainsi que moi; loin d'exciter ma jalousie, son bonheur ne sera qu'ajouter au mien.

C'est ainsi que, contemplant Dieu dans ses œuvres, & létudiant par ceux de ses attributs qu'il m'importoit de connoître, je suis parvenu à étendre & augmenter par dégrés l'idée, d'abord imparfaite & bornée, que je me faisois de cet Etre immense. Mais si cette idée est devenue plus noble & plus grande, elle est aussi moins proportionnée à la raison humaine. A mesure que j'approche en esprit de l'éternelle lumiere, son éclat m'éblouit, me trouble, & je suis forcé d'abandonner toutes les notions terrestres qui m'aidoient à l'imaginer, Dieu n'est plus corporel & sensible; la suprême intelligence qui régit le monde n'est plus le monde même : j'éleve & fatigue envain mon esprit à concevoir son essence. Quand je pense que c'est elle qui donne la vie & l'activité à la substance vivante & active qui régit les corps animés, quand j'entends dire que mon ame est spirituelle & que Dieu est un esprit, je m'indigne contre cet avilissement de l'essence divine, comme si

70 Emile,

Dieu & mon ame étoient de même nature ; comme si Dieu n'étoit pas le seul ètre absolu, le seul vraiment actif, sentant, pensant, voulant par lui-même, & duquel nous tenons la pensée, le sentiment, l'activité, la volonté, la liberté, l'ètre. Nous ne sommes libres que parce qu'il veut que nous le soyons, & sa substance inexpliquable est à nos ames ce que nos ames sont á nos corps. S'il a créé la matiere, les corps, les esprits, le monde, je n'en sais rien. L'idée de création me confond & passe ma portée, je la crois autant que je la puis conce-voir; mais je sais qu'il a formé l'univers & tout ce qui existe, qu'il a tout fait, tout ordonné. Dieu est éternel, sans doute; mais mon esprit peut-il embrasser l'idée de l'éternité? pourquoi me payer de mots sans idée? Ce que je conçois, c'est qu'il est avant les choses, qu'il sera tant qu'elles subsisseront, & qu'il seroit même au - delà, si tout devoit finir un jour. Qu'un être que je ne conçois pas donne l'existence à d'autres ètres, cela n'est qu'obscur & incompréhensible; mais que l'ètre & le néant se convertisfent d'eux-mèmes l'un dans l'autre, c'est une contradiction palpable, c'est une claire absurdité.

Dieu est intelligent; mais comment l'est-il? L'homme est intelligent quand il raisonme, & la suprême intelligence n'a pas besoin de raisonner; il n'y a pour elle ni prémices, ni conséquences, il n'y a pas même de proposition; elle est purement intuitive, elle voit également tout ce qui est, & tout ce qui peut être; toutes les vérités ne sont pour elle qu'une seule idée, comme tous les lieux un seul point, & tous les tems un seul moment. La puissance humaine agit par des moyens; la puissance Divine agit par elle mème : Dieu peut , parce qu'il veut , fa volonté fait fon pouvoir Dieu est bon, rien n'est plus maniseste: mais la bonté dans l'homme est l'amour de ses femblables, & la bonté de Dieu est l'amour de l'ordre ; car c'est par l'ordre qu'il maintient ce qui existe, & lie cha-que partie avec le tout. Dieu est juste; j'en suis convaincu, c'est une suite de sa bonté; l'injustice des hommes est leur œuvre & non pas la sienne : le désordre moral qui dépose contre la Providence aux yeux des Philosophes ne fait que la démontrer aux miens. Mais la justice de l'homme est de rendre á chacun de qui lui appartient, & la justice de Dieu de demander compte à chacun de ce qu'il lui a donné. Que si je viens à découvrir successivement ces attributs dont je n'ai nulle idée absolue, c'est par des conséquences forcées, c'est par le bon usage de maraison: mais je les affirme sans les comprendre, & dans le sonds, c'est n'affirmer rien. J'ai beau me dire, Dieu est ainsi; je le sens, je me le prouve; je n'en conçois pas mieux comment Dieu peutêtre ainsi.

Enfin plus je m'efforce de contempler fon essence infinie, moins je la conçois; mais elle est, cela me suffit; moins je la conçois, mais elle est, cela me suffit; moins je la conçois, plus je l'adore. Je m'humilie, & lui dis: Etre des étres, je suis, parce que tu es; c'est m'élever à ma source que de te méditer sans cesse. Le plus digne usage de ma raison est de s'anéantir devant toi: c'est mon ravissement d'esprit, c'est le charme de ma soiblesse de me sentir accablé de ta grandeur.

Après avoir ainsi de l'impression des objets sensibles, & du sentiment interieur qui me porte à juger des causes selon mes lumieres naturelles, déduit les principales verités qui m'importoit de connoître, il me reste à chercher quelles maximes j'en dois tirer pour ma conduite, & quelles régles je dois me prescrire pour remplir ma destination sur la

terre,

terre, selon l'intention de celui qui m'y a placé. En suivant toujours ma méthode, je ne tire point ces régles des principes d'une haute philosophie, mais le les trouve au fond de mon cœur écrites par la Nature en caractere inesfaçables. Ĵe n'ai qu'à me confulter fur ce que ie veux faire: tout ce que je sens être bien est bien, tout ce que je sens être mal est mal : le meilleur de tous les Casuisses est la conscience, & ce n'est que quand on marchande avec elle, qu'on a recours aux subtilités du raisonnement. Le premier de tous les soins est celui de soimème; cependant combien de fois. la voix interieure nous dit qu'en faisant notre bien aux dépens d'autrui, nous faifons mal! Nous croyons inivre l'impulsion de la Nature, & nous lui ré-sissons: en écoutant ce qu'elle dit à nos sens, nous méprisons ce qu'elle dit à nos cœurs; l'être actif obéit, l'ètre passif commande. La conscience est la voix de l'ame, les passions sont la voix du corps. est il étonnant que souvent ces deux langages se contredisent, & alors lequel faut-il écouter ? Trop souvent la raison nous trompe, nous n'avons que trop acquis le droit de la récuser; mais la conscience ne trompe jamais; elle est le Tome III.

Emile, vrai guide de l'homme; elle està l'ame ce que l'instinct est au corps (9); qui la

(9) La Philosophie moderne qui n'admet que ce qu'elle explique, n'a garde d'admettre cette obscure faculte appelée instinct , qui paroit guider sans aucune connoissance acquise les animaux vers quelque fin. L'instinct , selon l'un des nos plus sages Philosophes. n'est qu'une habitude privée de reflexion, mais acquise en reflechissant , & , de la maniere dont il explique ce progrès on doit conclure que les enfans re-Rechissent plus que les hommes ; paradoxe affez etrange pour valoir la peine d'être examine. Sans entres ici dans cette discuffion , je demande quel nom je dois donner à l'ardeur avec laquelle mon chien fait la guerre aux taupes qu'il ne mange point, à la patience avec laquelle il fes guerre quelquefois des heures entieres . & à l'habileté avec laquelle il les faisit , les jette hors terre au moment qu'elles poussent , & les ene ensuite pour les laisser la fans que jamais personne l'air diesse a cette chasse, & lui air appris qu'il y avoit là des taupes ? je [demande encore, & ecci est plus important, pourquoi la premiere fois que fai menace ce même chien. Il s'est jette le dos contre terre, les pattes répliées, dans une attitude sup. pliante ; & la plus propre à me toucher ; posture dans laquelle il se fut bien garde de rester , sans me laisser flechir, je l'eusse bartu dans cet état? Q uoi ! mon chien sour petit encore , & ne faifant presque que de naitre, avoit-il acquis déjà des idées morales, savoit-il ce que c'étoit que clemence & géneraufité ? fur quelles lumieres acquifes esperoit-il m'appaiser en s'abandonnant ainsi à ma discretion ? Tous les chiens du monde font à peu prés la même chose dans le même cas , & je ne dis rien ici que chacun ne puisse verifier. Que les Philosophes , qui rejettent fi dedaig. neusement l'instinct , veuillent bien l'expliquer ce fait par-le seul jeu des sensarions & des connoussances qu'elles nous font acquerir; qu'ils l'expliquent d'u-ne manière satisfaisance pour cout homme sense : alors je n'aurois plus rien à dire, & je ne parlerai plus d'inftina,

on de l'Education

fuit, obéit à la Nature, & ne craint point de s'égarer. Ce point est important, poursuivit mon bienfaiteur, voyant que j'allois l'interrompre; souffrez que je m'arrète un peu plus á l'éclaircir.

Toute la moralité de nos actions est dans le jugement que nous en portons nous mêmes. S'il est vrai que le bien foit bien, il doit l'être au fond de nos cœurs comme dans nos œuvres; & le premier prix de la justice est de sentir qu'on la pratique. Si la bonté moraie est conforme à notre nature, l'homme ne fauroit être fain d'esprit ni bien constitué, qu'autant qu'il est bon. Si elle ne l'est pas, & que l'homme soit méchant naturellement, il ne peut cesser de l'être sans se corrompre; & la bonté n'est en lui qu'un vice contre nature. Fait pour nuire à ses semblables comme le loup pour égorger sa proie, un homme humain seroit un animal aussi dépravé qu'un loup pito yable, & la vertu seule nous laisseroit des remords.

Rentrons en nous mêmes, ô mon eune ami! examinons tout intérêt perfonnel à part, à quoi nos penchans nous portent. Quel spectacle nous flate le plus, celui des tourmens ou du honheur

Emile . d'autrui? Qu'est ce qui nous est le plus doux à faire, & nous laisse une impression plus agréable après l'avoir fait, d'un acte de bienfaifance, ou d'un acte de méchanceté? Pour qui vous intéressez-vous sur vos théatres? Est-ce aux forfaits que vous prenez plaisir ; est-ce à leurs auteurs puis que vous donnez des larmes? Tout nous est indifférent, disent-ils, hors notre intérêt; & tout au contraire, les douceurs de l'amitié, de l'humanité , nous confolent dans nos peines, & même dans nos plaisirs, nous serions trop feuls, trop miférables si nous n'avions avec qui les partager. S'il n'y a rien de moral dans le cœur de l'homme, d'où lui viennent donc ces transports d'admiration pour les actions hé-roiques, ces ravissemens d'amour pour les grandes ames? Cet anthousialme la vertu, quel rapport a-t-il avec notre intérêt privé? Pourquoi voudrois - je être Caton qui déchire ses entrailles, plutôt que César striomphant? Otez de nos cœurs cet amour du beau, vous ótez tout le charme de la vie. Celui dont les viles passions ont étoussé dans son ame étroite ces sentimens délicieux; celui! qui, à force de se concentrer au dedans de lui, vient à bout de n'aimer que lui;

même, n'a plus de transports son cœur glacé ne palpite plus de joie, un doux attendrissement n'humecte jamais ses yeux, il ne Jouit plus de rien le malheureux ne sent plus ne vit plus il est déjà mort.

Mais quel que soit le nombre des méchans sur la terre, il est peu de ces ames cadavreuses, devenues insensibles, hors leur intérêt à tout ce qui est juste & bon, L'iniquité ne plaît qu'autant qu'on en profite; dans tout le reste on veut que l'innocent soit protégé. Voit-on dans une rue ou sur un chemin quelque acte de violence & d'injustice : à l'instant un mouvement de colere & d'indignation s'éleve au fond du cœur & nous porte à prendre la défense de l'opprimé; mais un devoir plus puissant nous retient, & les loix nous ôtent le droit de protéger l'innocence. au contraire, si quelque acte de clémence ou de générosité frappe nos yeux, quelle admiration, quel amour il nous inspire! Qui est-ce qui ne se dit pas; j'en voudrois avoir fait autant? Il nous importe surement fort peu qu'un homme ait été méchant ou juste, il y a deux mille ans; & cependant le même intérêt nous affecte dans l'Hiftoire ancienne, que si tout cela s'étoit

78 Emile,

passé de nos jours Que me sont à moi les crimes de Catilina? Ai--je peur d'être sa victime? Pourquoi donc ai-je de lui la mème horreur que s'il étoit mon contemporain? Nous ne haissons pas seulement les méchans parce qu'ils nous sent, mais parce qu'ils sont méchans. Non-seulement nous voulons être heureux, nous voulons aussi le bonheur d'autrui, & quand ce bonheur ne coûte rien au nôtre, il l'augmente Enfin l'on a, malgré soi, pitié des infortunés; quand on est témoin de leur mal, on en souffre. Les plus pervers ne fauroient perdre tout-à fait ce penchant : fouvent il les met en contradiction avec eux-mêmes. Le voleur qui dépouille les passans, couvre encore la nudité du pauvre; & le plus feroce affassin soutient un homme tombant en défaillence.

On parle du cri des remords, qui punit en secret les crimes cachés, & les met si souvent en évidence Helas! qui de nous n'entendit amais cette importune voix? On parle par expérience, & l'on voudroitétousser ce sentiment tirannique qui nous donne tant de tourment. Obéissons à la na ure, nous connoîtrons avec quelle douceur elle regne, & quel charme on trouve après l'avoir écoutée,

à se rendre un bon témoignage de foi. Le méchant se craint & se fuit, il s'égaye en se i ettant hors de lui-même ; il tourne autour de lui des yeux inquiets, & cherche un objet qui l'amuse ; sans la satyre amere, sans la raillerie insuitante, il serois toujours triste; le ris mocqueur est son seul plaisir. Au contraire la sereinté du juste est intérieure; son ris n'est point de malignité, mais de joie : il en porte la source en lui-mème; il est aussi gai seul qu'au milieu du cercle, il ne tire pas son contentement de cour il ne tire pas son contentement de ceux qui l'appro hent, il le leur communique.

Jettez les yeux fur toutes les Nations du monde, parcourez toutes les Histoires. Parmi tant de cultes inhumains & bizarres, parmi cette prodigieuse diver-sité de mœurs & de caracteres, vous trouverez par tout les mêmes idées de justice & d'honnêtêté, par tout les mèmes notions du bien & du mal. L'ancien paganisme enfanta des Dieux abo-minables qu'on eût punis ici bas com-me des scelerats, & qui n'offrent pour tableau du bonheur suprême, que des forfaits à commettre & des passions à contenter. Mais le vice armé d'une autorité facrée, descendoit en vain du

Emile . séjour éternel, l'instinct moral le repoussoit du cœur des humains. En célebrant les débauches de Jupiter, on admiroit la continence de Xenocrate; la chaste Lucrece adoroit l'impudique Venus; l'intrépide Romain facrifioit à la Peur; il invoquoit le Dieu qui mutila fon père, & mouroit sans murmure de la main du sien : les plus méprisables Divinités furent servies par les plus grands hommes. La fainte voix de la Nature plus forte que celle des Dieux, se faisoit respecter sur la terre, & sembloit reléguer dans le ciel le crime avec les coupables.

Il est donc au fond des ames un principe inné de justice & de vertu, sur lequel, malgré nos propres maximes, nous jugeons nos actions & celle d'autrui comme bonnes ou mauvaises; & c'est à ce principe que je donne le nom de

conscience.

Mais á ce mot j'entends s'élever de toutes parts la clameur des prétendus sages : erreurs de l'enfance, préjugés de l'éducation, s'écrient-ils tous de concert! Il n'y a rien dans l'esprit humain que ce qui s'y introduit par l'expérience; nous ne jugeons d'aucune chose que sur des idées acquises. Ils font plus, cet according

évident & universel de toutes les Nations, ils l'osent rejetter? & contre l'éclatante uniformité du jugement des hommes, ils vont chercher dans les ténebres quelque exemple obscur & connu d'eux seuls, comme si tous les penchans de la Nature étoient anéantis par la dépravation d'un peuple, & que si-tôt qu'il est des monstres, l'espece ne sût plus rien. Mais que servent au sceptique Montaigne les tourmens qu'il se donne pour déterrer en un coin du monde une coutume opposée aux notions de la jus-tice? Que lui sert de donner aux plus suspects voyageurs l'autorité qu'il resuse aux Ecrivains les plus célebres? Quelques usages incertains & bizarres, fondés sur des causes locales qui nous sont inconnues, détruiront-ils l'induction gé. nérale tirée du concours de tous les peuples, opposés en tout le reste, & d'accord fur ce seul point? O Montaigne toi qui te piques de franchise & de vérité, sois sincere & vrai, si un Philofophe peut l'être, & dis-moi s'il est quelque pays sur la terre où ce soit un crime de garder sa foi, d'être clément, bienfaisant, généreux; où l'homme de bien soit méprisable, & le perside honoré.

Chacun dit-on concourt au bien public pour son intérèt : mais d'où vient donc que le juste y concourt à son préjudice ; Qu'est ce qu'aller à la mort pour son intéret ? sans doute nul n'agit que pour son bien; mais s'il n'est un bien moral dont il faut tenir compte, on n'expliquera amais par l'intérèt propre que les actions des méchans. Il est mème à croire qu'on ne tentera point d'aller plus loin; ce feroit une trop abominable philosophie que celle où l'on seroit embarrassé des actions vertueuses, où l'on ne: pourroit se tirer d'affaire qu'en leur controuvant des intentions basses & motifs sans vertu, où l'on seroit forcé: d'avilirSocrate & de calomnier Regulus. Si jamais de pareilles doctrines pouvoient germer parmi nous, la voix de: la Nature, ainsi que celle de la raison, s'éléveroient incessament contrelles, & ne laisseroient jamais à un seul de: leurs partifans l'excuse de l'être de bonne foi:

Mon dessein n'est pas d'entrer ici dans des discussions métaphisiques qui passent ma portée & la vôtre, & qui, dans le fond ne menent à rien. Je vous ai déjà dit que je ne voulois pas philosopher avec vous, mais vous aider à consulter.

votre cœur. Quand tous les Philosophes prouveroient que j'ai tort si vous sentez que j'ai raison, je n'en veux pas

d'avantage.

Il ne faut pour cela que vous faire distinguer nos idées acquises de nos sentimens naturels, car nous fentons avant de connoître; & comme nous n'apprenons point à vouloir notre bien & à fuir notre mal, mais que nous tenons cette volonté de la Nature, de même l'amour du bon & la haine du mauvais nous sont aussi naturels que l'amour de nous-mèmes. Les actes de la conscience ne sont pas des jugemens, mais des sentimens; quoique toutes nos idées nous viennent du dehors, les sentimens qui les apprécient sont au-dedans de nous, & c'est par eux seuls que nous connoissons convenance ou disconvenance qui existe entre nous & les choses que nous devons rechercher ou fuir.

Exister pour nous, c'est sentir; notre sensibilité est incontestablement antérieure à notre intelligence, & vous avez eu des sentimens avant des idées Quelle que soit la cause de notre ètre, elle a pourvu à notre conservation en nous donnant des sentimens convenables à notre nature, & l'on ne sauroit nier qu'au-

D vj

Emile . moins ceux-là ne soient innés. Ces sentimens quant à l'individu, sont l'amour de foi, la crainte de la douleur, l'horreur de la mort, le desir du bien-être. Mais si, comme on n'en peut douter, l'homme est sociable par sa nature, ou du moins fait pour le devenir, il ne peut l'être que par d'autres sentimens innés, relatif à son espece; car á ne considérer que le besoin physique, il doit certainement disperser les hommes au lieu de les rapprocher. Or c'est du système moral, formé par ce double rapport, à foi-même & à ses semblables, que naît l'impulsion de la conscience. Connoître le bien, ce n'est pas l'aimer : l'homme n'en a pas la connoissance innée; mais si-tôt que sa raison le lui sait connoître, sa conscience le porte à l'aimer : c'est ce

Je ne crois donc pas, mon ami, qu'il foit impossible d'expliquer par des conféquences de notre nature, le principe immediat de la conscience indépendant de la raison même; & quand cela seroit impossible, encore ne seroit-il pas nécessaire: car puisque ceux qui nient ce principe admis & reconnu par-tout le genre humain, ne prouvent point qu'il n'existe pas, mais se contentent de l'as-

sentiment qui est inné.

firmer; quand nous affirmons qu'il exifte, nous fommes tout aussi bien fondés qu'eux, & nous avons de plus le témoignage interieur, & la voix de conscience qui dépose pour elle-même. Si les premieres lueurs du jugement nous éblouissent & confondent d'abord les objets à nos régards, attendons que nos foibles yeux se r'ouvrent, se raffermissent, & bien-tôt nous reverrons ces mêmes objets aux lumieres de la raison, tels que nous les montroit d'abord la Nature, ou plutôt, soyons plus simples & moins vains; bornons-nous aux premiers sentimens que nous trouvons en nous-mêmes, puisque c'est toujours à eux que l'étude nous ramene, quand elle ne nous a point égarés.

Conscience! conscience! instinct divin; immortelle & céleste voix; guide assuré d'un être ignorant & borné, mais intelligent & libre? juge infaillible du bien & du mal, qui rends l'homme semblable à Dieu; c'est toi qui sais l'excellence de sa nature & la moralité de ses actions; sans toi je ne sens rien en moi qui m'éleve au-dessus des bêtes, que le triste privilége de m'égarer d'erreur en erreurs à l'aide d'un entendement sans régle, & d'une raison sans principe.

Grace au Ciel, nous voilà délivrés de tout cet effrayant appareil de philosophie; nous pouvons être homme sans être savans; dispensés de consumer notre vie à l'étude de la morale, nous avons à moindres fraix un guide plus assuré dans ce dédale immente des opinions humaines. Mais ce n'est pas assez que ce guide existe, il faut savoir le reconnoître & le suivre. S'il parle á tous les cœurs, pourquoi donc y en a-t-il si peu qui l'entendent? Eh! c'est qu'il nous parle la langue de la Nature, que tout nous a fait oublier. La conscience est timide ... elle aime la retraite & la paix; le monde & le bruit l'épouvantent; les préjugés dont on la fait naître sont ses plus cruels ennemis, elle fuit ou se tait devant eux , leur voix bruyante étouffe la sienne, & l'empêche de se faire entendre ; le fana: tisme ose la contresaire, & dicter le crime en son nom- Elle se rebute enfin à force d'être éconduite; elle ne nous parle plus, elle ne nous répond plus; & après de si longs mépris pour elle, il en coûte autant de la rappeller qu'il en coûta de la bannir

Combien de fois je me suis lassé dans: mes récherches de la froideur que je sentois en moi! Combien de fois la trissesse. & l'ennui, versant leur poison sur mes premieres méditations, me les rendirent insupportables! Mon cœur aride ne donnoit qu'un zele languissant & tiéde à l'amour de la verité. Je me disois, pourquoi me tourmenter à chercher ce qui n'est pas? Le bien moral n'est qu'une chimere; il n'y a rien de bon que les plaifirs des fens. O quand on a une fois: perdu le gout des plaisirs de l'ame, qu'il est difficile de le reprendre!Qu'il est plus difficile encore de le prendre quandon ne l'a jamais eu ! S'il éxissoit un homme assez miserable pour n'avoir rien fait en toute sa vie dont le souvenir le rendît: content de lui-mème, & bien aise d'avoir vécu, cet homme seroit incapable de jamais se connoître & faute de sentir quelle bonté convient à sa nature, il resteroit méchant par force, & seroit éternellement malheureux. Mais croyezvous qu'il y ait fur la terre entiere un feul homme affez dépravé, pour n'avoir. jamais livré son cœur à la tentation de bien faire. ? Cette tentation est si naturelle & si douce, qu'il est impossible de lui résister toujours, & le souvenir du plaisir qu'elle a produit une fois, suffit: pour la rappeller sans cesse. Malheureusement elle est d'abord pénible à satisfaite; on a mille raisons pour se resuser au penchant de son cœur; la fausse prudence le resserre dans les bornes du moi humain; il faut mille effort de courage pour oser les franchir, Se plaire à bien saire est le prix d'avoir bien sait, & ce prix ne s'obtient qu'après l'avoir merité. Rien n'est plus aimable que la vertu, mais il en saut jouir pour la trouver telle. Quand on la veut embrasser, semblable au Prothée de la Fable, elle prend d'abord mille sormes effrayantes, & ne se montre ensin sous la sienne qu'à ceux

qui n'ont point lâché prise.

Combattu sans cesse par mes sentimens naturels qui parloient pour l'intérèt commun, & par ma raison qui rapportoit tout à moi, j'aurois slotté toute ma vie dans cette continuelle alternative, faisant le mal, aimant le bien, & toujours contraire à moi-même, si de nouvelles lumieres n'eussent éclairé moncœur; si la verité qui fixa mes opinions, n'eût encore assuré ma conduite & ne m'eût mis d'accord avec moi. On a beau vouloir établir la vertu par la raison seus et ablir la vertu disent-ils, est l'amour de l'ordre: mais cet amour peut-il donc & doit-il l'emporter en moi sur

celui de mon bien - être? Qu'ils me donnent une raison claire & suffisante pour le préferer. Dans le fond, leur prétendu principe est un pur jeu de mots; car je dis aussi moi, que le vice est l'amour de l'ordre, pris dans un sens différent. Il y a quelque ordre moral partout où il y a sentiment & intelligence. La différence est, que le bon s'ordonne par rapport au tout, & que le méchant ordonne le tout par rapport à lui. Celui-ci se fait le centre de toutes choses, l'autre mesure son rayon & se tient à la circonférence. Alors il est ordonné, par rapport au centre commun, qui est Dieu, & par rapport à tous les cercles concentriques, qui sont les créateurs. Si la Divinité n'est pas, il n'y a que le méchant qui raisonne, le bon n'est qu'un insensé.

O mon enfant! puissiez-vous sentir un jour de quel poids on est soulagé, quand, après avoir épuisé la vanité des opinions humaines & goûté l'amertume des passions, on trouve enfin si près de soi la route de la sagesse, le prix des travaux de cette vie, & la source du bonheur dont on a désesperé. Tous les devoirs de la loi naturelle, presque essacés de mon cœur par l'injustice des homes

Emile , 90 mes s'y retracent au nom de l'éternelle justice, qui me les impose & qui me les voit remplir. Je ne sens plus en moi que l'ouvrage & l'instrument du grand Etre qui veut le bien, qui le fait, qui fera le mien par le concours de mes volontés aux siennes, & par le bon usage de ma liberté : j'acquiefce à l'ordre qu'il établit, fûr de jouir moi même un jour de cet ordre & d'y trouver ma félicité; car quelle félicité plus donce que de se sentir ordonne dans un système où tout est bien: En proie à la douleur, e la supporte avec patience, en songeant qu'elle est passagere & qu'elle vient d'un corps qui n'est point à moi. Si je fais une bonne action sans temoin, je sais qu'elle est vûe, & je prends acte pour l'autre v'e de ma conduite en celle-ci. En fouffrant une in. justice, je me dis l'Etre juste, qui régit tout faura bien m'en dédommager; les besoins de mon corps, les miseres de ma vie me rendent l'idée de la mort plus supportable. Ce seront autant de liens de moins à rompre, quand il faudra tout quitter.

Pourquoi mon ame est elle soumise à mes sens & enchaînée à ce corps qui l'asservit & la gêne? Je n'en sais rien? suis je entré dans les décrets de Dieu.

Mais je puis, sans témérité, former de modestes conjectures. Je me dis, si l'esprit de l'homme fût resté libre & pur, quel mérite auroit-il d'aimer & suivre l'ordre qu'il verroit établi & qu'il n'auroit nul intérêt à troubler; il seroit heureux, il est vrai; mais il manqueroit à son bonheur le degré le plus sublime; la gloire de la vertu & le bon témoignage de foi; il ne seroit que comme les Anges, & fans doute l'homme vertueux fera plus qu'eux. Unie à un corps mortel par des liens non moins puissans qu'incomprehensibles, le soin de la conservation de ce corps excite l'ame à rapporter tout á lui , & lui donne un intérêt contraire à l'ordre général qu'elle est pourtant capable de voir & d'aimer ; c'est alors que le bon usage de sa liberté devient à la fois le mérite & la récompense, & qu'elle se prépare un bonheur inalterable, en combattent ses passions terrestres & se maintenant dans sa premiere volonté.

Que si même, dans l'état d'abhaissement où nous sommes durant cette vie, tous nos premiers penchans sont légi-times, si tous nos vices nous viennent de nous, pourquoi nous plaignons nous d'être subjugués par eux? Pourquoi re-

Emile , 92 prochons nous à l'Auteur des choses) les maux que nous faisons, & les ennemis que nous armons contre nous-mêmes? Ah! ne gâtons point l'homme; il sera toujours bon sans peine, & toujours heureux fans remords! Les coupables qui se disent forcés au crime, font aussi menteurs que méchans; comment ne voyent-ils point que la foiblesse dont ils se plaignent, est leur propre ouvrage; que leur premiere dépravation vient de leur volonté; qu'à force de vouloir céder à leurs tentations, ils leur cédent enfin malgré eux & les rendent irrésistibles? Sans doute il ne dépend plus d'eux de n'être pas méchans & foibles; mais il dépendit d'eux de ne le pas devenir. O que nous resterions aisément maître de nous & de nos passions; méme durant cette vie, si lorsque nos habitudes ne sont point encore acquises, lorsque notre esprit commence à s'ouvrir, nous savions l'occuper des objets qu'il doit connoître, pour aprécier ceux qu'il ne connoît pas; si nous voulions sincerement nous éclairer, non pour briller aux yeux des autres, mais pour être bons & sages selon notre nature, pour nous rendre heureux en pratiquant nos devoirs! Cette étude nous paroît ennuyeuse & pénible, parce que nous n'y fongeons que déjà corrompus par le vice, dé à livrés à nos passions. Nous fixons nos jugements & notre estime avant de connoître le bien & le mal; & puis rapportant tout à cette fausse mesure, nous ne donnons rien à sa juste valeur.

Il est un âge, où le cœur libre encore. mais ardent, inquiet, avide du bonheur qu'il ne connoît pas, le cherche avec une curieuse incertitude, & trompé par les fens, fe fixe enfin fur fa vaine image, & croit le trouver où il n'est point. Ces illusions ont duré trop long-temps pour moi. Hélas! je les ai trop tard connues, & n'ai pù tout à-fait les détruire ; elles dureront autant que ce corps mortel qui les cause. Au moins elles ont beau me féduire, elles ne m'abusent plus; je les connois pour ce qu'elles sont, en les suivant je les méprise. Loin d'y voir l'ob-jet de mon bonheur, j'y vois son obstacle. J'aspire au moment où, délivré des entraves du corps, je serai moi sans contradiction, fans partage, & n'aurai besoin que de moi pour être heureux; en attendant je le suis dès cette vie,parce que j'en compte pour peu tous les maux, que je la regarde comme presque étan-geres à mon être, & que tout le vrai Emile, bien que j'en peux retirer dépend de moi.

Pour m'élever d'avance autant qu'il se peut à cet état de bonheur, de force & de liberté, je m'exerce aux sublimes contemplations. Je médite fur l'ordre del'Univers, non pour l'expliquer par de vains systèmes, mais pour l'admirer sans cesse, pour adorer le sage Auteur qui s'y fait sentir. Je converse avec lui je pénétre toutes mes facultés de sa divine essence; je m'attendris à ses bienfaits je le bénis de ses dons, mais je ne le prie pas; que lui demanderois-je? qu'il change at pour moi le cours des choles, qu'il sît des miracles en ma saveur? Moi qui dois aimer par-dessus tout l'ordre établi par sa sagesse & maintenu par sa providence, voudrois-je que cet ordre fût troublé pour moi? Non, ce vœu témeraire meriteroit d'être plutôt puni qu'exaucé. Je ne lui demande pas nonplus le pouvoir de bien faire ; pourquoi lui demander ce qu'il m'a donné? Ne m'a-t-il pas donné la conscience pour aimer le bien , la raison pour le connoître, la liberté pour le choisir? Si je fais le mal, je n'ai point d'excuse; je le fais parce que je le veux; lui demander de changer ma volonté, c'est lui demander

ou de l'Education.

ce qu'il me demande; c'est vouloir qu'il fasse mon œuvre, & que j'en recueille le falaire; n'être pas content de mon état, c'est ne vouloir plus être homme, c'est vouloir autre chose que ce qui est, c'est vouloir le désordre & le mal. Source de justice & de verité, Dieu clément & bon! dans ma consiance en toi, le suprême vœu de mon cœur est que ta volonté soit saite. En y joignant la mienne, je sais ce que tu sais, j'acquiesce à ta bonté; je crois partager d'avance la suprè

me félicité qui en est le prix.

Dans la juste défiance de moi même la seule chose que je lui demande, ou plutôt que j'attends de sa justice, est de redresser mon erreur sije m'égare, & si cette erreur m'est dangereuse. Pour ètre de bonne foi je ne me crois pas infaillible: mes opinions qui me semblent les plus vraies sont peut être autant de mensonges; car quel homme ne tient pas aux siennes, & combien d'hommes sont d'accord en tout ? L'illusion qui m'abuse a beau me venir de moi, c'est lui seul qui m'en peut guerir. J'ai fait ce que j'ai pû pour atteindre à la verité; mais sa source est trop élevée : quand les forces me manquent pour aller plus loin, de quoi puis je ètre coupable? c'est à elle à s'approcher.

56 Emile ;

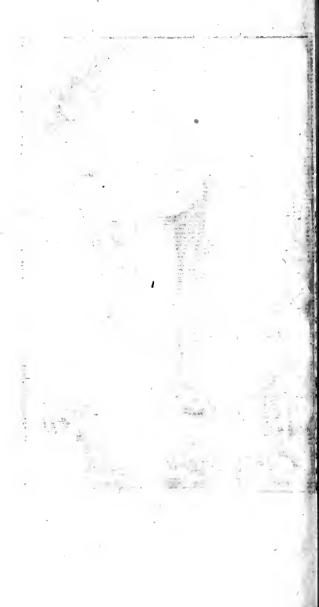
Le bon Prêtre avoit parlé avec vehémence; il étoit ému, je l'étois aussi. Je croyois entendre le divin Orphée chanter les premieres Hymnes, & apprendre aux hommes le culte des Dieux. Cependant je voyois des foules d'objections à lui faire, je n'en sis pas une, parce qu'elles étoient moins solides qu'embarrassantes, & que la persuasion étoit pour lui. A mesure qu'il me parloit selon sa conscience, la mienne sembloit me

confirmer ce qu'il m'avoit dit.

Les fentimens que vous venez de m'exposer, lui dis-je me paroissent plus nouveaux par ce que vous avouez ignorer, que par ce que vous ditez croire j'y vois à peu des choies près, le théisme ou la religion naturelle, que les chretiens affectent de confondre avec l'athéisme! ou l'irreligion, qui est la doctrine directement opposée. Mais dans l'état actuel de mafoi j'ai plus à remonter qu'à descendre pour adopter vos opinions, & je trouve difficile de rester précise. ment au point où vous êtes, à moins d'être aussi sage que vous. Pour être; au moins, aussi sincere, je veux consul-ter avec moi. C'est le sentiment intérieur qui doit me conduire à votre exemple, & vous m'avez appris vous-même qu'après Tom. III Pag. 96



Omphee Lan.II'.



ou de l'Education.

près lui avoir long-tems imposé silence, le rappeller n'est pas l'affaire d'un mo-ment. J'emporte vos discours dans mon cœur, il faut que je les médite. Si après m'être bien consulté, j'en demeure aussi convaincu que vous, vous serez mon dernier apôtre, & je serai votre prosélyte jusqu'à la mort. Continuez cependant à missruire, vous ne m'avez dic que la moitié de ce que je dois savoir. Parlezmoi de la révélation, des écritures, de ces dogmes obscurs, sur lesquels je vais errant dès mon enfance, sans pouvoir les concevoir ni les croire, & fans favoir ni les admettre ni les rejetter.

Oui, mon enfant, dit-il en m'embrassant, j'acheverai de vous dire ce que je pense; je ne veux point vous ouvrir mon cœur à demi : mais le désir que vous me témoignez étoit nécessaire pour m'autoriser à n'avoir aucune reserve avec vous. Je ne vous ai rien dit jusqu'ici que je ne crusse pouvoir vous être utile, & dont je ne fuste intimement persuadé. L'Examen qui me reste à faire est bien lifférend, je n'y vois qu'embarras, mis-ere, obscurité, je n'y porte qu'incertitule & défiance. Je ne me détermine qu'en remblant, & je vous dis plutôt mes outes que mon avis. Si vos sentimens Tome III.

Emile , 08

étoient plus stables, j'hésiterois de vous exposer les miens; mais dans l'état où vous êtes, vous gagnerez à penser comme moi (10). Au reste, ne donnez à mes discours que l'autorité de la raison; j'ignore si je suis dans l'erreur. Il est difficile, quand on discute, de ne pas prendre quelque fois le ton affirmatif; mais fouvenez-vous qu'ici toutes mes affirmations ne sont que de raisons de douter. Cherchez la vérité vous-mêine, pour moi je ne vous promets que de la bonne foi.

Vous ne voyez dans mon exposé que la religion naturelle: il est bien étrange qu'il en faille une autre! Par où connoîtrai-je cette nécessité! De quoi puis-je être coupable en servant Dieu selon les lumieres qu'il donne à mon esprit, & felon les sentimens qu'il inspire à mon cœur? Quelle pureté de morale, quel dogme utile à l'homme, & honorable à son auteur, puis-je tirer d'une doctrine positive, que je ne puisse tirer sans elle du bon usage de mes facultés? Montrez moi ce qu'on peut ajouter, pour la gloire de Dieu, pour le bien de la so

<sup>(10)</sup> Voilà, je erois, ce que le bon Vicaire pour poit dire à présent au public.

tiete, & pour mon propre avantage, aux devoirs de la loi naturelle, & quelle vertu vous ferez naître d'un nouveau culte, qui ne soit pas une conséquence du mien? Les plus grandes idées de la Divinité nous viennent par la raison seule. Voyez le spectacle de la Nature, écoutez la voix intérieure. Dieu n'a t il pas tout dit à nos yeux, à notre conscience, à notre jugement qu'est-ce que les hommes nous diront de plus? Leurs révélations ne font que dégrader Dieu, en lui donnant les passions humaines. Loin d'éclaireir les notions du grand Etre, je vois que les dogmes particuliers les embrouillent; que loin de les ennoblir, ils les avilissent ; qu'aux misseres inconcevables qui l'environnent ils ajoutent des contradictions absurdes; qu'ils rendent l'homme orgueilleux, intolerant, cruel; qu'au lieu d'établir la paix sur la terre, ils y portent le fer & le feu. Je me demande à quoi bon tout cela, sans savoir me répondre. Je n'y vois que les crimes des hommes & les miseres du genre humain.

On me dit qu'il falloit une révélation pour apprendre aux hommes la maniere dont vieu vouloit ètre servi; on assigne en preuve la diversité des cultes

Emile ; TOO

bizarres qu'ils ont inslitués, & l'on ne voit pas que cette diversité même vient de la fantaisse des révélations. Dès que les peuples se sont avisés de faire parler Dieu, chacun l'a fait parler à sa mode, & lui a fait dire ce qu'il a voulu. Si l'on n'eut écouté que ce que Dieu dit au cœur de l'homme, il n'y auroit jamais

eu qu'une religion sur la terre.

Il falloit un culte uniforme : je le veux bien: mais ce point étoit-il donc si important qu'il fallût tout l'appareil de la puissance divine pour l'établir? Ne confondons point le cérémonial de la religion avec la religion. Le culte que Dieu demande est celui du cœur ; & celui-là, quand il est sincere, est toujours uniforme ; c'est avoir une vanité bien folle de s'imaginer que Dieu prenne un si grand intérêt à la forme de l'habit du Prètre, l'ordre des mots qu'il prononce, aux gestes qu'il fait à l'autel, & à toutes ses génuslexions. Et ! mon ami , reste de toute ta hauteur, tu seras toujours assez près de terre. Dieu veut être adoré en esprit & en vérité: ce devoir est de toutes les religions, de tous les pays, de tous les hommes. Quant au culte extérieur, s'il doit être uniforme pour le bon ordre, c'est purement une affaire ou de l'Education.

TOI

de police, il ne faut point de révélation

pour cela.

Je ne commençai pas par toutes ces réflexions. Entraîné par les préjugés de l'éducation, & par ce dangereux amourpropre qui veut toujours porter l'homme au-dessus de sa sphere, ne pouvant élever mes soibles conceptions jusqu'au grand Etre, je m'essorochois de le rabaisser jusqu'à moi Je rapprochois les rapports infiniment éloignés qu'il a mis entre sa proture. nature & la mienne. Je voulois des communications plus immédiates, des instructions plus particulieres; & non content de faire Dieu semblable à l'homme; pour être privilégié moi-même parmi mes femblables, je voulois des lumieres furnaturelles, je voulois un culte exclusif; je vonlois que Dieu m'eût dit ce qu'il n'avoit pas dità d'autres, ou ce que d'autres n'auroient pas entendu comme moi.

Regardant le point où j'étois parvenu comme le point commun d'où partoient tous les croyans pour arriver à un culte plus éclairé, je ne trouvois dans la religion naturelle que les élémens de toute religion. Je considerois cette diversité de sectes qui regnent sur la terre, & qui s'accusent mutuellement de mensonge &

E iij

d'erreur, je demandois, quelle est la bonne? Chacun me répondoit, c'est la mienne (11); chacun disoit, moi seul & mes partisans pensons juste, tous les autres sont dans l'erreur. Et comment savez-vous que votre secte est la bonne! Parce que Dieu l'a dit. Et qui vous dit que Dieu l'a dit? Mon Passeur qui le sait bien. Mon Passeur me dit d'ainsi croire, & ainsi je crois; il m'assure que tous ceux qui disent autrement que lui, mentent, & je ne les écoute pas.

Quoi, pensois je , la vérité n'est-elle pas une, & ce qui est vrai chez moi,

11 y a grande apparence que la sincere profession de soi du vertueux Théologal de Condom, n'eûr pas, été sort dissèrente de celle du Vicaire Savoyard.

<sup>(11</sup> Tous, dit un bon & fage Prêtre, difent qu'ils la tiennent & la croyent ( & tous usent de ce fjasgon.) que non des hommes, ne d'aucune créature ains de Dien. Mais à dire vrai sans rien flatter ni déguiser , il n'en est rien , elles font , quoiqu'on dife , tenues par mains & moyens humains ; témoin premicrement la maniere que les religions ont été reçues au monde & font en. core tous les jours par les particuliers : la nation , le pays, le lieu donne la Religion : l'on est de celle que le lieu auquel on est né & élevé tient : nous sommes circon is; baptifes, Juifs, Mahometans. Chrétiens avant que nous sachions que nous sommes hommes , la Religion n'est pas de notre choix & élection ; témoin après la vie & les mœurs fi mal accordantes avec la Religion; témoin que par occasion humaines & bien légeres , l'on va contre la teneur de sa Religion Charron de la sagesse. L. II. Chap. 5. p. 257. Edition de Bordeaux 1601,

peut-il être faux chez vous ? si la méthode de celui qui suit la bonne route & celle de celui qui s'égare est la même, quel merite ou quel tort a l'un de plus que l'autre? Leur choix est l'effet du hazard, le leur imputer est iniquité; c'est recompenser ou punir, pour être né dans tel ou dans tel pays. Oser dire que Dieu nous juge ainsi, c'est outrager sa ustice.

Ou toutes les religions sont bonnes & agréables à Dieu, ou s'il en est une qu'il prescrive aux hommes, & qu'il les punisse de méconnoître, il lui a donné des signes certains & manisestes pour être distinguée & connue pour la seule véritable. Ces signes sont de tous les tems & de tous les lieux, également sensibles à tous les hommes, grands & petits, savans & ignorans, Européens, Indiens, Afriquains, Sauvages. S'il étoit une religion sur la terre hors de laquelle il n'y eût que peine éternelle, & qn'en quelque lieu du monde un seul mortel de bonne soi n'eût pas été frappé de son évidence, le Dieu de cette religion se tirans.

Cherchons-nous donc sincerement la yérité? Ne donnons rien au droit de la E iv naissance & de l'autorité des peres & des passeurs, mais rappellons à l'examen de la conscience & de la raison tout ce qu'ils nous ont appris dès notre ensance. Ils ont beau me crier, soumets ta raison: autant m'en peut dire celui qui me trompe, il me faut des raisons pour soumettre ma raison.

Toute la théologie que je puis acquérir de moi-même par l'inspection de l'univers, & par le bon usage de mes facultés, se borne à ce que je vous ai ci-devant expliqué. Pour en savoir davantage, il faut recourir à des moyens extraordinaires. Ces moyens ne sauroient être l'autorité des hommes: car nul homme n'étant d'une autre espece que moi, tout ce qu'un homme connoît naturellement, je puis aussi le connoître, & un autre homme peut se tromper aussi bien que moi: quand je crois ce qu'il dit, ce n'est pas parce qu'il le dit, mais par ce qu'il le prouve. Le témoignage des hommes n'est donc au sond que celui de ma raison-même, & n'ajoute rien aux moyens naturels que Dieu m'a donnés de connoître la vérité.

Apôtre de la vérité, qu'avez-vous donc à me dire dont je ne reste pas le Juge? Dieu lui mème a parlé; écoutez.

la révélation. C'est autre chose. Dieu a parlé! voilà certe un grand mot. Et à qui a-t-il parlé? Il a parlé aux hommes. Pourquoi donc n'en ai-je rien entendu? Il a chargé d'autres hommes de vous ren-dre sa parole. J'entends ce sont des hommes qui vont me dire ce que Dieu a dit. J'aimerois mieux avoir entendu Dieu lui-mème; il ne lui en auroit pas coûté davantage, & j'aurois été à l'abri de la féduction. Il vous en garantit, en manifestant la mission de ses envoyés. Comment cela? Par des prodiges. Et où sont ces prodiges? Dans des livres. Et qui a fait ces livres? Des hommes. Et qui a vu ces prodiges? Des hommes qui les attestent. Quoi ! toujours des témoignages humains? toujours des hommes qui me rapportent ce que d'autres hommes ont rapporté? Que d'hommes entre Dieu & moi! Voyons toutefois, examinons, comparons, vérifions. O si Dieu en daigné me dispenser de tout ce travail, l'enaurois-je servi de moins bon cœur?

Considérez, mon ami, dans quelle horrible discussion me voilà engagé; de quelle immense érudition j'ai besoin pour remonter dans les plus hautes antiquités; pour examiner, peser, confronter les prophéties, les révélations, les

106. Emile . faits, tous les monumens de foi proposés: dans tous les pays du monde : pour en affigner les tems, les lieux, les auteurs, les occasions! Quelle justesse de critique m'est nécessaire pour distinguer les piéces authentiques des pieces supposées; pour comparer les objections aux réponles, les traductions aux originaux; pour juger de l'impartialité des témoins, de leur bon sens, de leur lumieres; pour favoir si l'on n'a rien supprimé, rien: ajouté, rien transposé, changé, falsifié; pour lever les contradictions qui restent;, pour juger quel poids doit avoir le silence des adversaires dans les faits allégués. contre eux ; si ces allégations leur ontété connues; s'ils en ont fait assez de caspour daigner y répondre; si les livres ét oient assez communs pour que les notres leur, parvinsient; si nous avons d'assez bonne foi pour donner cours aux leurs parmi nous, & pour y laisser leurs plus fortes objections, telles qu'ils les

Tous ces monumens reconnus pour incontestables, il faut passer ensuite aux. preuves de la mission de leurs auteurs; il faut bien sçavoir les loix des sorts, les probabilites éventives, pour juger quelle prédiction ne peut s'accomplir sans mis-

racle; le génie des langues originales, pour distinguer ce qui est prédiction dans ces langues, & ce qui n'est que figure oratoire; quels faits sont dans l'ordre de la Nature, & quels autres faits n'y sont pas; pour dire jusqu'à quel point un homme adroit peut fasciner les yeux de simples, peut étonner même les gens éclairés; chercher de quelle espece doit être un prodige, & quelle authenticité il doit avoir, non seulement pour ètre cru, mais pour qu'on soit 'punissable d'en douter; comparer les preuves des vrais & des faux prodiges, & trouver les régles fûres pour les discerner, dire enfin pourquoi Dieu choisit, pour attester sa parole, des moyens qui ont eux mèmes si grand besoin d'attestation, comme s'il se jouoit de la crédulité des hommes, & qu'il évitat à dessein lesvrais moyens de les perfuader:

Supposons que la Majesté divine d'aigne s'abaister assez pour rendre un homme l'organe de ses volontés sacrées ; est-il raisonnable, est-il juste d'exiger que tout le genre humain obéisse à la voix de ce ministre, sans le lui saire connoître pour tel? Y a-t-il de l'équité à ne lui donner pour toutes lettres de créance, que quelques signes particuliers saits devant

E vi:

To8 Emile,

peu de gens obscurs, & dont tout le reste des hommes ne saura jamais rien que par oui-dire? Par tous les pays du monde si l'on tenoit pour vrais tous les prodiges que le peuple & les simples difent avoir vus, chaque secte seroit la bonne, il y auroit plus de prodiges que d'événemens naturels; & le plus grand de tous les miracles seroit que, là oùt il y a des fanatiques persécutés, il n'y eût point de miracles. C'est l'ordre inalterable de la Nature qui montre le mieux l'Etre suprême; s'il arrivoit beaucoup d'exceptions, je ne saurois plus qu'en penser; & pour moi, je crois trop en Dieu pour croire à tant de miracles si peu dignes de lui.

Qu'un homme vienne nous tenir ce langage: Mortels je vous annonce la volonté du très-Haut; reconnoissez à ma voix celui qui m'envoye. J'ordonne au soleil de changer sa course, aux étoiles de former un autre arrangement, aux montagnes de s'applanir, aux slots de s'élever, à la terre de prendre un autre aspect; à ces mervei les, qui ne reconnoîtra pas à l'instant le maître de la Nature? Elle n'obéit point aux imposteurs; leurs miracles se sont dans des sarresours, dans des déserts, dans des

chambres; & c'est lá qu'ils ont bon marché d'un petit nombre de spectateurs déjà disposés à tout croire. Qui est-ce qui m'osera dire combien il faut de témoins oculaires pour rendre un prodige digne de foi; Si vos miracles faits pour prouver votre doctrine ont eux-mêmes besoin d'être prouvés, de quoi servent-

des miracles, prétendent que le diable les imite quelquefois, avec les prodiges les mieux attestés nous ne sommes pas plus avancés qu'auparavant, & puisque les magiciens de Pharaon osoient, en présence même de Moise faire les mèmes signes qu'il faisoit par l'ordre exprès de Dieu, pourquoi dans son absence n'eussent-ils pas aux mêmes titres, prétendu la même autorité. Ainsidonc après avoir prouvé la doctrine par le miracle, il faut prouver le miracle par le doctrine (12) de peur de

<sup>(12)</sup> Cela est formel en mille endroits de l'Ecriture, & entr'autres dans le Deuteronome, Chapitre XIII. où il est dit que si un Prophete annonçane des Dieux étrangers o confirme ses discours par des

Emile,

prendre l'œuvre du demon pour l'œuvre de Dieu. Que pensez-vous de ce dialéle?

Cette doctrine venant de Dieu, doit porter le facré caractere de la Divinité, non-seulement elle doit nous éclaircir les idées confuses que le raisonnement en trace dans notre esprit, mais elle doit aussi nous proposer un culte, une morale, & des maximes convenables aux attributs par lesquels seuls nous concevons son essence. Si donc elle ne nous

prodiges, & que ce qu'il prédit arrive, loin d'y avoir aucun égard on doit mettre ce Prophete à. mort. Quand donc les Payens mettoient à mort les Apôtres leur annonçant un Dieu étranger , & prou-vant leur mission par des prédictions & des miracles , je ne vois pas ce qu'on avoit à leur objecter de folide , qu'ils ne puffent à l'instant rétorquer contre nous. Or que faire en pareil cas ? Une feule those . Revenir an raisonnement & laisser là les miraeles. Mienx ent valu n'y pas y recourir. C'est là du bon-fens le plus simple , qu'on n'ebscurcit qu'à force de diftinctions . tout-ou-moins très-subtiles. Des subvilités dans le Christianisine! Mais Jesus-Christ a donc eu tort de promettre le Royaume des Cieux aux fimples ? il a donc eu tort de commencer le plus : beau de fes discours par féliciter les pauvres d'esprits s'il faut tant d'esprit pour entendre fa do Erine : & pour apprendre à croire en lui ? Quand vous m'aurez: prouve que je dois me foumertte, tout ira fort bien mais pour me prouver cela, mettez-vous à ma portée ; mesurez vos raisonnemens à la capacité d'un pauvred'esprit , on je ne reconnois plus en vous le vrai disciple de votre maître , & ce n'est pas sa Doctrine que vous m'annonceza

apprenoit que des choses absurdes & sans raison, si elle ne nous inspiroit que des sentimens d'aversion pour nos semblables & de frayeur pour nous-mêmes, si elle ne nous peignoit qu'un Dieu colere, jaloux, vengeur, partial, haissant les hommes, un Dieu de la guerre & des combats, toujours prêt à détruire & foudroyer, toujours parlant de tourmens, de peines, & se vantant de punir même les innocens, mon cœnr ne seroit point attiré vers ce Dieu terrible, & je me garderois de quitter la religion naturelle pour embrasser celle là ; car vous voyez: bien qu'il faudroit nécessairement opter-Votre Dieu n'est pas le nôtre, dirai je à ses sectateurs. Celui qui commence par se choisir un seul peuple & proscrire le. reste du genre humain, n'est pas le pere commun des hommes ; celui qui destine au supplice éternel le plus grand nom-bre de ses créatures, n'est pas le Dieu clément & bon que ma raison m'a montré.

A l'égard des dogmes, elle me dit qu'ils doivent, être clairs, lumineux, frappans par leur évidence. Si la religion naturelle est insussifiante, c'est par l'obscurité qu'elle laisse dans les grandes vérités qu'elle nous enseigne : c'est à la

Emile, F12 révélation 'de nous enseigner ces vérités d'une maniere sensible à l'esprit de l'homme, de les mettre à sa portée, de les lui faire concevoir afin qu'il les croye. La foi s'assure & s'assermit par l'entendement; la meilleure de toutes les religions est infailliblement la plus claire : celui qui charge de mystéres, de contradictions, le culte qu'il me prèche, m'ap; prend par cela même à m'en défier. Le Dien que j'adore n'est point un Dieu de ténébres, il ne m'a point doué d'un en-tendement pour m'en interdire l'usage; me dire de soumettre ma raison! c'est outrager son auteur. Le ministre de la vérité ne tirannise point ma raison; il l'éclaire.

Nous avons mis à part toute autorité humaine, & sans elle je ne saurois voir comment un homme en peut convaincre un autre en lui prê hant une doctrine déraisonnable. Mettons un moment ces deux hommes aux prises, & cherchons ce qu'il pourront se dire dans cette apreté de langage ordinaire aux

deux partis.

L'Inspiré.

, La raison vous apprend que le toute

ou de l'Education.

, moi je vous apprends de la part de

, Dieu, que c'est la partie qui est plus
, grande que le tout.

## Le Raisonneur.

, Et qui êtes-vous, pour m'oser dire , que Dieu se contredit; & à qui croirai ,, je par présérence, de lui qui m'ap-,, prend par la raison les vérités éternel-,, les, ou de vous qui m'annoncez de ,, sa part une absurdité?

L'Inspiré ..

", A moi; car mon instruction est plug ", positive, & ie vais vous prouver in-", vinciblement que c'est lui qui m'en-", voye.

. Le Raisonneur.

"Comment vous me prouverez que "c'est Dieu qui vous envoye déposer "contre lui? Et de quel genre seront "vos preuves pour me convaincre: qu'il "est plus certain que Dieu me parle par "votre bouche, que par l'entendement "qu'il m'a donné.

## L'In piré.

"L'entendement qu'il vous a donné! Homme petit & vain! comme si vous , étiez le premier impie qui s'égare , dans sa raison corrompue par le péché!

## Le Rai onneur.

" Homme de Dieu , vous ne feriez 3, pas, non plus le premier fourbe qui , donne son arrogance pour preuve de , fa mission

L'in piré.

Quoi les Philosophes disent auss des injures!

Le Raisonneur.

", Quel quefois, quand les Saints leur. , en donnent l'exemple.

L'Inspiré.

, Oh! moi j'ai le droit d'en dire : je , parle de la part de Dieu.

Le Raisonneur.

" Il feroit bon de montrer vos titres 5 avant d'user de vos priviléges.

L'Inspire.

"Mes titres font authentiques. La "terre & les cieux déposeront pour "moi. Suivez bien mes raisonnemens, " je vous prie.

Le Raisonneur.

"Vos raisonnemens! vous n'y pensez , pas. M'apprendre que ma raison me , trompe, n'est-ce pas résuter ce qu'elle ou de l'Education.

, m'aura dit pour vous? Quiconque veut " recuser la raison, doit convaincre sans-" se servir d'elle. Car, supposons qu'en "raisonnant vous m'ayez convaincu; " comment saurai je si ce n'est point ma ,, raison corrompue par le péché qui me " fait acquiescer à ce que vous me dites; "D'ailleurs, quelle preuve, quelle dé-" monstration pourrez vous jamais em-, ployer, plus évidente que l'axiome "qu'elle doit détruire? Il est tout aussi " croyable ta un boa fyllogifine est un "mensonge, qu'il l'est, que la partie est " plus grande que le tout.

L'Inspiré.

" Quelle différence! mes preuves. , sont sans réplique; elles sont d'un orb dre furnaturel.

Le Raisonneur.

" Surnaturel! Que signifie ce mot? "Jo ne l'entends pas.

L'Inspiré.

.. Des changemens dans l'ordre de la "Nature, des prophéties, des mira-, cles, des prodiges de toute espece.

Le Raisonneur.

Des prodiges, des miracles! je n'ais

L'Inspiré.

"D'autres l'ont vu pour vous des "nuées de témoins….le témoignage " des peuples…..

Le Raisonneur.

"Ie témoignage des peuples est-il" , d'un ordre surnaturel?

L'Inspiré.

, Non, mais quand it est unanime, il, est incontestable.

Le Raisonneur.

"Il n'y a rien de plus incontestable " que les principes de la raison, & l'on " ne peut autoriser une absurdité sur le " témoignage des hommes. Encore une " fois voyons des preuves surnaturelles; " car l'attestation du genre humain n'en " est pas une.

L'Inspiré.

"O cœur endurci! la grace ne vous "parle point.

Le Raisonneur.

"Ce n'est pas ma faute ; car selon "vous, il saut avoir déjà reçu la grace "pour savoir la demander. Commencez "donc à me parler au lieu d'elle. L'Inspiré.

, Ali! c'est ce que je fais, & vous ne , m'écoutez pas:mais que dites-vous des , prophéties?

Le Raisonneur.

", Je dis premierement que je n'ai ", pas plus entendu des prophéties, que ", je n'ai vu de miracles. Je dis de plus ", qu'aucune prophétie ne fauroit faire ", autorité pour moi.

L'Inspiré.

"Satellite du Démon! & pourquoi ,, les prophéties ne font-elles pas auto-,, rité pour vous?

Le Raisonneur

"Parce que pour qu'elles la fissent; il faudroit trois choses dont le con"cours est impossible; favoir, que j'eus"se été témoin de la prophétie, que je
"fusse témoin de l'événement, & qu'il
"me su démontré que cet événement
"n'a pu quadrer fortuitement avec la
"prophétie: car, sût-elle plus précise,
"plus claire, plus lumineuse qu'un axio"me de géométrie; puisque la clarté
"d'une prédiction faite au hazard n'en
"rend pas l'accomplissement impossible,
"cet accomplissement, quand il a lieu,

" ne prouve rien à la rigueur pour celu?

" qui la prédit.

"Voyez donc á quoi se réduisent vos prétendues preuves surnaturelles., vos "miracles, vos prophéties. A croire "tout cela sur la soi d'autrui, & à "soumettre à l'autorité des hommes "l'autorité de Dieu parlant à ma rai-"son. Si les vérités éternelles que mon "esprit conçoit, pouvoient souffrir "quelque atteinte, il n'y auroit plus "pour moi nulle espece de certitude, "& loin d'être sûr que vous me parlez "de la part de Dieu, je ne serois pas "même assuré qu'il existe.

Voilà bien de difficultés, mon enfant, & ce n'est pas tout. Parmi tant de religions diverses qui se proscrivent & s'excluent mutuellement, une seule est la bonne, si tant est qu'une le soit. Pour la reconnoître, il ne suffit pas d'en examiner une, il faut les examiner toutes; & dans quelque matiere que ce soit, on ne doit point condamner sans entendre (13), il faut comparer les objec-

<sup>(12)</sup> Plutarque rapporre que les Stojejens entre ausies bizarres paradoxes, soutenojent que dans un jugement contradictoire il étojt inutile d'entendre les denx parties; car, disoient-ils, ou le premier a

tions aux preuves; il faut savoir ce que chacun oppose aux autres, & ce qu'il leur répond. Plus un fentiment nous paroît démontré, plus nous devons chercher sur quoi tant d'hommes se fondent peur ne pas le trouver tel. Il faudroit être bien simple pour croire qu'il sussit d'entendre les Docteurs de son parti pour s'instruire des raisons du parti contraire. Où sont les Théologiens qui se piquent de bonne foi? où lont ceux qui, pour réfuter les raisons de leurs adversaires, ne commencent pas par les affoiblir ? Chacun brille dans son parti ; mais tel au milieu des siens est fier de ses preuves, qui feroit un fort sot personnage avec ces mêmes preuves parmi des gens d'un autre parti. Voulez-vous vous inf truire dans les livres? quelle érudition il faut acquérir, que de langues il faut apprendre, que de bibliothéques il faut feuilletter, quelle immense lecture il

prouvé son dire, ou il nel'a pas prouvé. S'il l'a prouvé , tout est dit , & la partie adverse doit être condamnée; s'il ne l'a pas prouvé, il a tort, & doit être débouté. Je trouve que la méthode de tous ceux qui admettent une révelation exclusive , ressen. ble beaucoup à celle de ces Stoiciens. Si-tôt que chaeun prétend avoir seul raison pour choisir entre rant de partis : il les faut tous écouter, ou l'on co Dejustes

il faut faire! Qui me guidera dans le choix? Difficilement trouvera t-on dans un pays les meilleurs livres du parti contraire; à plus forte raison ceux de tous les partis; quand on les trouveroit, ils seroient bien-tôt réfutés, L'absent a toujours tort, & de mauvaises raisons dites avec assurance, essacent aisement les bonnes expofées avec mépris. D'ailleurs souvent rien n'est plus trompeur que les livres, & ne rend moins fidellement les sentimens de ceux qui les ont écrits-Quand vous avez voulu juger de la Foi catholique sur le livre de Bossuet, vous vous êtes trouvé loin de compte après avoir vécu parmi nous. Yous avez vu que la doctrine avec laquelle on répond aux Protestans, n'est point celle qu'on enseigne au peuple, & que le livre de Bosfuet ne ressemble guere aux instructions du prône. Pour bien juger d'une religion, il ne faut pas l'étudier dans les livres de les sectateurs, il faut aller l'apprendre chez eux ; cela est fort différent: Chacun a fes traditions, fon fens, fes coùtumes, ses préjugés, qui font l'esprit de sa croyance, & qu'il y faut joindre pour en juger.

Combien de grands peuples n'impriment point de livres & ne lifent pas les

nôtres!

ou de l'Education.

121

nôtres! Comment jugeront ils de nos opinions? comment jugerons-nous des leurs? Nous les raillons, ils nous méprisent; & si nos voyageurs les tournent en ridicule, il ne leur manque, pour nous le rendre, que de voyager parmi nous. Dans quel pays n'y a til pas des gens sensés, des gens de bonne foi, d'honnêtes gens amis de la verité, qui, pour la professer ne cherchent qu'à la connoitre? Cependant chacun la voit dans son culte, & trouve absurdes les cultes des autres Nations; donc ces cultes étrangers ne sont pas si extravagans qu'ils nous semblent, ou la raison que nous trouvons dans les notres ne prouve rien.

Nous avons trois principales religions en Europe, l'une admet une seule révé lation l'autre en admet deux, l'autre en admet trois. Chacune déteste, maudit les deux autres, les accuse d'aveuglement, d'endurcissement, d'opiniâtreté, de mensonge. Quel homme impartial osera juger entr'elles, s'il n'a premierement bien pesé leurs preuves, bien écouté leurs raisons? Celle qui n'admet qu'une révélation est la plus ancienne, à paroît la plus sûre, celle qui en admet trois est la plus moderne, & paroît la Tome III.

Emile, 122

plus conféquente ; celle qui en admet deux & rejette la troisieme peut bien ètre la meilleure, mais elle a certainement tous les préjugés contr'elle, l'in-

conséquence faute aux yeux.

Dans les trois révélations, les Livres sacrés sont écrits en des langues inconnues aux peuples qui les fuivent Les juiss n'entendent plus l'Hebreu, les Chrétiens n'entendent ni l'Hébreu ni le Grec, les Turs ni les Persans n'entendent point l'Arabe, & les Arabes modernes, eux mêmes ne parlent plus la langue de Mahomet. Ne voilà-t-il pas une maniere bien simple d'instruire les hommes de leur parler toujours une langue qu'ils n'entendent point? On traduit ces livres, dira-t on; belle réponse! Qui m'assurera que ces livres sont sidellement traduits, qu'il est même possible qu'ils le soient, & quand Dieu fait tant que de parler aux hommes, pourquoi faut il qu'il ait besoin d'interprete?

Je ne concevrai jamais que ce que tout homme est obligé de savoir soit enfermé dans des livres, & que celui qui n'est à portée ni de ces livres, ni des gens qui les entendent, soit puni d'une ignorance involontaire. Toujours des livres! Quelle manie! Parce que l'Eu.

ou de l'Education.

rope est pleine de livres, les Européens les regardent comme indispensables, sans songer que sur les trois quarts de la terre on n'en a jamais vu. Tous les livres n'ont-ils pas été écrits par des hommes? Comment donc l'homme en auroit-il besoin pour connoître ses devoirs, & quels moyens avoit-il de les connoître avant que ces livres fussént faits? Ou il apprendra ces devoirs de lui-même, ou il est dispensé de les savoir.

Nos Catholiques font grand bruit de l'autorité de l'Eglise ; mais que gagnentils à cela, s'il leur faut un aussi grand appareil de preuves pour établir cette autorité, qu'aux autres sectes pour établir directement leur doctrine? l'Eglise décide que l'Eglise a droit de décider. Ne voila-t-il pas une autorité bien prouvée? Sortez' de là, vous rentrez' dans

toutes nos discussions.

Connoissez-vous beaucoup de Chrétiens qui ayent pris la peine d'examiner avec foin ce que le Judaisme allégue contr'eux? Si quelques uns en ont vu quelque chose, c'est dans les livres des Chrétiens. Bonne maniere de s'instruire des raifons de leurs adverfaires! Mais comment faire ? Si quelqu'un osoit publier parmi nous des livres où l'on fa-

Emile, voriseroit ouvertement le Judaisme, 124 nous punirions l'Auteur, l'Editeur, le Libraire (14) Cette police est commode & sûre pour avoir toujours raison. Il y a plaisir à résuter des gens qui n'osent

parler.

Ceux d'entre nous qui sont à portée de converser avec des Juifs ne sont guere plus avancés. Les malheureux se ientendà notre discrétion; la tirannie qu'on exerce envers eux les rend craintifs, ils savent combien peu l'injustice & la cruauté coûtent à la charité chrétienne : qu'oscront-ils dire sans s'exposer à nous faire crier au blasphême? Lavidité nous donne du zéle, & ils font trop riches pour n'avoir pas tort. Les plus savans, les plus éclairés sont toujours les plus circonspects. vous convertirez quelque miserable payé pour calomnier sa secte, vous serez parler quelques vils frippiers,

<sup>( 14)</sup> Entre mille faits connes, en voici un qui n'a pas besoin de commentaire Dans le seizeme fiécle, les Théologiens Catholiques ayant condamne au feu tous les livres des Juifs fans diftinction, l'illustre & fav ant Reuchlin confulté sur cette affaire. s'en attira de terribles , qui faillirent le perdre pour avoir été seulement d'avis qu'on pouvoit conserver ceux de ces livres qui ne faisoient rien contre le Chrisrianisme , & quirraitoient de matieres indifférentes à la religion.

qui céderont pour vous flatter; vous triompherez de leur ignorance ou de leur lâcheté, tandis que leurs Docteurs fouriront en silence de votre ineptie. Mais croyez-vous que dans les lieux où ils se sentiroient en sureté l'on eût aussi bon marché d'eux? En sorbonne, il est clair comme le jour que les prédictions du Messie se rapportent à Jesus-Christ. Chez les Rabbins d'Amsterdam, il est tout aussi clair qu'elles n'y ont pas le moindre rapport. Je ne croirai samais avoir bien entendu les raisons des Juiss, qu'ils n'ayent un Etat libre, des écoles, des universités, où ils puissent parler & disputer sans risque. Alors seulement, nous pourrons savoir ce qu'ils ont à dire.

A Constantinople, les Turc disent leurs raisons, mais nous n'osons dire les notres; là c'est notre tour de ramper. Si les Turcs exigent de nous pour Mahomet, auquel nous ne croyons point, le mème respect que nous exigeons pour Jesus-Chuist des Juiss qui n'y croyent pas davantage, les Turs ontils tort, avons nous raison? Sur quel principe équitable résoudrons-nous

cette question?

Les deux tiers du genre humain ne

126 Emile,

font ni Juifs, ni Mahométans, ni Chrétiens, & combien de millions d'hom-mes n'ont jamais oui parler de Moise, de Jesus-Christ, ni de Mahomet? On le nie; on soutient que nos Missionnaires vont par-tout. Cela est bien-tôt dit, mais vont-ils dans le cœur de l'Afrique encore inconnue, & où jamais Européen n'a pénétré jusqu'à présent ? Vontils dans la Tartarie méditerranée suivre à cheval les Hordes ambulantes dont jamais étranger n'approche, & qui loin d'avoir oui parler du Pape, connoissent à peine le grand Lama? Vont-ils dans les continens immenses de l'Amérique, où des Nations entieres ne savent pas encore que des peuples d'un autre monde ont mis les pieds dans le leur? Vont-ils au Japon, dont leurs manœuvres les ont fait chasser pour jamais, & ou leurs prédécesseurs ne sont connus des générations qui naissent, que comme des intrigans ruses, venus avec un zele hypocrite pour s'emparer doucement de l'Empire? Vont ils dans les Harems des Princes de l'Asie, annoncer l'Evangile à des milliers de pauvres esclaves? Qu'ont fait les femmes de cette partie du monde pour qu'aucun Missionnaire ne puisse leur prêcher la Foi ? Irontou de l'Education. 127 elles toutes en enfer pour avoir été re-

cluses?

Quand il feroit vrai que l'Evangile est annoncé par toute la terre, qui gagneroit on? La veille du our que le premier Missionnaire est arrivé dans un pays, il y est sûrement mort quelqu'un qui n'a pu l'entendre. Or, dites-moi ce que nous ferons de ce quelqu'un-là? N'y eût-il dans tout l'univers qu'un feul homme à qui l'on n'auroit jamais prèché Jesus Christ, l'objection seroit aussi sorte pour ce seul homme, que pour le

quart du genre humain.

Quand les Ministres de l'Evangile se sont sait entendre aux peuples éloignés, que leur ont ils dit qu'on pût raisonnablement admettre sur leur parole, & qui ne deman sât pas la plus exacte vériscation? Vous m'annoncez un Dieu né & mort il y a deux mille ans à l'autre extrémité du monde, dans je ne sais quelle petite Ville, & vous me dites que tous ceux qui n'auront point cru à ce mystère seront damnés. Voilà des choses bien étranges pour les croire si vîte sur la seule autorité d'un homme que je ne connois point! Pourquoi votre Dieu at-il fait arriver si loin de moi les événemens dont il vouloit m'obliger d'être

128 Emile,

instruit? Est ce un crime d'ignorer ce qui se passe aux Antipodes? Puis-je deviner qu'il y a eu dans un autre hémif-phere un peuple Hébreu & une Ville de Jerusalem? Autant vaudroit m'obliger de savoir ce qui se fait dans la lune. Vous venez, dites-vous, me l'apprendre; mais pourquoi n'êtes-vous pas venu l'apprendre à mon pere, ou, pourquoi dam-nez-vous ce bon vieillard pour n'en avoir jamais rien sû? Doit il être éternellement puni de votre paresse, lui qui étoit si bon, si bienfaisant, & qui ne cherchoit que la vérité? Soyez de bonne foi ; puis mettez-vous à ma place : voyez si je dois sur votre seul témoignage, croire toutes les choses incroyables que vous me dites, & concilier tant d'injustices avec le Dieu juste que vous m'annoncez Laissez moi, de grace, aller voir ce pays lointain, ou s'opérent tant de merveilles inouies dans celui - ci, que jaille savoir pourquoi les habitans de cette Jerusalem ont traité Dieu comme un brigand. Ils ne l'ont pas, ditesvous, reconnu pour Dieu? Que feraije donc, moi qui n'en ai jamais entendu parler que par vous? Vous ajoutez qu'ils ont été punis, dispersés, opprimés, asfervis; qu'aucun d'eux n'approche plus de la mème Ville. Assurement ils ont bien mérité tous cela: mais les habitans d'anjourd'ui, que disent-ils du déicide de leurs prédécesseurs? ils le nient, il ne reconnoissent pas non plus Dieu pour Dieu: autant valoit-il donc laisser les ensans des autres.

Quoi dans cette même Ville où Dieu est mort, les anciens ni les nouveaux habitans ne l'ont point reconnu, & vous voulez que je le reconnosse, moi qui suis né deux mille ans après à deux mille lieues de là! Ne voyez vous pas qu'avant que j'ajoute foi à ce livre que vous appellez facré, & auquel je ne comprends rien, je dois favoir par d'autres que vous, quand & par qui il a été fait, comment il s'est conservé, comment il vous est parvenu, ce que disent dans le pays, pour leurs raisons, ceux qui le rejettent, quoiqu'ils fachent aussi bien que vous tout ce que vous m'apprenez? Vous sentez bien qu'il faut nécessairement que s'aille en Europe, en Asie, en Palestine, examiner tout par moi-mème; il faudroit que je fusse fou pour vous éconter avant ce tems-là.

Non-seulement ce discours me paroît raisonnable, mais je soutiens que tout homme sensé doit, en pareil cas, par-

Emile; ler ainsi, & renvoyer bien loin le Missionnaire, qui avant la vérification des preuves veut se dépêcher de l'instruire & de le baptiser. Or je soutiens qu'il n'y a pas de révélation contre laquelle les mêmes objections n'ayent autant & plus de force que contre le Christianisme. D'où il suit que s'il n'y a qu'une religion vétitable, & que tout homme soit obligé de la suivre sous paine de damnation, il faut passer sa vie à les étudier toutes, à les approfondir, à les comparer, à parcourir les pays ou elles sont établies : nul n'est exempt du premier de voir de l'homme, nul n'a droit de se fier au jugement d'autrui. L'artisan qui ne vit que de son travail, le laboureur qui ne fait pas lire, la jeune fille délicate & timide, l'infirme qui peut à peine fortir de son lit, tous, sans exception, doivent étudier, méditer, disputer, voyager, parcourir le monde : il n'y aura plus de peuple fixe & stable; la terre entiere ne sera couverte que de pélerins allant à grand fraix & avec de longues fatigues, vérifier, comparer, examiner par eux-mêmes les cultes divers qu'on y fuit. Alors adieu les métiers, les arts, les sciences humaines, & toutes les occupations civiles ; il ne peut plus y avoir

d'autre étude que celle de religion : à grand'peine celui qui aura joui de la fanté la plus robuste, le mieux employé son tems, le mieux usé de sa raison, vécu le plus d'années, faura-t il dans fa vieillesse à quoi s'en tenir, & ce sera beaucoup s'il apprend avant sa mort dans quel culte il auroit dù vivre.

Voulez vous mitiger cette méthode, & donner la moindre prise à l'autorité des hommes? A l'instant yous lui rendez tout; & si le fils d'un Chrétien fait bien de suivre, sans un examen prosond & impartial la religion de son pere, pourquoi le sils d'un Turc seroit il mal de suivre de même religion du sien? Je défie tous les intolerans du monde de répondre à cela rien qui contente un

homme sensé.

Pressés par ces raisons, les uns aiment mieux faire Dieu injuste, & punir les innocens du péché de leur pere, que de renoncer à leur barbare dogme Les autres se tirent d'affaire, en envoyant obligeamment un ange instruire quiconque, dans une ignorance invincible, auroit vécu moralement bien. La belle invention que cet ange! Non contens de nous affervir à leurs machines, ils mettentDieu lui même dans la nécessité d'en employer. Fvi

132 Emile,

Voyez, mon sils, à quelle absurdité menent l'orgueil & l'intolerance, quand chacun veut abonder dans son sens, & croire avoir raison exclusivement au reste du genre humain. Je prends à témoin ce Dieu de paix que j'adore & que je vous annonce, que toutes mes recherches ont été sinceres; mais voyant qu'elles étoient, qu'elles seroient toujours sans succès, & que je m'abîmois dans un océan sans rives, je suis revenu fur mes pas, & j'ai resserré ma foi dans mes notions primitives. Je n'ai jamais pû croire que Dieu m'ordonnât, sous peine de l'enser d'être si savant. J'ai donc refermé tous les livres. Il en est un seul ouvert à tous les yeux, c'est celui de la Nature. C'est dans ce grand & sublime livre que j'apprends à fervir & adorer fon divin Auteur. Nul n'est excusable de n'y pas lire, parce qu'il parle à tous les hommes une langue intelligible à tous les esprits. Quand je serois né dans une isle déserte, quand je n'aurois point vu d'autre homme que moi, quand je n'aurois jamais appris ce qui s'est fait anciennement dans un coin du monde; si j'exerce ma raison, si je la cultive, si j'use bien des facultés immédiates que Dieu me donne, j'apprendrois de moi - même à le connoître, à l'aimer, à aimer fes œuvres à vouloir le bien qu'il veut, & à remplir, pour lui plaire, tous mes devoirs sur la terre. Qu'est-ce que tout le savoir des homme m'apprendra de

plus.

A l'égard de la révélation, si j'étois meilleur raisonneur ou mieux instruit, peut-être sentirois-je sa vérité, son uti-lité pour ceux qui ont le bonheur de la reconnoître; mais si je vois en sa saveur des preuves que je ne puis com-battre, je vois aussi contr'elle des objections que je ne puis réfoudre. Il y a tant de raisons solides pour & contre, que ne sachant à quoi me déterminer, je ne l'admets ni ne la rejette, je rejette feulement l'obligation de la reconnoî-tre, parce que cette obligation préten-due est incompatible avec la justice de Dieu, & que, loin de lever par-la les obstacles au salut, il les eût multipliés, il les eût rendus insurmontables pour la plus grande partie du genre humain. A cela près, je reste sur ce point dans un doute respectueux. Je n'ai pas la pré-somption de me croire infaillible: d'autres hommes ont pû décider ce qui me femble indécis ; je raisonne pour moi & non pas pour eux; je ne les blâme ni ne

Emile

les imite: leur jugement peut être meilheur que le mien; mais il n'y a pas de

ma faute si ce n'est pas le mien.

Je vous avoue aussi que la majesté des Ecritures m'étonne, la fainteté de l'Evangile parle à mon cœur. Voyez les livres des Philosophes avec toute leur pompe; qu'ils sont petits près de celuilà! Se peut il qu'un livre, à la fois si sublime & si simple, soit l'ouvrage des hommes? Se peut-il que celui dont il fait l'histoire ne foit qu'un homme luimême; Est ce là le ton d'un entousiaste ou d'un ambitieux sectaire? Quelle douceur, quelle pureté dans ses mœurs! quelle grace touchante dans ses instructions! quelle élévation dans ses maximes! qu'elle profonde sagesse dans ses discours! quelle présence d'esprit, quelle finesse & quelle justesse dans ses réponses ! quel empire fur ses passions ! Où est l'homme, où est le sage qui sait agir, souffrir & mourir sans soiblesse & sans oftentation? Quand Platon peint fon juste imaginaire ( 15 ) couvert de tout l'opprobre du crime, & digne de tous les prix de la vertu, il peint trait pour

<sup>( 1; )</sup> De Rep. Dial. 1.

ou de l'Education. trait J. C. la ressemblance est si frappante que tous les Peres l'ont sentie, & qu'il n'est pas possible de s'y tromper. Quels préjugés, quel aveuglement ne faut-il point avoir pour oser comparer le fils de Sophronisque au Fils de Marie ? Quelle distance de l'un à l'autre! Socrate mourant sans douleur, sans ignominie, soutint aisément jusqu'au bout son personnage, & si cette facile mort n'eût honoré sa vie, on douteroit si Socrate, avec rout son esprit fut autre chose qu'nn sophiste. Il inventa, dit-on, la morale. D'autres avant lui l'avoient mise en pratique ; il ne fit que dire ce qu'ils avoient fait, il ne fit que mettre en leçons leurs exemples. Aristide avoit été juste avant que Socrate eût dit ce que c'étoit que justice; Léonidas étoit mort pour son pays avant que Socrate eût fait un devoir d'aimer la patrie;Sparte étoit sobre avant que Socrate eût loue la fobrieté : avant qu'il eût défini la vertu, la Grece abondoit en hommes vertueux, Mais oú Jesus avoit - il pris chez les siens cette morale élevée & pure ; dont lui seul a donné les leçons & l'exemple (16)? Du fein du plus fu-

<sup>(16</sup> Voyez dans le discours sur la Montagne, le parallele qu'il fait lui-même de la morale de Moise à la sienne, Matth; c. 5. Å, 21. & seq.

Emile, 136 rieux fanatisme la plus haute sagesse se fit entendre, & la simplicité des plus heroïques vertus honora le plus vil de tous les peuples. La mort de Socrate philosophant tranquillement avec ses amis, est la plus douce qu'on puisse desirer; celle de Jesus expirant dans les tourmens, injurié, raillé, maudit de tout un peuple, est la plus horrible qu'on puisse craindre. Socrate prenant la coupe empoissonnée, bénit ce'ui qui la lui présente & qui pleure, Jesus au milieu d'un fupplice affreux prie pour ses bourreaux acharnés. Oui, si la vie & la mort de Socrate font d'un Sage, la vie & la mort de Jesus sont d'un Dieu. Dirons - nous que l'histoire de l'Evangile est inventée à plaisir? Mon ami, ce n'est pas ainsi qu'on invente, & les faits de Socrate, dont personne ne doute, sont moins attestés que ceux de Jesus-Christ. Au fond, c'est reculer la difficulté sans la détruire ; il seroit plus inconcevable que plusieurs hommes d'accord eussent fabriqué ce livre, qu'il ne l'est qu'un seul en ait fourni le sujet. Jamais des Auteurs Juiss n'euslent trouvé ni ce ton, ni cette morale, l'Evangile a des caracteres de vérité si grands, si frappans, parfaitement inimitables, que l'inventeur en seroit

plus étonnant que le héros. Avec tout cela, ce même Evangile est plein de choses incroyables, de choses qui re-pugnent à la raison, & qu'il est imposfible à tout homme sense de concevoir ni d'admettre. Que faire au milieu de toutes ces contradictions? Etre toujours modeste & circonspect, mon enfant respecter en silence ce qu'on ne sauroit ni rejetter, ni comprendre & s'humilier devant le grand Etre qui feul fait la verité.

Voilà le scepticisme involontaire où je suis resté; mais ce scepticisme ne m'est nullement pénible, parce qu'il ne s'étend pas aux-points effentiels à la pratique, & que je suis bien décidé sur les principes de tous mes devoirs. Je fers Dieu dans la simplicité de mon cœur. Je ne cherche à savoir que ce qui importe à ma conduite; quant aux dogmes qui n'influent ni sur les actions, ni sur la morale, & dont tant de gens se tourmentent, je ne m'en mets nullemeut en peine. Je regarde toutes les religions particulieres comme autant d'institutions salutaires qui prescrivent dans chaque pays une maniere uniforme d'honorer Dieu par un culte public; & qui peuvent toutes avoir leurs raisons dans le climat, dans

Emile,

le gouvernement, dans le génie du peuple, ou dans quelqu'autre cause locale qui rend l'une préserable a l'autre, selon le tems & les jeux Je les crois toutes bonnes quand on y fert Dieu convenablement : le culte effenciel est celui de cœnr. Dieu n'en refette point l'hommage, quand il est uncere, fous quelque forme qu'il lui soit orseit. Appellé dans celle que je professe au service de l'Eglife, 'y amplis, avec toute l'exactitude possible, les soins qui me font prescrits. & ma conscience me reprocheroit d'y manquer volontairement en quelque point. Après un long inter-dit, vous savez que j'obtins, par le crédit de M de Mellarede, la permission de reprendre mes fonctions pour m'aider à vivre. Autresois je dirois la Messe avec la légereté qu'on met à la longue aux choses les plus graves quand on les. fait trop souvent. Depuis mes nouveaux. principes, je la cél bre avec plus de véneration : je me pénetre de la majesté de l'Etre suprême, de sa présence, de l'insuffisance de l'esprit humain qui conçoit si peu ce qui se rapporte à son Auteur. En songeant que je lui porte les vœux du peuple sous une sorme pres-crite, je suis avec soin tous les Rites;

je récite attentivement : je m'applique à n'omettre jamais ni le moindre mot, ni la moindre cérémonie; quand j'approche du moment de la confécration, je me recueille pour la faire avec toutes les dispositions qu'exige l'Eglise & la grandeur du sacrement; je ta he d'anéantir ma raison devant la suprême intelligence; le me dis, qui es-tu, pour mefurer la pui fance infinie? Je prononce avec respect les mots sacramentaux, & je donne à leur effets toute la foi qui dépend de moi. Quoiqu'il en foit de ce mystère inconcevable, je ne crains pas qu'au jour du Jugement je sois puni pour l'avoir jamais profané dans cœur.

Honoré du ministere sacré, quoique dans le dernier rang, je ne ferai, ni ne dirai jamais rien qui me rende indigne d'en remplir les sublimes devoirs. Je prêcherai toujours la vertu aux hommes, je les exhorterai toujours à bien faire; & tant que je pourrai, je leur en donnerai l'exemple. Il ne tiendra pas à moi de leur rendre la religion aimable; il ne tiendra pas à moi d'affermir leur foi dans les dogmes vraiment utiles, & que tout homme est obligé de croire: mais à Dieune plaise que jamais je leur

prêche le dogme cruel de l'intolerance, que jamais je les porte à détester leur prochain, à dire à d'autres hommes, vous serez damnés (17). Si j'étois dans un rang plus remarquable, cette réserve pourroit m'attirer des a aires; mais je suis trop petit pour avoir beaucoup à craindre & je ne puis guere tomber plus bas que je ne suis Quoiqu'il arrive, je ne bla phemerai point contre la justice Divine, & ne mentirai point contre le Saint Esprit.

J'ai long-tems ambitionné l'honneur d'être Curc; le l'ambitionne encore, mais je ne l'espere plus. Mon bon ami je ne trouve rien de si beau que d'être Curé Un bon Curé est un Ministre de bonté, comme un bon Magistrat est un Ministre de justice. Un Curé n'a jamais de mal à faire; s'il ne peut pas toujours faire le bien par lui-même, il

<sup>(17.)</sup> Le devoir de suivre & d'aimer la religion de son pays, ne s'étend pas usqu'aux dogmes contraires à la b nne, morale, tels que celui de l'Intolerance. C'est ce dogme horrible qui arme les hommes les uns contre les autres & les tend tous ennemis du genre humain La distinction entre la tolerance civile & la tolerance théolog que, est puerile & vaine. Ces deux tolerances sont inséparables, & l'on ne peut admettre l'une sans l'autre. Des Anges mêmes ne vivroient pas en paix avec des hommes qu'ils regarderoient comme les ennemis de Dieu-

est toujours à sa place quand il le sollicite, & seuvent il l'obtient quand il sait se faire respecter. O si jamais dans nos montagnes j'avois quelque pauvre Curé de bonnes gens á desservir, je serois heureux; car il me semble que je ferois le bonheur de mes Paroissiens! Je ne les rendrois pas riches, mais je partagerois leur pauvreté ; j'en ôterois la flé. trissure & le mípris plus insuportable que l'indigence. Je leur ferois aimer la concorde & l'égalité qui chassent souvent la misere & la font toujours supporter, Quand ils verroient que je ne serois en rien mieux qu'eux, & que pourtant je vivrois content, ils apprendroient à se consoler de leur sort, & à vivre contens comme moi. Dans mes instructions je m'attacherois moins à l'esprit de l'Eglise, qu'à l'esprit de l'Evangile, où le dogme est simple & la morale sublime, où l'on voit peu de pratiques religieuses, & beaucoup d'œuvres de charite. Avant de leur enseigner ce qu'il faut saire, je m'efforcerois toujours de le pratiquer, afin qu'ils vissent bien que tout ce que je leur dis, je le pense. Si j'avois des Protestans dans mon voisinage ou dans ma Paroisse, je ne les distinguerois point de mes vrais paroissiens en tout ce qui

tient à la charité chrétienne; je les porterois tous également à s'entraimer, à se regarder comme freres, à respecter toutes les Religions & à vivre en paix chacun dans la sienne. Je pense que solliciter quelqu'un de quitter celle où il est né, c'est le solliciter de mal faire, & par conséquent faire mal soi-même. En attendant de plus grandes lumieres, gardons l'ordre public; dans tout pays respectons les loix, ne troublons point le culte qu'elles préscrivent, ne portons point les Citoyens à la désobéissance; car nous ne savons point certainement si c'est un bien pour eux de quitter leurs opinions pour d'autres, & nous savons très-certainement que c'est un mal de désobéir au loix.

Je viens mon jeune ami, de vous reciter de bouche ma profession de soi telle que Dieu la lit dans mon cœur : vous ètes le premier à qui je l'ai faite; vous êtes le seul peut-être à qui je la ferai jamais. Tant qu'il reste quelque bonne croyance parmi les hommes, il ne saut point troubler les ames paisibles ni allarmer la soi des simples par des difficultés qu'ils ne peuvent résoudre & qui les inquiettent sans les éclairer. Mais quand une sois tout est ébran-

lé, on doit conserver le tronc aux dépens des branches ; les consciences agitées, incertaines, presque éteintes, & dans l'état où 'ai vu la votre, ont befoin d'être affermies & réveillées; & pour les rétablir sur la base des vétités éternelles, il faut achever d'arracher les pilliers flottans, auxquels elles pensent tenir encore.

Vous êtes dans l'âge critique où l'esprit s'ouvre à la certitude, où le cœur reçoit sa forme & son caractere, & où l'on se détermine pour toute la vie, foit en bien, soit en mal. Plus tard la fubstance est durcie, & les nouvelles empreintes ne marquent plus. Jeune homme, recevez dans votre ame, encore flexible, le cachet de la vérité. Si j'étois plus fûr de moi-même, j'aurois pris avec vous un ton dogmatique & decifif; mais je fuis homme, ignorant, sujet à l'erreur, que pouvois-je faire? Je vous ai ouvert mon cœur sans réserve ; ce que je tiens pour sûr, je vous l'ai donné pour tel ; je vous ai donné nes doutes pour des doutes, mes opinions pour des opinions; je vous ai dit nes raisons de douter & de croire. Mainenant c'està vous de juger:vous avez pris lu tems; cette précaution est sage, & me

Emile,

144 fait bien penser de vous. Commencez par mettre votre conscience en état de vouloir être éclairée. Soyez sincere avec vous même. Appropriez - vous de mes fentimens ce qui vous aura persuadé, rejettez le reste. Vous n'êtes pas encore assez dépravé par le vice, pour sissuant de mandre de la vice pour sissuant de mandre de la vice pour sissuant de mandre de mandre de la vice pour sissuant de mandre de la vice pour sissuant de mandre de la vice pour sissuant de mandre de la vice pour la risquer de mai choisir. Je vous proposerois d'en conferer entre nous; mais sitôt qu'on dispute, on s'échausse; la vanité, l'obstination s'en mélent, la bonne-foi n'y est plus. Mon ami ; ne disputez jamais; car on n'éclaire par la dispute ni soi ni les autres. Pour moi ce n'est qu'après bien des années de méditation que j'ai pris mon parti; je m'y tiens, ma conscience est tranquille, mon cœur est content. Si je voulois recommencer un nouvel examen de mes sentimens, je n'y porterois pas un plus pur amour de la vérité, & mon esprit déjà moins actif seroit moins en état de la connoître Je resterai comme je suis, de peur qu'in sensiblement le goût de la contemplation devenant une passion oiseuse, ne m'attiedît sur l'exercice de mes devoirs & de peur de retomber dans mon pre mier pyrrhonisine, fans retrouver 1 force d'en fortir. Plus. de la moitié de m vie est écoulée; je n'ai plus que le tem gu'i

ou de l'Education.

qu'il me faut pour en mettre à profit le reste, & pour essacer mes erreurs par mes vertus. Si je me trompe, c'est malgré moi. Celui qui lit au fond de mon cœur sait bien que je n'aime pas mon aveuglement. Dans l'impuissance de m'en tirer par mes propres lumieres, le seul moyen qui me reste pour en sortir est une bonne vie; & si des pierres mêmes Dieu peut susciter des ensans à Abraham, tout homme a droit d'esperer d'être

éclairé lorsqu'il s'en rend digne.

Si mes réflexions vous amenent à penfer comme je pense, que mes sentimens
soient les vôtres & que nous ayons la
même profession de soi, voici le confeil que je vous donne. N'exposez plus
votre vie aux tentations de la misere &
du désespoir, ne la traînez plus avec ignominie à la merci des étrangers, &
cessez de manger le vil pain de l'aumône. Retournez dans votre patrie, reprenez la religion de vos peres, suivez-la
lans la sincerité de votre cœur, & ne
a quittez plus; elle est très-simple &
rès-sainte; je la crois de toutes les reigions qui sont sur la terre, celle dont
a morale est la plus pure, & dont la
aison se contente le mieux. Quant aux
rais du voyage n'en soyez point en peiTome 111.

osa choisir soi même?

Mon fils, tenez votre ame en état de désirer toujours qu'il y ait un Dieu, & vous n'en douterez jamais Au surplus, quelque parti que vous puissez prendre, songez que les vrais devoirs de la religion sont indépendans des institutions des hommes; qu'un cœur juste est le vraitemple de la Divinité; qu'en tout pays & dans toute secte, aimer Dieu par desseus, tout & son prochain comme soimmen, est le sommaire de la loi; qu'il

ou de l'Education.

n'y a point de religion qui dispense des devoirs de la morale; qu'il n'y a de vraiment essenciels que ceux-là; que le culte interieur est le premier de ces devoirs, & que sans la foi nulle véritable vertu n'existe.

Fuyez ceux qui, sous prétexte d'expliquer la Nature, sement dans les cœurs des hommes de désolantes doctrines, & dont le scepticisme apparent est cent fois plus affirmatif & plus dogmatique que le ton décidé de leurs adversaires. Sous le hautain prétexte qu'eux feuls font clairés, vrais, de honne foi, ils nous oumettent imperieusement à leurs déisions tranchantes, & prétendent nous onner, pour les vrais principes des hoses, les inintelligibles systèmes qu'ils nt bâtis dans leur imagination. Du ref-, renversant, détruisant, foulant aux eds tout ce que les hommes respectent, ôtent aux affligés la derniere consotion de leur misere, aux puissans & x riches le seul frein de leurs passions; arrachent du fond des cœurs le reords du crime, l'espoir de la vertu, & vantent encore d'être les bienfaiteurs genre humain. Jamais disent-ils, la ité n'est nuisible aux homnes : je le s comme eux, & c'est à mon avis

148 Emile ; une grande preuve que ce qu'ils enselgnent n'est pas la vérité (18).

(18) Les deux parties s'atraquent réciproquement par tant de sophismes, que ce seroit une entreprise immense & temeraire de vouloir les relever tous; c'est déja beaucoup d'en noter quesques-uns à mesure qu'ils se présentent. Un des plus samiliers au partiphilosophise est d'opposer un peuple supposé de bons l'hilosophes à un peuple de mauvais Chrétiens; comme si un peuple de vrais Philosophes étoit plus facile à faire qu'un peuple de vrais Chrétiens? Je ne sais si, paren les individus, l'un est plus facile à trouver que l'autre; mais je sais bien que, dés qu'il est question de peuples, il en faut supposer qui abuseron de la philosophie sans religion, comme les notres abusent de la religion sans philosophie, & cela me paroit changer beaucoup l'étar de la question.

Baillea très-bien prouvé que le Fanatisme est plus pernicicux que l'Athéisme, & cela est incontestable; mais ce qu'il n'a cu garde de dire, & qui n'est pas moins vrai , c'est que la Fanatisme quoique sanguinai. re & cruel , est pourtant une passion grande & forte qui éleve le cœur de l'homme, qui lui fait méprifer la mort, qui lui donne un ressort prodigieux & qu'il ne faut que mieux diriger pour en tirer le plus sublimes vertus ; au lieu que l'irréligion , & el general l'efprit raifonneur & Philosophique attach la vie, effemme, avilit les ames, concentr toutes les passions dans la bassesse de l'interer par ticulier , dans l'objection du moi humain , & fap ainsi à petit bruit les vrais fondemens de toutes focie té, carce que les interêts particuliers ont de con mun est si peu de chose , qu'il ne balancera jamais & qu'ils ont d'opposé.

Sil'Athéisme ne fait pas verset le sang des hon mes, c'est moins par amour pour la paix que pindifférence pour le bien; comme que tout aille peu importe au prétendu sage, pourvu qu'il res ce repos dans son cabinet. Ses principes ne sont p tuer les hommes: mais ils les empêchent de naître en détruisant les mœures qui les multiplient, en l

## ou de l'Education. 149 Bon jeune homme, soyez sincere & vrai sans orgueil; sachez être ignorant,

détachant de leur espece, en réduisant toutes leurs affections à un secret égoisme, aussi funcste à la population qu'à la vertu. L'indisserence philosophique ressemble à la tranquillité de l'Etat sous le despotisme : c'est la tranquillité de la mort; elle est plus

destructive que la guerre même.

Ainfi le Fanatisme, quoique plus suneste dans ses effets immédiats, que ce qu'on appelle aujourd'hui l'esprit philosophique, l'est beaucoup moins dans ses conséquences. D'ailleurs il est aisé d'étaler de belles maximes dans des livres: mais la question est de saivoir si elle ciennent bien à la doctrine, si elles en découlent nécessairement; & c'est ce qui n'a point paru clair jusqu'ici. Reste à savoir encore si la philosophie à son aise & sur le Trône commanderoie bien à la gloriole, à l'intérêt, à l'ambition, aux petites passions de l'homme, & si elle pratiqueroir ette humanité si douce qu'elle nous vante la plume à la main

Par les principes la philosophie ne peut fair e aueun bien, que la religion ne le fasse encore mieux, & la religion en fait beaucoup, que la philosophie ne

sauroit faire.

Par la pratique, c'est autre chose; mais encore sau-il examiner. Nul homme ne suit de tout point sa religion quand il en a une; celà est vrai. la plus partn'en ont guere, & ne suivent point du tout celle qu'ils ont; cela est encore vrai: mais ensin quelques. uns en ont une, la suivent du moins en partie, & il est indubitable que des motifs de religion les empèchent souvent de mal faire, & obtiennent d'eux des vertus, des actions louables, qui n'auroient point ea lieu sans ces motifs

Qu'un Moine nie un dépôt; que s'ensuit-il, si.non qu'un sot le lui avoit consié? Si Pascal en eût nié un, cela prouveroit que Pascal étoit un hypocrite, & rien de plus. Mais un Moine!.. Les gens qui sont trafic de la religion, sont ils done ceux qui en ont? Tous les crimes qui se sont dans le slergé, comme

ailleurs, ne prouvent point que la religion foit inutile, mais que très-peu de gens ont de la religion.

Nos gouvernemens modernes doivent incontestablement au hristianisme leur plus folide autorite & leurs révolutions moins fréquentes ; il ics a rendus eux mêmes moins sanguinaires; cela se prouve par le fait en les comparent aux gouvernemens anc ens. Le religion mieux connue écartant le fanatisme a don. né plus de douceur aux mours chiétiennes ce changement n'est point l'ouvrage des lettres ; car partout où elles ont brillé, l'humanité n'en a pas été plus respectée : les cruautes des Arheniers , des E vetiens, des Empereurs de Rome, des Chinois, en f ne foi Que dœuvres de miser-coide s'ne louviage de l'Evangile! One de restitutions de répasations la conf fion ne fait elle point faire cher les Catholiques? Chez nois combien les appro hes des tems de communion n'operent elles point de réconciliations & d'aumônes? Com in le Jubile des Hébreux ne rendoit il pas les usurpateurs moins avides ? Que de miseres ne prévenoit il pas ? La fraternité legale unissoit toute la nation; on ne voyoit pas un mendiant chez eux on n'en voit point non plus chez les Turcs, où les fondations pieuses sont innombrables. Ils son: par principe de religion hospitaliers mè. me envers les ennemis de leur culte

:, Les Mahomérans disent, selon chardin, qu'a, près l'examen qui suivra la résurrection universel.
, le; tous les corps tront passer un pont a pellé
, (Poul Sertho qui est jetté sur le seu éternel pont
, qu'on peut appller, disent ils, le troisséme &
, dernier examen & le vrai jugement sinal, parce
, que c'est-là où se fera la separation des bons d'avec

" les méchans.... &c

", Les Persans, poursuit Chardin,) sont fort , infatues de ce pont, & lorsque quelqu'un sousser , une injure dont, par aucune voye, ni dans aucun ; tems, il ne peut avoir raison, sa derniere consola-, tion est de dire : " Eh! bien, par le Dieu vivaut .

tent en état de parler aux hommes, ne leur parlez jamais que felon votre confcience sans vous embarrasser s'ils vous applaudiront L'abus du savoir produit l'incredulité- Tout savant dédaigne le sentiment vulgaire; chacun en veut

, tu me le payeras au double au dernier jour; iu ne , pafferas point le Poul Serrho, que tu ne me fatis-, fasses auparavant . je m'attacherar au bord de ta , veste & me jetterai à tes jambes. J'ai vu beaucoup , de gen émineus , & de toutes fortes de professions , » qui appréhendent qu'on ne criat ainsi Haro sur » eux au passage de ce pont redoutable, sollicitoient » ceux qui se plaignoient d'eux de leur pardonner : ce-, la m est arrivé cent sois à moi mème Des gens de , qualité qui m'avoient fait faire, par importutifté, a, des démarches autrement que je n'eusse voulu, , m'abordoient au bout de quelque tems, qu'ilspen-" foient que le chagrin en étoit paffe , & me difoient : "je te prie, halal becon antchira, c'est à dire, , rends moi certe affaire licite ou jufte Quelques-uns , meme m'ont fait des prosens & rendu des services , so afin que je leur pa donnasse en déclarant que je le , faifois de bon cœur ; de quoi la caute n'est autre , que certe créance qu'on ne Passera point le pont de "l'Enfer qu'on n'ait rendu le dernier quatrin a ceux " qu'on a oppresses. T. a in t. p 50.

Croirai je que l'idée de ce pont qu'il repare tant d'iniquités n'en previent jamais? Que si l'on ôtoit aux Persans cette idée, en leur persuadant qu'il n'y a ni Paul Sernho, ni rien de semblable, où les opprimés soient vengés de leurs tirans après la mort; n'est il pas clair que cela mettioit ceux ci sort à leur aise, & les délivre oit du soin d'appaiser ces malheureux? Il est donc faux que cette doctrine ne sur pas nussible; elle

ne seroit donc pas la verité.

Philosophe, tes loix morales sont fort belles, mais montre m'en, de grace, la fanction. Cesse un moment de battre la campagne, & dissemoi nettement se que

tu mets à la place du Paul-Serro.

avoir un à foi. L'orgueilleuse philoso-phie mene à l'esprit fort, comme l'a-veugle dévotion mene au sanatisme. Evitez ces extrémités; restez toujours serme dans la voie de la vé ité, ou de ce qui vous paroîtra l'être dans la simplicité de votre cœur, sans jamais vous en détourner par vanité ni par soiblesse. Osez confesser Dieuchez les Philosophes, osez prêcher l'humanité aux intolerans. Vous seres seul de votre parti, peut être; mais vous porterez en vous-même un témoignage qui vous dis-pensera de ceux des hommes. Qu'ils vous aiment ou vous haissent, qu'ils li-fent ou méprisent vos écrits, il n'impor-te. Dites ce qui est vrai, faites ce qui est bien, ce qui importe à l'homme est de remplir ses devoirs sur la terre, & c'est en s'oubliant qu'on travaille pour soi. Mon enfant, l'intérêt particulier nous trompe; il n'y a que l'esprit du juste qui ne trompe point.

J'Ai transcrit cet écrit, non comme une régle des sentimens qu'on doit suivre en matiere de religion, mais comme un exemple de la maniere dont on peut

raisonner avec son éleve, pour ne point s'écarter de la méthode que j'ai tâché d'établir. Tant qu'on ne donne rien à l'autorité des hommes, ni aux préjugés du pays où l'on est né, les seules lumieres de la raison ne peuvent dans l'inslitution de la Nature nous mener plus loin que la réligion naturelle, & c'est à quoi je me borne avec mon Emile. S'il en doit avoir un autre, je n'ai plus en cela le droit d'être son guide ; c'est à lui seul de la choisir.

Nous travaillons de concert avec la Nature, & tandis qu'elle forme l'homme phisique, nous tâchons de former l'homme moral ; mais nos progrès ne sont pas les mêmes. Le corps est déjà robuste & fort, que lame est encore languissante & foible; & quoique l'art humain puisse faire, le temperament pré-cede toujours la raison. C'est à retenir lu'n & à exciter l'autre, que nous avons jusqu'ici donné tous nos soins, afin que l'homme fût toujours un, le plus qu'il étoit possible. En développant le naturel, nous avons donné le change à sa sensibilité naissante; nous l'avons reglée en cultivant la raison. Les objets intellectuels moderoient l'impression des objets sensibles. En remontant au prinEmile, cipe des choses, nous l'avons soustrait à l'empire des sens ; il étoit simple de s'élever de l'étude de la Nature à la recherche de son Auteur.

Quand nous en sommes venus - là, quelles nouvelles prifes nous nous sommes données sur notre éleve ! que de nouveaux moyens nous avons de parler à son cœur ! C'est alors seulement qu'il trouve son véritable intérêt à être bon, à faire le bien loin des regards des hommes & fans y être forcé par les loix à être juste entte Dieu & lui, à remplir son devoir, même aux dépens de sa vie, & à porter dans son cœur la vertu, non seulement pour l'amour de l'ordre auquel chacun préfere toujours l'amour de soi ; mais pour l'amour de l'auteur de son être, amour qui se confond avec ce même amour de foi; pour jouir enfin du bonheur durable que le repos d'une bonne conscience & la contemplation de cet Etre suprême lui promettent dans l'autre vie, après avoir bien usé de celle-ci Sortez de là, je ne vois plus qu'injustice, hypocrisse & mensonge parmi les hommes; l'intérêt particulier qui, dans la concurrence, l'emporte nécessairement sur toutes choses apprend à chacun d'eux, à parer le

ou de l'Education.

vice du masque de la vertu. Que tous les autres hommes fassent mon bien aux dépens du leur, que tout se rapporte à moi seul, que tout le genre humain meure, s'il le saut, dans la peine & dans la misere pour m'epargner un moment de douleur & de saim; tel est le langage intérieur de tout incrédule qui raisonne. Oui, je le soutiendrai toute ma vie; quiconque a dit dans son cœur, il n'y a point de Dieu, & parle autrement, n'est

qu'un menteur & un insenté

Lecteur, j'aurai beau faire, je sens bien que vous & moi ne verrons jamais mon Emile sous les mêmes traits, vous vous le figurerez toujours sembla. ble à vos jeunes gens, toujours étourdi, pétulant, volage, errant de fête en fête, d'amusement en amusement, sans jamais pouvoir se fixer à rien. Vous rirez de me voir faire un contemplatif, un Philosophe, un vrai Théologien d'ur jeune homme ardent, vif, emporté, fougueux dans l'âge le plus bouillint de la vie Vous direz : ce reveur pursuit toujours sa chimere; en nous connant un éleve de sa façon, il ne le scrme pas seulement; il le crée, il le tire de son cerveau, & croyant toujours fuivre la Nature, il s'en écarte à chaque instant.

156 Emile , Moi, comparant mon éleve aux vôtres, je trouve à peine ce qu'ils peuvent avoir de commun. Nourri si differemment c'est presque un miracle s'il leur ressemble en quelque choie. Comme il a passé son enfance dans toute la liberté qu'ils prennent dans leur jeunesse, il commence à prendre dans fa jeunesse la régle à à laquelle on les a soumis enfans ; cette regle devient leur fléau, ils la prennent en horreur, ils n'y voyent que la longue tiranie des maîtres, ils croyent ne fortir de l'enfance qu'en secouant toute espece de joug [19]; ils se dédommagent alors de la longue contrainte où l'on les a tenus, comme un prisonnier délivré, des fers, étend, agite & fléchit ses

Emile, au contraire, s'honore de se faire homme & de s'assujettir au joug de la raison naissante; son corps de ja sorné n'a plus besoin des mêmes mouvenens, & commence à s'arrêter de lui-mêne, tandis que son esprit à moitié développé cherche à son tour à prentité de se s'assujette de s

membres.

<sup>(19)</sup> Il ny a personne qui voye l'enfance avec tant de mépris qui ceux qui en sortent, comme il n'y a pas de pays ou le rangs soient gardés avec plus d'affectation que ceu: ou l'inégalité n'est pas grande, & ou chacun craint toujours d'être contondu avec son inseguires.

ou de l'Education.

157

dre l'essor. Ainsi l'âge de raison n'est pour les uns que l'âge de la licence pour l'autre il devient l'áge du raisonnement.
Vouléz-vous savoir lesquels deux ou

de lui font mieux en cela dans l'ordre de la Nature? considerez les differences dans ceux qui en font plus ou moins éloignes: observez les jeunes gens chez les villageois, & voyez s'ils sont aussi petulans que les vôtres. Durand l'enfance des Sauvages, dit le Sr. le beau, on les voit toujours actifs, & s'occupant à differens jeux qui leur agitent le corps; mais à peine ont ils atteint l'âge de l'adolescence, qu'ils deviennent tranquilles, reveurs: ils ne s'appliquent plus guere qu'à des jeux sérieux ou de hazard (20). Émile ayant été élevé dans toute la liberté des jeunes paysans & des jeunes sauvages, doit changer & s'arrêter comme eux en grandissant. Toute la difference est qu'au lieu d'agir uniquement pour jouer ou pour se nourrir, il a dans les travaux & dans ses jeux appris à penser. Parvenu donc à ce terme par cette route, il se trouve tout disposé pour celle où je l'introduis; les sujets de re-

<sup>( 20)</sup> Aventures du Sieur C. Ic Bean : Avocat cu Patlement, T. II. p. 70.

Emile, 158 flexions que je lui présente irritent sa curiosité, parce qu'ils sont beaux par eux mêmes, qu'ils sont tout nouveaux pour lui, & qu'il est en état de les comprendre. Au contraire, ennuyés, excédés de vos fades leçons, de vos longues morales, de vos éternels catéchismes, comment vos jeunes gens ne se réfuseroient ils pas à l'application d'esprit qu'on leur à rendu trisfe, aux lourds préceptes dont on n'a cessé de les accabler, aux méditations sur l'auteur de leur être, dont on a fait l'ennemi de leurs plaisirs? Ils n'ont conçu pour tout cela qu'avèrsion, dégoût; la contrainte les en a rebutés: le moyen désormais qu'ils s'y livrent quand ils commencent à dif-poser d'eux? il leur faut du nouveau pour leur plaire, il ne leur faut plus rien de ce qu'on dit aux enfans. C'est la même chose pour mon éleve; quand il devient homme, je lui parle comme à un homme & ne lui dis que des choies nouvelles; c'est précisement parce qu'elles ennuyent les autres qu'il doit les trouver

de son goût.

Voilà comment je lui fais doublement gagner du tems, en retardant au profit de la raison le progrès de la Nature ; mais ai-je en esset retardé ce progrès ?

Non; je n'ai fait qu'empêcher l'imagi-nation de l'accelerer; j'ai balancé par des leçons d'une autre espece les leçons précoces que le jeune homme reçoit d'ailleurs. Tandis que le torrent de nos institutions l'entraine, l'attirer en sens contraire par d'autres institutions, ce n'est pas l'ôter de sa place, c'est l'y maintenir.

Le vrai moment de la Nature arrive enfin; il faut qu'il arrive. Puisqu'il faut que l'homme meure, il faut qu'il se reproduise, afin que l'espece dure & que l'ordre du monde soit conservé. Quand par les signes dont l'ai parlé, vous pressentirez le moment critique, à l'instant quittez avec lui pour jamais votre ancien ton. C'est votre disciple encore, mais ce n'est plus votre éleve. C'est votre ami, c'est un homme, traitezle déformais comme tel.

Quoi!fant-il abdiquer mon autorité lorsqu'elle m'est le plus nécessaire? Fautil abandonner l'adulte à lui-même au moment qu'il sait le moins se conduire, & qu'il fait les plus grands écarts? Fautil renoncer à mes droits quant il lui im-porte le plus que j'en use? Vos droits! Qui vous dit d'y renoncer? ce n'est qu'à présent qu'ils commencent pour lui.

160 Emile,

Jusqu'ici vous n'en obteniez rien que par force ou par ruse ; l'autorité , la loi du devoir lui étoient inconnues ; il falloit le contraindre ou le tromper pour vous faire obeir. Mais voyez de combien de nouvelles chaînes vous avez environné son cœur. La raison, l'amitié, la reconnoissance, mille affections lui parlent d'un ton qu'il ne peut méconnoître. Le vice ne l'a point encore rendu fourd à leur voix. Il n'est sensible encore qu'aux passions de la Nature, La premiere de toutes, qui est l'amour de soi, le livre à vous ; l'habitude vous le livre encore Si le transport d'un moment vous l'arrache, le regret vous le ramene à l'instant ; le sentiment qui l'attache à vous, est le seul permanent ; tous les autres passent & s'effacent mutuellement. Ne le laissez point corrompre: il sera toujours docile; il ne commence d'être rebelle que quand il est déjà perverti.

J'avoue bien que, si heurtant de front ses desirs naissans, vous alliez sottement traiter de crimes les nouveaux besoins qui se sont sent à lui, vous ne seriez pas long tems écouté; mais sitôt que vous quitterez ma méthode, je ne vous reponds plus de rien. Songez toujouts que

ou de l'Education. 161 vous étes le ministre de la Nature ; vous

n'en serez jamais l'ennemi.

Mais quel parti prendre? on ne s'attend ici qu'a l'alternative de favoriser ses penchans, ou de les combattre; d'ètre son tiran, ou son complaisant; & tous deux ont de si dangereuses conséquences, qu'il n'y a que trop à balancer sur le choix

Le premier moyen qui s'ostre pour resoudre cette difficulté, est de le marier bien vite: c'est iucontestablement l'expédient le plus sûr & le plus naturel. Je doute pourtant que ce soit le meilleur, ni le plus utile; je dirai ciaprès mes raisons: en attendant, je conviens qu'il faut marier les jeunes gens à l'âge nubile; mais cet âge vient pour eux avant le tems; c'est nous qui l'avons rendu précoce; on doit le prolonger jusqu'à la maturité.

S'il ne falloit qu'écouter les penchans & suivre les indications, cela seroit bientôt sait; mais il y a tant de contradictions entre les droits de nature, & nos loix sociales, que pour les concilier, il saut gauchir & tergiverser sans cesse; I faut employer beaucoup d'art pour empêcher l'homme social d'ètre tout-à-

fait artificiel.

162 Emile,

Sur les raisons ci-devant exposées, j'essime que par les moyens que l'ai donnés & d'autres semblables, on peut au moins étendre jusqu'à vingt ans l'ignorance des desirs & la pureté des sens; cela est si vrai que chez les Germains, un jeune homme qui perdoit sa virginité avant tet âge, en restoit dissamé; & les Auteurs attribuent avec raison, à la continence de ces peuples durant leur jeunesse, la vigueur de leur constitution

& la multitude de leurs enfans,

On peut même beaucoup prolonger cette époque, & il y a peu de siécles que rien n'étoit plus commun dans la France même Entre autres exemples connus, le pere de Montagne, homme non moins scruppleux & vrai que fort & bien constitué, suroit s'être marié vierge à trente-trois ans, apiès avoir servi long-tems dans les guerres d' talie; & l'on peut voir dans les écrits du fils qu'elle vigueur & quelle gaité confervoit le pere à plus de soixante ans. Certainement l'opinion contraire tient plus à nos mœurs & à nos préjugés, qu'à la connoissance de l'espece en général.

Je puis donc laisser à part l'exemple de notre Jeunesse, il ne prouve rien

pour qui n'a pas été élevé comme elle. Considerant que la Nature n'a point là-dessus de terme fixe qu'on ne puisse avancer ou retarder, je crois pouvoir, sans sortir de sa loi, supposer Emile resté jusques là par mes soins dans sa primitive innocence, & ie vois cette heurenfe époque prête à finir. Entouré de périls tou ours croissant, il va m'échapper, quoique je faise A la premiere occasion, (& cette occasion ne tardera pas à naître, ) il va suivre l'aveugle instinct des sens; il y a mille à parier con-tre un qui va se perdre J'ai trop réfléchi sur les mærs des hommes, pour ne pas voir l'influence invincible de ce premier moment sui le reste de sa vie. Si je d'ssimule & feins de ne rien voir, il se prevaut de ma soiblesse; croyant me tromper, il me méprise, & je suis le complice de sa perte Si j'essaye de le ramener, il n'est plus tems, il ne m'écoute plus; je lui deviens incommode, odieux, insuportable; il ne tardera guere à se débarraser de moi Je n'ai donc plus qu'un parti raisonnable à prendre, c'est de le rendre comptable de ses actions à lui-même; de le garantir au moins des surprises de l'erreur, & de lui montrer à découvert les perils dont

164 Emile,

il est environné. Jusqu'ici je l'rrrêtois par son ignorance; c'est maintenant par

ses lumieres qu'il faut l'arrêter.

Ces nouvelles instructions sont importantes, & il convient de reprendre les choses de plus haut. Voi i l'instant de lui rendre, pour ainsi dire, mes comptes; de lui montrer l'emploi de son tems & du mien ; de lui déclarer ce qu'il est & ce que je suis, ce que j'ai fait, ce qu'il a fait, ce que nous devons l'un à l'autre, toutes ses relations morales, tous les engagemens qu'il a contractés, tous ceux qu'on a contractés avec lui, à quel point il est parvenu dans le progres de fes facultés, quel chemin lui refte à faire, les difficultés qu'il y trouvera les moyens de franchir ces difficultés, en quoi je lui puis aider encore, en quoi lui seul peut désormais s'aider, enfin le point critique où ilse trouve, les nouveaux perils qui l'environnent, & toutes les solides raisons qui doivent l'engager à veiller attentivement fur lui - même avant d'écouter ses desirs naissans.

Songez que pour conduire un adulte, il faut prendre le contre-pied de tout ce que vous avez fait pour conduire un enfant. Ne balancez point à l'instruire de ces dangereux mystéres que vous lui

avez cachés si long-tems avec tant de soin. Puisqu'il faut ensin qu'il les sache, il importe qu'il ne les apprenne, ni d'un autre, ni de lui-même, mais de vous seul: puisque le voilà désormais sorcé de combattre, il faut, de peur de surprise,

qu'il connoisse son ennemi.

Jamais les jeunes gens qu'on trouve savans fur ces matieres, sans savoir comment ils le sont devenus, ne le sont devenus impunément. Cette indiscrette instruction ne pouvant avoir un objet honnête, souille au moins l'imagination de ceux qui la reçoivent, & les dispose aux vices de ceux qui la donnent. Ce n'est pas tout; des domestiques s'insinuent ainsi dans l'esprit d'un enfant, gagnent sa confiance, lui font envisager son gouverneur comme un personnage triste & facheux, & l'un des sujets, savoris de leurs secrets colloques, est de médire de lui. Quand l'éleve en est-là, le maître peut se retirer, il n'a plus rien de bon à faire.

Mais pourquoi l'ensant se choisit-il des confidens particuliers? Toujours 'par la tirannie de ceux qui le gouvernent. Pourquoi se cacheroit-il d'eux, s'il n'étoit sorcé de s'en cacher? Pourquoi s'en plaindroit-il, s'il n'avoit nul sujet de 166 Emile,

s'en plaindre? Naturellement ils sont ses premiers confidens; on voit à l'empressement avec lequel il vient leur dire ce qu'il pense, qu'il croit ne l'avoir pensé qu'à moitié jusqu'à ce qu'il le leur ait dit. Comptez que si l'enfant ne craint de votre part, ni sermon, ni réprimande, il vous dira toujours tout, & qu'on n'osera lui rien consier qu'il vous doive taire, quand on sera bien sûr qu'il ne

vous taira rien.

Ce qui me fait le plus compter sur ma méthode, c'est qu'en suivant ses essets le plus exactement qu'il m'est possible, je ne vois pas une situation dans la vie de mon éléve qui ne me laisse de lui quelque image agreable. Au moment même où les sureurs du temperament l'entrainent, & où, revolté contre la main qui l'arrête, il se débat & commence à m'échapper, dans ses agitations, dans ses emportemens, je retrouve encore sa premiere simplicité; son cœur aussi pur que son corps ne connoît pas plus le déguisement que le vice; les réproches ni le mépris ne l'ont point rendu lâche; jamais la vile crainte ne lui apprit à se déguiser: il a toute l'indiscrétion de l'innocence, il est nais sans scrupule, il ne sait encore à quoi sert de trompule, il ne sait encore à quoi sert de trom-

per. Il ne se passe pas un mouvement dans son ame, que sa bouche ou ses yeux ne le disent; & souvent les sentimens qu'il éprouve me sont connus

plutôt qu'à lui.

Tant qu'il continue de m'ouvrir ainfi librement son ame. & de me dire avec plaisir ce qu'il sent, je n'ai rien à craindre; mais s'il devient plus timide, plus réservé; que j'apperçoive dans ses entretiens le premier embarras de la honte: déjà l'instinct se développe, il n'y a plus un moment à perdre, & si je ne me hâte de l'instruire, il sera bien tôt

instruit malgré moi.

Plus d'un lecteur même en adoptant mes idées, pensera qu'il ne s'agit ici que d'une conversation prise au hazard, & que tout est fait Oh! que ce n'est pas ainsi que le cœur humain se gouverne! ce qu'on dit ne signifie rien, si l'on n'a préparé le moment de le dire. Avant de semer il faut labourer la terre: la semance de la vertu leve difficilement, il faut de longs apprêts pour lui faire prendre racine Une des choses qui rendent les prédications les plus inutiles, est qu'on les fait indisséremment à tout le monde sans discernemant & sans choix Comment peut-on penser que le même ser-

Emile ; 168

mon convienne à tant d'auditeurs si diversement disposés, si dissérens d'esprits, d'humeurs, d'âges, de sexes, d'états & d'opinions? Il n'y en a peut-être pas deux ausquels ce qu'on dit à tous puisse être convenable; & toutes nos affections ont si peu de constance, qu'il n'y a peut être pas deux momens dans la vie de chaque homme, oû le même discours fît sur lui la même impression. Jugez, si quand les sens enslamés aliénent l'entendement & tirannisent la volonté, c'est le tems d'écouter les graves leçons de la sagesse. Ne parlez donc jamais raison aux jeunes gens, même en âge de raison, que vous ne les ayez premierement mis en état de l'entendre. La plûpart des discours perdus le sont bien plus par la faute des maîtres que par celle des disciples. Le pédant & l'instituteur disent à peu près les mê-mes choses; mais le premier les dit à tout propos; le second ne les dit que quand il eft fur de leur effet,

Comme un somnambule, errant durant son sommeil, marche en dormant sur les bords d'un précipice, dans lequel il tomberoit s'il étoit éveillé tout à coup; ainsi mon Emile, dans le sommeil de l'ignorance, échappe à des pe-

rils qu'il n'apperçoit point : si je l'éveil-le en surfaut il est perdu. Tâchons premierement de l'eloigner du précipice, & puis nous l'éveillerons pour le lui mon-

trer de plus loin.

La lecture, la solitude, l'oisiveté, la vie molle & fédentaire, le commerce des femmes & des jeunes gens ; voilà les fentiers dangereux à frayer à son âge, & qui le tiennent sans cesse à côté du péril. C'est par d'autres objets sensibles que je donne le change à ses sens ; c'est en traçant un autre cours aux esprits, que je les détourne de celui qu'ils commençoient à prendre c'est en exerçant son corps à des travaux penibles, que j'arrête l'activité de l'imagination qui l'entraîne. Quand les bras travaillent beaucoup, limagination fe repose; quand le corps est bien las, le cœur ne s'echauffe point. La précaution la plus prompte & la plus facile, est de l'arracher au danger local. Je l'emmene d'abord hors des villes, loin des objets capables de le tenter. Mais ce n'est pas assez; dans quel désert, dans quel sauvage asyle échappera t il aux images qui le poursuivent, Ce n'est rien d'éloigner les objets dangereux, si je n'en éloigne aussi le sourenir, si le ne trouve l'art de le déta-Tome III.

cher de tout, si je ne le distrais de luimême; autant valoit le laisser où il étoit.

Emile sait un métier, mais ce métier n'est pas ici notre ressource; il aime & entend l'agriculture, mais l'agriculture ne nous suffit pas; les occupations qu'il connoît deviennent une routine, en s'y livrant il est comme ne faisant rien; il pense à toute autre chose, la tête & les bras agissent séparement. Il lui faut une occupation nouvelle qui l'interesse par sa nouveauté, qui le tienne en haleine? qui lui plaise, qui l'applique, qui l'exerce; une occupation dont il se passionne, & à laquelle il soit tout entier, Or la seule qui me paroît réunir toutes cest conditions est la chasse. Si la chasse est jamais un plaisir innocent, si amais elle est convenable à l'homme, c'est à présent qu'il y faut avoir recours. Emile a tout ce qu'il faut pour y réussir ; il est robuste, adroit, patient, infatigable. Infailliblement il prendra du goùt pour cet exercice; il y mettra toute l'ardeur de fon âge, perdra, du moins pour un tems, les dangereux penchans qui naifle cœur aussi bien que le corps; elle accoutume au fang, à la cruauté. On a ou de l'Education.

fait Diane ennemie de l'amour, & l'allégorie est très juste : les langueurs de l'amour ne naissent que dans un doux repos; un violent exercice étouffe les sentimens tendres. Dans les bois, dans les lieux champêtres, l'amant, le chafseur sont si diversement affectés, que sur les mêmes objets ils portent des images toutes differentes. Les ombrages frais, les bocages, les doux asyles du prémier, ne sont pour l'autre que des viandis, des forts des remises : où l'un n'entend que rossignols, que ramages, l'autre se figure les corps, & les cris des chiens; l'un n'imagine que Driades & Nymphes, l'autre que piqueurs, meutes & chevaux. Promenez-vous en campagne avec ces deux fortes d'hommes, à la différence de leur langage, vous con-noîtrez bientôt que la terre n'a pas pour eux un aspect semblable, & que le tour de leurs idées est aussi divers que le choix de leurs plaisirs.

· Je comprends comment ces goûts se réunissent, & comment on trouve enin du tems pour tout. Mais les passions le la jeunesse ne se partagent pas ainsi: lonnez-lui une seule occupation qu'elle ime, & tout le reste sera bientôt ouilié. La variété des desirs vient de celles

des connoissances, & les premiers plaisirs qu'on connoît sont long-tems les seuls qu'on recherche Je ne veux pas que toute la jeunesse l'Emile se passe à tuer des bêtes, & je ne pretends pas même justifier en tout cette seroce passion; il me suffit qu'elle serve assez à suspendre une pas-

fion plus dangereuse pour me faire écouter de sang froid parlant d'elle, & me donner le tems de la peindre sans l'exciter.

Il est des époques dans la vie humaine, qui sont saites pour n'être jamais oubliées Telle est, pour Emile, celle de l'instruction dont je parle; elle doit influer sur le reste de ses jours. Tachons donc de la graver dans sa mémoire, ensorte qu'elle ne s'en efface point. Une des erreurs de notre âge est d'employer la raison trop nue, comme si les hommes n'étoient qu'esprit. En négligeant la langue des signes qui parlent à l'imagination, l'on a perdu le plus énergique des langages. L'impression de la parole est toujours foible, & l'on parle au cœur par les yeux bien mieux que par les oreil-1 les. En voulant tout donner au raisonnenement, nous avons reduit en mots nos préceptes, nons n'avons rien mis dans les actions. La feule raison n'est point active, elle retient quelquefois, rarement elle excite, & jamais elle n'a rien fait de grand. Toujours raisonner est la manie des petits esprits. Les ames fortes ont bien un autre langage; c'est par ce langage qu'on persuade & qu'on fait

agir.

J'observe que dans les siècles moder-nes, les hommes n'ont plus de prise les uns sur les autres que par la force & par l'intérêt; au lieu que les anciens agissoient beaucoup plus par la persuasion, par les affections de l'ame, parce qu'ils ne négligeoient pas la langue des fignes. Toutes les conventions se pasfoient avec solemnité pour les rendre plus inviolables : avant que la force sut établie, les Dieux étoient les Magistrats du genre humain ; c'est par devant eux que les particul ers faisoient leurs traités, leurs alliances, prononçoient leurs pro-messes; la face de la terre étoit le livre où fe conservoient les archives. Des rochers, des arbres des monceaux de pierre confacrés par ces actes, & rendus respectables aux hommes barbares, étoient les feuillets de ce livre, ouvert sans cesse à tous les yeux. Le puits du serment, le puis du vivant & voyant, le vieux chêne demembré, le monceau du témoin, voilà quels étoient les monu-

H iij

mens grossiers, mais augustes, de la fainteté des contrats; nul n'eût osé d'une main facrilége attenter à ces monumens; & la foi des hommes étoit plus assurée par la garantie de ces témoins muets, qu'elle ne l'est aujourd'hui par toute la

vaine rigueur des loix.

Dans le gouvernement, l'auguste appareil de la puissance royale en imposoit aux sujets. Des marques de dignités, un trône, un sceptre, une robe de pourpre, une couronne, un bandeau étoient pour eux des choses facrées. Ces signes respectés leur rendoient vénerable l'homme qu'ils en voyoient orné; sans soldats, sans menaces, si-tôt qu'il parloit il étoit obéï. Maintenant qu'on affecte d'abolir ces signes (21), qu'arive t-il de ce mépris? Que la majesté royale s'efface de tous les cœurs, que les Rois ne se sont plus obéir qu'à force de troupes, & que

<sup>(71 &#</sup>x27;Le Clergé romain les a trè - habilement confervées, & son exemple quelques Républiques, entre autres celle de Venise. Aussi le Gouvernement Venicien, malgré la chute de l'Etat, jouit il encores, sous l'appareil de son antique majesté, de toute l'affection, de toute l'adoration du peuple, & après le Pape, orné de sa tiare, il n'y a peut-être ni Roit ni Potentat, ni homme au monde aussi respecté que le Doge de Venise, sans pouvoir, sans autorité, mais rendu sacré par sa pompe, & paré sous sa courone-

le respect des sujets n'est que dans la crainte du châtiment. Les Rois n'ont plus la peine de porter leur diadême, ni les Grand les marques de leurs dignités, mais il faut avoir cent mille bras toujous prèts pour faire exécuter leurs ordres. Quoique cela leur semble plus beau, peut-ètre, il est aisé de voir qu'à la longue cet échange ne leur tournera

pas à profit.

Ce que les anciens ont fait avec l'éloquence est prodigieux; mais cette éloquence ne consistoit pas seulement en beaux discours bien arrangés, & jamais elle n'eut plus d'effet que quand l'orateur parloit le moins. Ce qu'on disoit le plus vivement ne s'exprimoit pas par des mots, mais par des signes; on ne le disoit pas, on le montroit. L'objet qu'on expose aux yeux ébranle l'imagination, excite la curiosité, tient l'esprit dans l'attente de ce qu'on va dire, & souvent cet objet seul a tout dit. Trasibule & Tarquin coupant des tètes de pavots, Alexandre appliquant son scette seule.

ducale d'une coeffire de femme Cette cérémonie du Bucentaure, qui fait tant rire les sots, seroit verser, à la populace de venise tout son sang pour le maintien de son tirannique Gouvernement.

176 Emile bouche de son favori, Diogene marchant devant Zénon, ne parloient ils pas mieux que s'ils avoient fait de longs discours? Quel circuit de paroles eut aussi-bien rendu les mêmes idées. Darius engagé, dans la Seythie avec son armée, reçoit de la part du Roi des Scythes un oiseau, une grenouille, une souris & einq fléches. L'Ambassadeur remet son présent. & s'en retourne sans rien dire. De nos jours cet homme eût passé pour fou. Cette terrible harangue fut entendue, & Darius n'eut plus grande hâte que de regagner son pays comme il put. Substitués une lettre à ces signes; plus elle sera menaçante, & moins elle estrayera : ce ne fera qu'une fanfaronnade dont Darius n'eût fait que rire.

Que d'attentions chez les Romains à la langue des signes! Des vêtemens divers felon les âges, felon les conditions; des toges, des sayes, des prétextes, des bulles, des laticlaves, des chaires, des licteurs, des faisceaux, des haches, des couronnes d'or, d'herbes, de feuilles, des ovations, des triomphes, tout chez eux étoit appareil, représentation, cérémonie, & tout faisoit impression sur les cœurs des citoyens. Il importoit à l'Etat que le peuple s'assemblât en tel

lieu plutôt qu'en tel autre; qu'il vît ou ne vit pas le Capitole; qu'il fût ou ne fût pas tourné du côté du Sénat; qu'il déliberât tel ou tel jour par préférence. Les accusés changeoient d'habit; les Candidats en changeoient; les guerriers ne vantoient pas leurs exploits, ils montroient leurs blessurs. A la mort de César, j'imagine un de nos orateurs voulant émouvoir le peuple, épuiser tous les lieux communs de l'art pour faire une pathétique description de ses plaies, de son sang, de son cadavre: Antoine, quoiqu'éloquent, ne dit point tout cela; il fait apporter le corps. Quelle rhétorique.

Mais cette digression m'entraîne infensiblement loin de mon sujet, ainsi que sont beaucoup d'autres, & mes écarts sont trop sréquents pour pouvoir être longs & tollerables : je reviens

donc.

Ne raisonnez jamais séchement avec la Jeunesse. Revêtez la raison d'un corps, si vous voulez la lui rendre sensible. Faites passer par le cœur le langage de l'esprit, afin qu'il se fasse entendre. Je le répéte, les argumens froids peuvent déterminer nos opinions, non nos actions; ils nous sont croire & non178 Emile,

pas agir; on demontre ce qu'il faut penfer, & non ce qu'il faut faire. Si celaest vrai pour tous les hommes, àplus forte raison l'est il pour les jeunes gens encore enveloppés dans leurs sens, & qui ne pensent qu'autant qu'ils imaginent

Je me garderai donc hien, même après les préparations dont j'ai parlé, d'aller tout d'un coup dans la chambre d'Emile, lui faire lourdement un long; discours sur le sujet dont je veux l'instruire. Je commencerai par émouvoir son imagination; je choisirai le tems, le lieu, les objets les plus favorables, l'impession que je veux faire: j'appellerai, pour ainsi dire, toute la Nature a témoin de nos entretiens : j'attesterail'Etre éternel, dont elle est l'ouvrage, de la verité de mes discours ; je le prendrai pour juge entre Emile & moi, je marquerai la place où nous sommes, les rochers, les bois, les montagnes qui nous entourent, pour monumens de les engagemens & des miens; ie mettrai dans, mes, yeux, dans mon accent, dans mon geste, l'entousiasme & l'ardeur que je lui veux inspirer. Alors je lui parlerai & il m'écoutera, je m'attendrirai & il sera ému. En me pénétrant de la sainteté de

ou de l'Education. 179 mes devoirs, je lui rendrai les siens plus respectables; j'animerai la force du raisonnement d'images & de figures; je ne serai point long & diffus en froides maximes, mais abondant en sentimens qui débordent; ma raison sera grave & sententieuse, mais mon cœur n'aura jamais assez dit. C'est alors qu'en lui montrant tout ce que j'ai fait pour lui, je le lui montrerai comme fait pour moi mème. il verra dans ma tendre affection la raison de tous mes soins. Quelle surprise, quelle agitation je vais lui donner en changeant tout à conp de langage ! au lieu de lui rétrecir l'ame en lui parlant toujours de son interêt, c'est du mien seul que je lui parlerai déformais, & je le toucherai davantage? j'enflammerai son jeune cœur de tous les sentimens d'amitié, de générosité, de reconnoissance que j'ai déja fait naître, & qui font si doux à nourrir. Je le presserai contre mon sein, en versant sur lui des larmes d'attendrissement ; je lui dirai: tu es mon bien, mon enfant, mon ouvrage, c'est de ton bonheur que j'attends le mien; si tu frustres mes esperances, tu me voles vingt ans de ma vie, & tu fais le malheur de mes vieux jours. C'est ainsi qu'on se fait écouter

H vi

180 Emile,

d'un jeune homme, & qu'on grave au fond de son cœur le souvenir de ce qu'on lui dit.

Jusqu'ici j'ai tâché de donner des exemples de la maniere dont un gouverneur doit instruire son disciple dans les occasions difficiles. J'ai taché d'en faire autant dans celle-ci; mais après bien des essais j'y renonce, convaincu que la langue Françoise est trop précieuse pour supporter jamais dans un livre la naïveté des premieres instructions sur certains

fujets.

La langue Françoise est, dit-on, la plus chaste des langues; je la crois, moi, la plus obscene: car il me semble que la chasteté d'une langue ne consiste pas à éviter avec soin les tours deshonnêtes, mais à ne pas les avoir. En esset pour les éviter, il faut qu'on y pense; & il n'y a point de langue où il soit plus dissicille de parler purement en tout sens que la Françoise. Le Lecteur, toujours plus habile à trouver des sens obscenes que l'Auteur à les écarter, se scandalise & s'essarouche de tout. Comment ce qui passe par des oreilles impures ne contracteroit-il pas leur souillure? au contraire, un peuple de bonnes mœurs a des termes propres pour

toutes choses; & ces termes sont toujours honnêtes, parce qu'ils sont toujours
employés honnetement. Il est impossible d'imaginer un langage plus modeste
que celui de la Bible, précisement parce
que tout y est dit avec naiveté. Pour
rendre immodestes les mêmes choses, il
suffit de les traduire en François. Ce que
je dois dire à mon Emile n'aura rien que
d'honnête & de chasse à son oreille;
mais pour le trouver tel à la lecture, il
faudroit avoir un'cœur aussi pur que le
sien.

Je penserois même que des réslexions sur la véritable pureté du discours & sur la fausse délicatesse du vice, pourroient tenir une place utile dans les entretiens de morale où ce sujet nous conduit; car en apprennant le langage de l'honêteté, il doit apprendre aussi celui de la décence, & il faut bien qu'il fache pourquoi ces deux langages sont disserens. Quoiqu'il en soit, je soutiens qu'au lieu des vains préceptes dont on rebat avant le tems les oreilles de la jeunesse, & dont elle se moque à l'âge où ils seroient de saison; si l'on attend, si l'on prépare le moment de se faire entendre; qu'alors on lui expose les loix de la Nature dans toute leur vérité; qu'on

182 Emile,

lui montre la sanction de ces mêmes loix dans les maux phisiques & moraux qu'attire leur infraction fur les coupables; qu'en lui parlant de cet inconcevable mystère de la génération, l'on joigne à l'idée? l'attrait que l'Auteur de la Nature donne à cet acte, celle de l'attachement exclusif qui le rend délicieux, celle des devoirs de fidélité, de pudeur qui l'environnent, qui redoublent son charme en remplissant son objet; qu'en lui peignant le mariage, non feulement comme la plus douce des fociétés mais comme le plus inviolable & le plus saint de tous les contrats, qu'on lui dife avec force toutes les raisons qui rendent un nœud si sacré respectable à tous les hommes, & qui couvrent de haine & de malédictions quiconque ofe en fouiller la pureté; qu'on lui fasse un tableau frappant & vrai des horreurs de la débauche, de son stupide abrutissement, de la pente insensible par laquelle un premier désordre conduit à tous, & traîne enfin gelui qui s'y livre à sa perte ; si disje on lui montre avec évidence comment, au goût de la chastete, tiennent la santé, la force, le courage, les vertus, l'amour même, & tous les vrais bien de l'homme, je soutiens qu'alors on lui ren.

dra cette même chasteté desirable & chere, & qu'on trouvera son esprit docile aux moyens qu'on lui donnera pour la conserver : car tant qu'on la conserve, on la respecte; on ne la mêprise qu'à-près l'avoir perdue.

Il n'est point vrai que le penchant au mal soit indomptable & qu'on ne soit pas maître de le vaincre avant d'avoir pris l'habitude d'y fuccomber, Aurelius Victor dit que plusieurs hommes transportés d'amour, acheterent volontairement de leur vie une nuit de Cléopatre, & ce facrifice n'est pas impossible à l'y-vresse de la passion. Mais supposons que l'homme le plus furieux, & qui commande le moins à ses sens, vît l'appareil du fupplice, fûr d'y perir dans les tourmens un quart d'heure après : nonseulement cet homme, dès cet instant, deviendroit supérieur aux tentations, il lui en coûteroit même peu de leur réfister : bien-tôt l'image affrense dont elles seroient accompagnées le distrairoit d'elle; & toujours rebutées, elles se lasseroient de revenir, c'est la seule tiédeur de notre volonté qui fait toute notre foiblesse, & l'on est toujours fort pour faire ce qu'on veut fortement Vo-lenti nihii difficile. Oh! si nous détes.

tions le vice autant que nous aimons la vie, nous nous abstiendrions aussi aisément d'un crime agréable que d'un poifon mortel dans un mets délicieux.

Comment ne voit-on pas que si toutes les leçons qu'on donne sur ce point à un jeune homme sont sans succès, c'est qu'elles font sans raison pour son âge, qu'elles sont sans raison pour son age, & qu'il importe à tout âge de revêtir la raison des formes qui la fassent aimer. Parlez - lui gravement quand il le faut; mais que ce que vous lui dites ait toujours un attrait qui le force à vous écouter. Ne combattez pas ses desirs avec fécheresse n'étoussez pas son imagination, guidez-la de peur qu'elle n'engendre des monstres Parlez-lui de l'agendre de gendre des monstres. Parlez-lui de l'a-mour, des femines, des plaisirs; faites qu'il trouve dans vos conversations un charme qui flatte son ieune cœur; n'épargnez rien pour devenir son confi-dent, ce n'est qu'à ce titre que vous se-rez vraiment son maître : alors ne craiguez plus que vos entretiens l'ennuyent; il vous fera parler plus que vous ne voudrez.

Je ne doute pas un instant que, si fur ces maximes i'ai su prendre toutes les précautions né cessaires, & tenir à mon Emile les discours convenables à

la conjoncture ou le progrès des ans l'a fait arriver, il ne vienne de lui-même au point où je veux le conduire, qu'il ne se mette avec empressement sous ma fauve-garde, & qu'il ne me dise avec toute la chaleur de son âge, frappé des dangers dont il se voit environné: O mon ami, mon protecteur, mon maî-tre! reprenez l'autorité que vous voulez déposer au moment qu'il m'importe le plus qu'elle vous reste; vous ne l'aviez jusqu'ici que par ma foiblesse . vous l'aurez maintenant par ma volonté & elle m'en sera plus sacrée. Désendezmoi de tous les ennemis qui m'affié-gent, & fur-tout de ceux que je porte avec moi & qui me trahissent; veillez sur votre ouvrage, afin qu'il demeure digne de vous. Je veux obéir à vos loix, je le veux toujours, c'est ma volonté constante; si jamais je vous désobéis, ce sera malgré moi; rendez-moi libre en me protegeant contre mes pafsions qui me sont violence, empêchezmoi d'être leur esclave, & forcezmoi d'être mon propre maître en n'o-beissant point à mes sens, mais à ma raifon

Quand vous aurez amené votre éleve à ce point, [& s'il n'y vient pas, ce

fera votre faute) gardez vous de le prendre trop vite au mot, de peur que si jamais votre empire lui paroît trop rude, il ne se croye en droit de s'y soustraire en vous accussant de lavoir surpris. C'est en ce moment que la réserve & la gravité sont à leur place; & ce ton lui en imposera d'autant plus, que ce sera la premiere sois qu'il vous l'aura vû prendre.

Vous lui direz donc : jeune homme, vous prenez légerement des engagemens pénibles : il faudroit le connoître pour ètre en droit de les former ; vous ne savez pas avec quelle fureur les sens entraînent vos pareils dans le gouffre des vices sous l'attrait du plaisir. Vous n'avez point une ame abjecte, ie le sais bien; vous ne violerez jamais votre foi, mais combien de fois, peut être, vous vous repentirez de l'avoir donnée! Combien de fois vous maudirez celui qui vous aime; quand pour vous dérober aux maux qui vous menacent, il se verra forcé de vous déchirer le cœur! Tel qu'Ulisse, ému du chant des Sirenes, crioit à les conducteurs de le déchaîner; séduit par l'attrait des plaisirs vous voudrez briser les liens qui vous génent ; vous m'importunerez de vos plaintes, vous

me reprocherez ma tirannie quand je ferai le plus tendrement occupé de vous : en ne songeant qu'à vous rendre heureux je m'attirerai votre haine. O mon Emile! je ne supporterai jamais la douleur de l'être odieux; ton bonheur même est trop cher à ce prix. Bon jeune homme, ne voyez-vous pas qu'en vous obligeant à m'obéir vous m'obligez à vous conduire à m'oublier pour me devouer à vous à n'écouter ni vos plaintes, ni vos murmures, à combattre incessamment vos desirs & les miens? Vous m'imposez un joug plus dur que le vôtre. Avant de nous en charger tous deux, confultons nos forces; prenez du tens, don-nez-m'en pour y penser, & sachez que le plus lent à promettre est toujours le plus fidéle à tenir.

Sachez aussi vous-même que plus vous vous rendez dissicille sur l'engagement, & plus vous en facilitez l'exécution. Il importe que le jeune homme sente qu'il promet beaucoup, & que vous promettez encore plus. Quand le moment sera venu, & qu'il aura, pour ainsi dire, signé le contrat, changez alors de langage, mettez autant de douceur dans votre empire que vous avez annoncé de séverité. Vous lui direz: mon jeune ami, l'expe-

188 Emile,

rience vous manque, mais j'ai fait en forte que la raison ne vous manquât pas. Vous êtes en éta de voir par-tout les motifs de ma conduite; il re faut pour cela qu'attendre que vous soyez de sangfroid Commencez toujours par obeir, & puis demandez moi compte de mes ordres, je serai prêt à vous en rendre raison si tôt que vous serez en état de m'entendre; & je ne craindrai jamais de vous prendre pour juge entre vous & moi. Vous promettez d'être docile, & moi je promets de n'user de cette docilité que pour vous rendre le plus heureux des hommes. J'ai pour garant de ma promesse le sort dont vous avez joui jusqu'ici. Trouvez quelqu'un de votre âge qui ait passé une vie aussi douce que la votre, & je ne vous promets plus rien.

Après l'établissement de mon autorité, mon premier soin sera d'écarter la nécessité d'en faire usage. Je n'épargnerai rien pour m'établir de plus en plus dans sa consiance, pour me rendre de plus en plus le consident de son cœur & l'arbitre de ses plaisses. Loin de combattre les penchans de son âge, je les consulterai pour en être le Maître J'entrerai dans ses vues pour les diriger; je ne lui chercherai point, aux dépens du ou de l'Education. 189 présent, un bonheur éloigné. Je ne veux

point qu'il soit heurenx une sois, mais

toujours, s'il est possible.

Ceux qui veulent conduire fagement la jeunesse pour la garantir des piéges des sens, lui font horreur de l'amour, & lui feroient volontiers un crime d'y fonger à son âge, comme si l'amour étoit fait pour les vieillards. Toutes ces leçons trompeuses que le cœur dément ne perfuadent point Le jeune homme conduit par un instinct plus fûr, rien en secret des tristes maximes ausquelles il feint d'acquiescer, & n'attend que le moment de les rendre vaines. Tout cela est contre la Nature. En suivant une route oppofée, j'arriverai plus fûrement au même but. Je ne craindrai point de flatter en lui le doux sentiment dont il est avide; je le lui peindrai comme le suprême bonheur de la vie, parce qu'il l'est en effet; en le lui peignant je veux qu'il s'y livre. En lui faisant sentir quel charme ajoute à l'attrait des sens l'union des cœurs, je le dégoûterai du libertinage, & je le rendrai sage en le rendant amoureux.

Qu'il faut être borné pour ne voir dans les desirs naissans d'un jeune homme qu'un obstacle aux leçons de la rai-

fon! Moi, j'y vois le vrai moyen de le rendre docile à ces mêmes leçons. On n'a de prise sur les passions, que par les passions; c'est par leur empire qu'il faut combattre leur tirannie, & c'est toujours de la Nature elle-même qu'il faut tirer

les instrumens propres à la régler. Emile n'est pas fait pour rester toujours folitaire; membre de la fociété, il en doit 1 emplir ces devoirs. Fait pour vivre avec les hommes, il doit les connoître. Il connoît l'homme en géneral; il lui reste à connoître les individus. Il sait ce qu'on fait dans le monde; il lui reste à voir comment on y vit. Il est tems de lui montrer l'exterieur de cette grande sçène dont il connoît déjà tous les jeux cachés. Il n'y portera plus l'ad-miration supide d'un jeune étourdi, mais le discernement d'un esprit droit & juste. Ses passions pourront l'abuser, fans doute; quand est-ce qu'elles n'abu-fent pas ceux qui s'y livrent? Mais au moins il ne sera point trompé par celles des autres. S'il les voit, il les verra de l'œil du fage, fans être entraîné par leurs exemples, ni séduit par leurs préjugés.

Comme il y à un âge propre à l'étude des sciences, il y en a un pour bien saissir l'usage du monde. Quiconque

ou de l'Education. TOX apprend cet usage trop jeune, le suit toute sa vie sans choix, sans réslexion, & quoiqu'avec sussifiance, sans jamais bien savoir ce qu'il fait. Mais celui qui l'apprend, & qui en voit les raisons, le suit avec plus de discernement, & par consequent avec plus de justesse & de grace. Donnez-moi un enfant de douze ans qui ne sache rien du tout, à quinze ans je dois vous le rendre aussi savant que celui que vous avez instruit dès le premier âge, avec la différence que le favoir du votre ne sera que dans sa mémoire, & que celui du mien fera dans son jugement. De même, introduisez un jeune homme de vingt ans dans le monde, hien conduit il Tera dans un an plus aimable & plus judicieusement poli, que celui qu'on y aura nourri dès son enfance ; car le premier étant capable de fentir les raisons de tous les procédés relatifs à l'âge, à l'état, au sexe qui constituent et usage, les peut réduire en principes, k les étendre aux cas non prévus, au ieu que l'autre n'ayant que sa routine our toute régle, est embarrassée si - tôt u'on l'en fort.

Les jeunes Demoiselles françoises sont outes élevées dans des Couvens jusqu'à e qu'on les marie. Sapperçoit on qu'elles

Emile, 292

ayent peine alors à prendre ces manieres qui leur sont si nouvelles, & accuseraton les femmes de Paris d'avoir l'air gauche & embarrassé, d'ignorer l'usage du monde, pour n'y avoir pas été mises dès leur enfance? Ce préjugé vint des gens du monde eux-même, qui, ne connoissant rien de plus important que cette petite science, s'imaginent faussement qu'on ne peut s'y prendre de trop bonne

heure pour l'acquerir.

Il est vrai qu'il ne faut pas non plus trop attendre. Quiconque a passé toute fa jeunesse loin du grand monde, y porte le reste de sa vie un air embarrasse, contraint, un propos toujours hors de propos, des manieres lourdes & mal-adroites, dont l'habitude d'y vivre ne le défait plus, & qui n'acquierent qu'un nouveau ridicule, par l'effort de s'en délivrer. Chaque sorte d'instruction a son temps propre qu'il faut connoître, & ses dangers qu'il faut éviter. C'est surtout pour celle-ci qu'ils se réunissent, mais je n'y expose pas non plus mon éleve sans précautions pour l'en garantir.

Quand ma méthode remplit d'un même objet toutes les vues, & qu'en parant un inconvient elle en prévient un autre, je juge alors qu'elle est bon-

ou de l'Education. ne, & que je suis dans le vrai. C'est ce que je crois voir dans l'expédient qu'elle me suggere ici. Si je veux être auste-re & sec avec mon disciple, je perdrai sa confiance, & bientôt il se cachera de moi. Si je veux être complaisant, facile, ou fermer les yeux! de quoi lui fert d'être sous ma garde? Je ne fais qu'autoriser son désordre, & soulager sa conscience aux dépens de la mienne. Si je l'introduis dans le monde avec le feul projet de l'instruire; il s'instruira plus que je ne veux. Si je l'en tiens éloigné jusqu'à la fin? qu'aura t'il appris de moi? Tout, peut-être, hors l'art le plus nécessaire à l'homme & au citoyen, qui est de savoir vivre avec ses semblables. Si je donne à fes foins une utilité trop éloignée, elle sera pour lui comme nulle, il ne fait cas que du présent; si je me contente de lui fournir des amusemens, quel bien lui fais-je? Il s'amolit & ne s'instruit point.

Rien de tout cela Mon expédient seul pourvoit à tout. Ton cœur, dis-je au jeune homme, a besoin d'une compagne: allons chercher celle qui convient; nous ne la trouverons pas aisement, peut-ètre; le vrai mérite est toujours rare; mais ne nous pressons, ni ne nous

Tome III.

194 Emile,

rébutons point. Sans doute il en est une, & nous la trouverons à la fin, ou du moins celle qui en approche le plus. Avec un projet si flatteur pour lui je l'introduis dans le monde; qu'ai-je besoin d'en dire d'avantage? ne voyez-vous pas que

j'ai tout fait?

En lui peignant la maîtresse que je lui desline, imaginez si je saurai m'en saire écouter; si je saurai lui rendre agréables & cheres les qualités qu'il doit aimer; si je saurai disposer tous ses sentimens a ce qu'il doit rechercher ou fuir? Il faut que je sois le plus mal-adroit des hommes, si je ne le rends d'avance passionné sans savoir de qui. Il n'importe que l'objet que je lui peindrai soit imaginaire, il suffit qu'il le dégoûte de ceux qui pourroient le tenter ; il suffit qu'il trouve par-tout des comparaisons qui lui fassent préferer sa chimere aux ob ets réels qui le frapperont, & qu'estce que le véritable amour lui-même, si ce n'est chimere, mensonge, illusion? On aime bien plus l'image qu'on se fait, que l'objet auquel on l'applique. Si l'on voyoit ce qu'on aime exactement tel qu'il est, il n'y auroit plus d'amour fur la terre. Quand on cesse d'aimer, la personne qu'on aimoit reste la même qu'aupara-

vant, mais on ne la voit plus la même. Le voile du prestige tombe & l'amour s'évanouit. Or, en fournissant l'objet imaginaire, je fuis le maître des com-paraisons, & j'empêche aisement l'illu-tion des objets réels.

Je ne veux pas pour cela qu'on trompe un jeune homme en lui peignant un modele de perfection qui ne puisse exister: mais je choisirai tellement les défauts de sa maîtresse qu'ils lui conviennent, qu'ils lui plaisent, & qu'ils servent à corriger les siens. Je ne veux pas non-plus qu'on lui mente, en affirmant faussement que l'objet qu'on lui peint existe; mais s'il se complaît à l'image, il lui fouhaitera bien tôt un original. Du souhait à la supposition, le trajet est facile; c'est l'affaire de quelques descriptions adroites , qui , fous des traits plus sensibles, donneront à cet objet imaginaire un plus grand air de vérité. Je voudrois aller jusqu'à la nommer : je dirois en riant, appellons Sophie votre future maîtrese, Sophie est un nom dé bon augure; si celle que vous choisirez ne le porte pas elle sera digne au moins de le porter; nous pouvons lui en faire honneur d'avance. Après tous ces détails, si, sans affirmer, fans nier, on s'échape par des désaites, ses soupçons se changeront en certitude; il croira qu'on lui fait mistere de l'épouse qu'on lui destine, & qu'il la verra quand il sera tems. S'il en est une fois-la. & qu'on ait bien choisi les traits qu'il faut lui montrer, tout le reste est facile; on peut l'exposer dans le monde presque sans risque; défendez-le seulement de ses sens, son

cœur est en sûreté.

Mais soit qu'il personnifie ou non; le modele que j'aurai su lui rendre aimable ; ce modéle , s'il est bien fait , ne l'attachera pas moins à tout ce qui lui ressemble: & ne lui donnera pas moins d'éloignement pour tout ce qui ne lui ressemble pas, que s'il avoit un objet réel. Quel avantage pour préserver son cœur des dangers ausquels sa personne doit être exposée, pour réprimer ses sens par son imagination, pour l'arracher sur-tout à ces donneuses d'éducation, qui la font payer si cher & ne forment un jeune homme à la politesse qu'en lui ôtant toute honnéteté! Sophie est si modesse! De quel œil verra t'il leurs avances? Sophie a tant de simplicité! Comment aimera til leurs airs? Il y a trop loin de ses idées à ses observations pour que celles ci lui foient jamais dangereuses.

Tous ceux qui parlent du gouvernement des enfans, suivent les mémes préjugés & les mêmes maximes, parce qu'ils observent mal & réflechissent plus mal encore. Ce n'est ni par le temperament ni par le sens que commence l'égarément de la Jeunesse, c'est par l'opinion. S'il étoit ici quession des garçons qu'on éleve dans les Colléges, & des filles qu'on éleve dans les Couvens, je ferois voir que cela est vrai, même à leur égard; car les premieres leçons que prennent les uns & les autres, les seules qui fructifient, sont celles du vice, & ce n'est pas la Nature qui les corrompt, c'est l'exemple? mais abandonnons les pensionnalres des Colléges & des Convents à leurs mauvaises mœurs, elles seront tou ours sans remede. Je ne parle que de l'éducation domessique. Prenez un jeune homme élevé sagement dans la maison de son pere en province, & l'éxaminez au moment qu'il arrive à Paris, ou qu'il entre dans le monde; vous le trouverez pensant bien sur les choses honnêtes, & ayant la volonté même aussi saine que la raison: Vous lui trouverez du mépris pour le vice, & de l'horreur pour la débauche. Au nom seul d'une prostituée, vous verrez dans ses yeux le scandale de

I iij

198 Emile,

l'innocence. Je soutiens qu'il n'y en a pas un qui pût se résoudre à entrer seul dans les triftes demeures de ces malheureuses ; quand même il en sauroit l'usa-ge, & qu'il en sentiroit le besoin.

A six mois de-là, considerez de nouveau le même jeune homme; vous ne le reconnoîtrez plus. Des propos libres, des maximes du haut ton, des airs dégagés le feroient prendre pour un autre homme, si ses plaisanteries sur sa première simplicité, sa honte, quand on la lui rappelle, ne montroient qu'il est le même, & qu'il en rongit O combien il s'est formé en peu de tems! D'où vient un changement si grand & si brusque?

Du progrés du tempérament? Son
tempérament n'eût-il pas fait le même progrés dans la maison paternelle, & surement il n'y eût pris ni ce ton ni ces maximes? Des premiers plaisirs des sens? Tout au contraire. Quand on commence à s'y livrer, on est craintif, inquiet, on fuit le grand jour & le bruit Les premieres voluptés sont toujours misterieu. ses; la pudeur les assaisonne & les cache : la premiere maîtresse ne rend pas effronté, mais timide. Tout absorbé dans un état si nouveau pour lui le jeune homme se recueille pour le goûter, & tremyant, il n'est ni voluptueux ni tendre;

tant qu'il se vante, il n'a pas joui.

D'autres manieres de penser ont produit seules ces differences. Son cœur est encore le même; mais ses opinions ont chanché. Ses sentimens, plus lents à s'alterer, s'altereront enfin par elles, & c'est alors seulement qu'il sera véritablement corrompu. A peine est il entré dans le monde qu'il y prend une seconde éducation toute opposée à la premiere, par laquelle il apprend à mépriser ce qu'il estimoit, & à estimer ce qu'il méprisoit : on lui fait regarder les leçons de ses parens & de ses maîtres, comme un jargon pedantesque, & les devoirs qu'ils lui ont préché, comme une morale puérile qu'on doit dédaigner étant grand. Il se croit obligé par honneur à changer de conduite; il devient entreprenant fans desirs & fait par mauvaise honte. Il raille les bonnes mœurs avant d'avoir pris du goût pour les mauvaises, & se pique de débauche sans savoir être débauché. Je n'oublierai jamais l'aveu d'un jeune Officier au Gardes-Suisses qui s'ennuyoit beaucoup des plaisirs bruyans de ses camarades, & n'osoit s'y refuser de peur d'être mocqué d'eux. "Je mexerce à

,, cela, disoit-il, comme à prendre da ,, tabac malgré ma répugnance ; le goût ,, viendra par l'habitude; il ne faut pas ,, toujours être enfant.

Ainsi donc c'est bien moins de la sensualité, que de la vanité qu'il faut préferver un jeune homme entrant dans le monde; il cede plus aux penchans d'autrui qu'aux siens, & l'amour propre fait

plus de libertins que l'amour.

Cela possé, je demande s'il en est un fur la terre entiere mieux armé que le mien, contre tout ce qui peut attaquer ses mœurs, ses sentimens, ses principes? s'il en est un plus en état de resister au torrent? Car, contre quelle séduction n'est-il pas en désense? Si ses desirs l'entraînent vers le sexe, il n'y trouve point ce qu'il cherche, & son cœur préocupé le retient Si ses sens l'agitent ou le pressent, où trouvera-t il à les contenter? L'horreur de l'adultere & de la débauche l'éloigne égale. ment des filles publiques & des femmes mariées, & c'est toujours par l'un de ces deux états que commencent les de-fordres de la Jennesse. Une fille à marier peut être coquette: mais elle ne fera pas effrontée, elle n'ira pas se jet-ter à la tête d'un jeune homme qui peut

l'épouser s'il la croit sage ; d'ailleurs, elle aura quelqu'un pour la surveiller. Emile de son cô é ne sera pas tout-à-fait livré à lui même; tous deux auront, au moins, pour gardes, la crainte & la honte, intéparables des premiers desirs; il ne passeront point tout d'un coun aux derniers services services des la crainte de la count aux derniers services services de la count aux derniers services services de la count aux derniers services services de la crainte de la count aux derniers services de la crainte de la count aux derniers services de la crainte de la count aux derniers services de la crainte de la count aux derniers services de la crainte de la crainte de la count aux derniers services de la crainte de la crai coup aux dernieres familiarités, & n'auront pas le tems d'y venir par degrès sans obstacles. Pour s'y prendre autrement, il saut qu'il ait déjà pris leçon de ses camarades, qu'il ait appris deux à se mocquer de sa retenue à devenir infolent à leur imitation. Mais quel homme au monde est moins imitateur qu'Emile? Quel homme se mene moins par le ton plaisant, que celui qui n'a point de préjugés & ne fait rien donner à ceux des autres ? l'ai travaillé vingt ans à l'armer contre les mocqueurs, il leur faudra plus d'un jour pour en faire leur dupe; car le ridicule n'est à ses yeux que la rai-fon des sots, & rien ne rend plus insen-sible à la raillerie, que d'être au dessus de l'opinion. Au lieu de plaisanteries, il lui faut des raisons, & tant qu'il en sera là, jevn'ai pas peur que de jeunes soux me l'enlevent; j'ai pour moi la conscience & la vérité. S'il saut que le préjugé s'y mêle, un attachement de

vingt ans & aussi quelque chose : on ne lui faira jamais croire que je l'aye en-nuyé de vaines leçons; & dans un cœur droit & fensible, la voix d'un ami fidele & vrai saura bien effacer les cris de vingt séducteurs. Comme il n'est alors question que de lui montrer qu'ils le trompent, & qu'en feignant de le trai-ter en homme, ils le traitent réellement en enfant ; j'affecterai d'être toujours simple mais grave & clair dans mes raisonnemens, afin qu'il sente que c'est moi qui le traite en homme Je lui dirai: ' vous voyez que votre seul in-,, téret, qui est le mien, dicte mes dif-,, cours, je n'en peux avoir aucun au-, tre; mais pourquoi ces jeunes cens ,, veulent-ils vous persuader? C'est qu'ils ,, veulent vous séduire : ils ne vous ai-, ment point , ils ne prennent aucun , intérêt à vous ; ils ont pour tout mo-", tif, un dépit secret de voir que vous , valez mieux qu'eux; ils veulent vous , rabaisser à leur petite mesure, & ne vous reprochent de vous laisser cou-verner, qu'afin de vous gouverner eux-mêmes. Pouvez vous croire qu'il "y eût à gagner pour vous dans ce ,, changement? leur fagesse est-elle donc , si supérieure, & leur attachement

, d'un jour est-ilplus fort que le mien? ,, pour donner quelque poids à leur ,, raillerie il faudroit en pouvoir donner ,, à leur autorité, & quelle experience ,, ont ils pour élever leurs maximes au-,, dessus des nôtres? Ils n'ont fait qu'i-, miter d'autres étourdis, comme ils , veulent être imités à leur tour. Pour ,, se mettre au dessus des prétendus pré-, jugés de leurs peres, ils s'asservissent ,, à ceux de leurs camarades; je ne vois "point ce qu'ils gagnent à cela, mais je ,, vois qu'ils y perdent surement d'eux , grands avantages, celui de l'affection , paternelle, dont les conseils sont ten-, dres & sinceres, & celui de l'experien-"ce qui fait juger de ce qu'on connoît; ,, car les peres ont été enfans, & les enfans n'ont pas été peres.

"Mais les croyez - vous finceres au , moins dans leurs folles maximes? ,, Pas même cela , chez Emile; ils fe , trompent pour vous tromper, ils ,, ne sont point d'accord avec eux mê-,, mes. Leur cœur les dément sans cesse, ,, & souvent leur bouche les contredit. ,, Tel d'entr'eux tourne en dérisson tout ,, ce qui est honnête, qui seroit au dé-,, sespoir que sa femme pensat comme , lui. Tel autre poussera cette indissé204 Emile,

"rence de mœurs, jusqu'à celles de sa "femme qu'il n'a point encore, ou pour ,, comble d'infamie, á celles de la femme , qu'il a déja; mais allez plus loin, ", parlez-lui de sa mere , & voyez s'il ,, passera volontiers pour être un en-,, fant d'adultere & le fils d'une femme ,, de mauvaise vie, pour prendre à faux , le nom d'une famille, pour en voler , le patrimoine à l'héritier naturel ; , enfin s'il se laissera patiemment traiter " de bâtard! Qui d'entreux voudra qu'on , rende à sa fille le deshonnneur dont , il couvre celle d'autrui? il n'y en , a pas un qui n'attentât même à voire ", vie , si vous adoptiez avec lui , , dans la pratique, tous les principes ,, qu'il s'efforce de vous donner. C'est "ainsi qu'ils décélent enfin leur incon-,, séquence, & qu'on sent qu'aucun , d'eux ne croit ce qu'il dit. Voilà des , raisons, cher Emile, pesez les leurs, ,, s'ils en ont, & comparez Si je voulois ,, user comme eux de mépris & de , raillerie, vous les verriez prêter le ., flanc au ridicule, autant, peut-être, ,, & plus que moi. Mais je n'ai pas peur ", d'un examen sérieux. Le triomphe des ,, moqueurs est de court durée; la vé-,, rité demeure, & leur rire insensé " s'évanouit.

205 Vous n'imaginez pas comment à vingt ans Emile peut être dosile? Que nous pensons differemment! Moi je ne conçois pas comment il a peu l'être à dix; car quelle prise avois-je sur lui à cet âge? Il ma fallu quinze ans de foins pour me ménager cette prise. Je ne l'élevois pas alors, je le préparois pour être élevé ; il l'est maintenant assez pour être docile , il reconnoît la voix de l'amitié , & il fait obéir à la raifon. Je lui laisse, il est vrai, l'apparence de l'indépendance; mais jamais il ne me fut mieux affinjetti, car il l'est parce qu'il veut l'être. Tant que je n'ai pu me rendre maître de sa volonté, je le suis demeuré de sa perfonne; je ne le quittois pas d'un pas. Maintenant je le laisse quelque sois à lui-mème, parce que je le gouver-ne toujours En le quittant je l'embrasfe, & je lui dis d'un air affuré : Emile, je te confie à mon ami, je te livre à son cœur honnète, c'est lui qui me répondra de toi.

Ce n'est pas l'affaire d'un moment de corrompre des affections saines qui n'ont reçu nulle alteration précédente, & d'effacer les principes dérivés immédiatement des premieres lumieres de la raifon. Si quelque changement s'y fait durant mon absence. elle ne sera jamais assez longue; il ne saura jamais assez bien se cacher de moi, pour que je n'apperçoive pas le danzer avant le mal, & que je ne sois pas à tems d'y porter remede. Comme on ne se déprave pas tout d'un coup, on n'apprend pas tout d'un coup à dissimuler; & si jamais homme est maladroit en cet art, c'est Emile, qui n'eut de sa vie une seule occasion d'en user.

Par ces soins, & d'autres semblables, je le crois si bien garanti des objets étrangers & des maximes vulgaires, que j'aimerois mieux le voir au milieu de la plus mauvaise societé de Paris, que seul dans sa chambre ou dans un parc, livré à toute l'inquiétude de son âze. On a beau faire, de tous les ennemis qui peuvent attaquer un jeune homme, le plus dangereux & le seul qu'on ne peut écarter, c'est lui-même: cet ennemi pourtant, n'est dangereux que par notre saute, car comme je l'ai dit mille fois, c'est par la seule imagination que s'éveillent les fens. Leur besoin propre-ment n'est point un besoin physique : il n'est pas vrai que ce soit un vrai besoin. Si iamais objet lascif n'eût frappé nos yeux, si jamais idée deshonnêtes ne fût entrée dans notre esprit, jamais peutêtre ce prétendu besoin ne se fût fait fentir à nous, & nous serions demeurés chastes sans tentations, sans efforts & fans mérite. On ne fait pas quelles fermentations sourdes, certaines situations & certains spectacles excitent dans le fang de la Jeunesse, sans qu'elle sache démêler elle-même la cause de cette premiere inquiétude, qui n'est pas facile à calmer, & qui ne tarde pas à renaître. Pour moi, plus je résléchis à cette importante crise & à ses causes prochaines ou éloignées, plus je me persua-de qu'un solitaire élevé dans un désert fans livres, fans instructions & fans femmes, y mourroit vierge à quelque âge qu'il fût parvenu.

Mais il n'est pas ici question d'un fauvage de cette espece En élevant un homme parmi ses semblables, & pour la fociété, il est imposible, il n'est pas même à propos, de le nourrir toujours dans cette salutaire ignorance; & ce qu'il y a de pis pour la fagesse, est d'ètre savant à demi. Le souvenir des objets qui nous ont frappés, les idées que nous avons acquises, nou suivent dans la retraite, la peuplent, malgré nous, d'images plus séduisantes que les objets mèmes, & rendent la solitude aussi funes. te à celui qui les y porte, qu'elle est utile à celui qui s'y maintient toujours feul.

Veillez donc avec soin sur le jeune homme, il pourra se garantir de tout le reste; mais c'est à vous de le garantir de lui. Ne le laissez seul ni jour ni nuit; couchez tout au moins, dans sa chambre. Défiez-vous de l'instinct si-tôt que vous ne vous y bornez plus ; il est bon tant qu'il agit feul, il est suspect dès qu'il se mêle aux institutions des hommes; il ne faut pas le détruire, il faut le régler, & cela, peut-être, est plus difficile que de l'anéantir. Il seroit trèsdangerenx qu'il apprîtà votre éleve à donner le change à ses sens, & à sup-pléer aux occasions de les satisfaire; s'il connoit une fois ce dangereux supplément, il est perdu. Dès-lors il aura toujours le corps & le cœur énervés il portera julqu'au tombeau les trifles efsets de cette habitude, la plus funesse à laquelle un jeune homme puisse être assujetti. Sans doute il vaudroit mieux encore..... Si les fureurs d'un tempérament ardent deviennent invincibles, mon cher Emile, je te plains; mais je ne balancerai pas un moment, je ne souf-frirai point que la fin de la Nature soit éludée. S'il faut qu'un tiran te subjugue, je te livre par préferece à celui dont je peux te délivrer; quoi qu'il arrive, je t'arracherai plus aisement aux semmes

qu'à toi.

Jusqu'à vingt ans le corps croît, il a besoin de toute sa substance; la continence est alors dans l'ordre de la Nature, & l'on n'y manque guere qu'aux dépens de sa constitution. Depuis vingt ans la continence est un devoir de morale; elle importe pour apprendre à regner sur soi-même, à rester le maître de ses appétits, mais les devoirs moraux ont leurs modifications, leurs exceptions leurs régles. Quand la foiblesse humaine rend une alternative inévitable, de deux maux préserons le moindre; en tout état de cause il vaut mieux commettre une saute que de contracter un vice.

Souvenez - vous que ce n'est plus de mon éleve que je parle ici. c'est du votre. Ses passions que vous avez laissé fermenter vous subjuguent; cedez - leur donc ouvertement, & sans lui déguiser sa victoire. Si vous savez la lui montrer dans son jour, il en sera moins sier que honteux, & vous vous ménagerez le droit de le guider durant son égarement,

210 Emile,

pour lui faire, au moins; éviter les précipices. Il importe que le disciple ne sasfe rien que le maître ne le sache & ne le veuille, pas même ce qui est mal; & il vaut cent sois mieux que le gouverneur approuve une saute & se trompe que s'il étoit trompé par son éleve, & que la faute se fit sans qu'il en sût rien Qui croit devoir sermer les yeux sur quelque chose, se voit bientôt sorcé de les sermer sur tout; le premier abus toleré en amene un autre, & cette chaîne ne finit plus qu'au renversement de tout ordre

& au mépris de toute loi.

Une autre erreur que j'ai dé là combattue, mais qui ne sortira jamais des petits esprits, c'est d'affecter toujours la dignité magistrale. & de vouloir passer pour un homme parfait dans l'esprit de son disciple. Cette méthode est à contre sens. Comment ne voyent ils pas qu'en voulant affermir leur autorité ils la détruisent, que pour faire écouter ce qu'on dit il saut se mettre à la place de ceux à qui l'on s'adresse, & qu'il saut être homme pour savoir parler au cœur humain? Tous ces gens parsaits ne touchent ni ne persuadent; on se dit toujours qu'il leur est bien aisé de combattre des passes qu'ils ne sentent pas. Montrez vos

foiblesses à votre éleve, si vous voulez le guérir des siennes; qu'il voye en vous les mêmes combats qu'il éprouve, qu'il apprenne à se vaincre à votre exemple, & qu'il ne dise pas comme les autres ces vieillards dépités de n'être plus jeunes, veulent traiter les jeunes gens en vieillards & parce que tous leurs desirs sont éteints, ils nous sont un crime des nôtres.

· Montagne dit qu'il demandoit un jour au Seigneur de Langey combien de fois, dans ses négociations d'Allemagne, il s'étoit enyvré pour le service du Roi. Je demanderois volontiers au gouverneur de certain jeune homme combien de fois il est entré dans un mauvais lieu pour le service de son éleve? Combien de fois? je me trompe. Si la premiere n'ôte à jamais au libertin le desir d'y rentrer, s'il n'en rapporte le repentir & la honte, s'il ne verse dans votre sein des torrens de larmes, quittez-le à l'inftant; il n'est qu'un monstre, ou vous n'ètes qu'un imbecile; vous ne lui fervirez jamais à rien. Mais laissons ces expédiens extrèmes aussi tristes que dangereux, & qui n'ont aucun rapport à notre éducation.

Que de précautions à prendre avec un

Emile,

jeune homme bien né, avant que de l'exposer au scandale des mœurs du siécle! Ces précautions font pénibles, mais elles sont indispensables : c'est la négligence en ce point qui port toute la Jeunesse; c'est par le désordre du premier âge que les hommes dégénerent, & qu'on les vo't devenir ce qu'ils sont aujourd'hui Vils & la hes dans leurs vices mêmes, ils n'ont que de petites ames, parce que leurs corps uses ont été corrompus de bonne heure ; à peine leur reste til assez de vie pour se mouvoir: leurs subtiles pensées marquent des esprits sans étosse, ils ne savent rien sentir de grand & de noble; ils n'ont ni simplicité ni vigueur. Abjets en toutes choses, & bailement méchans, ils ne sont que vains, fripons, faux; ils n'ont pas même assez de courage pour être d'illustres scélerats. Tels sont les méprisables hommes que forme la crapule de la Jeunesse; s'il s'en trouvoit un seul qui sût ètre tempérant & sobre, qui sût, au milieu d'eux préserver son cœur, son sang, ses mœurs de la contagion de l'exemple, à trente ans il écraseroit tous ces insectes, & deviendroit leur maître avec moins de peine qu'il n'en eut à rester le fien.

ou de l'Education.

213

Pour peu que la naissance ou la fortune eût fait pour Emile, il seroit cet homme s'il vouloit l'être: mais il les mépriseroit trop pour daigner les asservir. Voyons-le maintenant au milieu d'eux entrant dans le monde, non pour y primer, mais pour le connoître, & pour y trouver une compagne digne de lui.

Dans quelque rang qu'il puisse être né, dans quelque societé qu'il commence à s'introduire, son début sera simple & sans éclat ; à Dieu ne plaise qu'il soit affez malheureux pour y briller : les qualités qui frappent au premier coup d'œil ne sont pas les siennes, il ne les a ni ne les veut avoir. Il met trop peu de prix aux jugement des hommes pour en mettre à leurs préjugés, & ne se soucie point qu'on l'estime avant que de le connoitre. Sa maniere de se présenter n'est ni modeste ni vaine, elle est naturelle & vraie; il ne connoît ni gêne, ni déguifement, & il est au milieu d'un cercle, ce qu'il est seul & sans témoin. Serat'il pour cela grossier, dédaigneux, sans attention pour personne? Tout au-con. traire; si feul il ne compte pas pour rien les autres hommes pourquoi les comp-teroit il pour rien, vivant avec eux? Il

ne les préfere point à lui dans ses manieres, parce qu'il ne les préfere pas à lui dans son cœur; mais il ne leur montre pas, non plus, une indifférence qu'il est bien éloigné d'avoir: s'il n'a pas les formules de la politesse, il a les soins de l'humanité. Il n'aime à voir soussir personne, il n'offrira pas sa place à un autre par sa simagrée, mais il la lui cedera volontiers par bonté, si le voyant oublié, il juge que cet oubli le mortisse; car il en coutera moins à mon jeune homme de rester debout volontairement, que de voir l'autre y rester par force.

Quoiqu'en général Emile n'estime pas les hommes, il ne leur montrera point de mépris, parce qu'il les plaint & s'attendrit sur eux. Ne pouvant leur donner le goût des biens réels, il leur laisse le bien de l'opinion dont ils se contentent, de peur que les leur otant à pure perte, il ne les rendit plus malheureux quauparavant. I n'est donc point disputeur, ni contredisant; il n'est pas, non plus complaisant & slatteur; il dit son avis sans combattre celui de personne, parce qu'il aime la liberté par-dessus toute chose, & que la franchise en est un des plus

Il parle peu parce qu'il ne se soucie

beaux droits

guere qu'on s'occupe de lui; par la même raison, il ne dit que des choses utiles: autrement qu'est-ce qui l'engageroit à parler? Emile est trop instruit pour être jamais babillard. Le grand caquet vient nécessairement, ou de la prétention à l'esprit, dont je parlerai ci-après; ou du prix qu'on donne à des bagatelles, dont on croit sottement que les autres sont au-tant de cas que nous. Celui qui connoît assez de choies, pour donner à toutes leur véritable prix, ne parle jamais trop, car il sait apprécier aussi l'attention qu'on lui donne, & l'intérêt qu'on peut prendre à ses discours. Généralement les gens qui savent peu, parlent beaucoup, & les gens qui savent beaucoup, parlent peu, il est simple qu'un ignorant trouve important tout ce qu'il fait, & le dise à tout le monde. Mais un homme instruit, n'ouvre pas aisément son répertoire il auroit trop à dire, & il voit encore plus à dire après lui ; il se tait.

Loin de choquer les manieres des autres, Emile s'y conforme affez volontiers; non, pour paroître instruit des nsages, ni pour affecter les airs d'un homme poli, mais aucontraire, de peur qu'on ne le distingue, pour évi er d'être apperçu; & jamais il n'est plus à son aise

que quand on ne prend par garde à lui.

Quoiqu'entrant dans le monde, il en ignore absolument les manieres: il n'est pas pour cela timide & craintif; s'il se dérobe, ce n'est point par embarras. c'est que pour bien voir il faut n'ètre pas vu : car ce qu'on pense de lui, ne l'inquiette guerre, & le ridicule ne lui fait pas la moindre peur. Cela fait qu'étant toujours tranquille & de sang-froid, il ne se trouple point par la mauvaise lionte. Soit qu'on le regarde ou non, il fait toujours de son mieux ce qu'il fait; & toujours tout à lui pour bien observer les autres, il saissit les usages avec une aisance que ne peuvent avoir les esclaves de l'opinion. On peut dire qu'il prend plutôt l'usage du monde, précisément parce qu'il en fait peu de cas.

Ne vous trompez pas, cependant, fur sa contenance, & n'allez pas la comparer à celle de vos jeunes agréables. Il est ferme & non suffisant ; ses manieres font libres & non dédaigneuses : l'air insolent n'appartient qu'aux esclaves, l'indépendance n'a rien d'affecté. Je n'ai jamais vu d'homme ayant de la fierté dans l'ame en montrer dans son maintien : cette affectation est bien plus propre

pro aux ames vîles & vaines, qui ne peuvent en imposer que par-là. Je lis dans un livre, qu'un étranger se présentant un jour dans la salle du fameux Marcel, celui-ci lui demanda de quel pays il étoit. *le suis Anglois*? répond l'étranger Vous Anglois? réplique le danseur ; vous seriez de cette Isle où les Citoyens ont part à l'administration publique, & sont une portion de la puis-Sance Souveraine (22) Non, Monfieur; ce front baissé, ce regard timide, cette demarche incertaine ne m'annoncent que l'esclave titré d'un Electeur.

Je ne sais, si ce jugement montre une grande connoissance du vrai rapport qui est entre le caractere d'un liomme & fon exterieur. Pour moi qui n'ai pas l'honneur d'être maître à danser, j'au-rois pensé tout le contraire. J'aurois dit : cet Anglois n'est pas court san ; je

<sup>[ 22 ]</sup> Comme s'il y avoit des Citoyens qui ne sus-sent pas membre, de la Cité, & qui n'eussent pas, comme tels, part à l'autorité souveraine! Mais les François ayant jugé à propos d'usurper ce respecta-ble nom des Citoyens, dû jadis aux membres des Cités Gauloises, ont dénaturé l'idée, au point qu'on n'y conçoit plus rien Un homme qui vient de m'écrire beaucoup de bétises contre la nouvelle Héloise. a orné sa fignature du titre de ( Citoyen de Paimbeuf) & a cru me faire une excellente plaisanterie. Tome III.

n'ai jamais out dire que les courtisans eussent le front baisse, & la demarche incertaine: un homme timide chez un danseur, pourroit bien ne l'être pas dans la Chambre des Communes. Affurément ce M. Marcel-là doit prendre ses compa-

triotes pour autant des Romains!

Quand on aime on veut être aimé; Emile aime les hommes, il veut donc leur plaire, A plus forte raison, il veut plaire aux semmes. Son âge, ses mœurs, son projet, tout concourt à nourrir en lui ce desir. Je dis ses mœurs, car elles y font beaucoup; les hommes qui en ont, font les vrais adorateurs des femmes. Ils n'ont pas comme les autres, je ne fais quel jargon moqueur de ga-lanterie, mais ils ont un empressement plus vrai, plus tendre & qui part du cœur. Je connoîtrois près d'une jeune femme un homme qui a des mœurs, & qui commande à la Nature, entre cent mille debauchés. Jugez de ce que doit ètre Emile avec un tempérament tout neuf. & tant de raisons d'y résister? Pour auprès d'elles, je crois qu'il sera quelquesois timide & embarrasse; mais sûrement cet embaras ne leur deplaira pas, & les moins friponnes n'auront encore que trop fouvent l'art d'en jouir & de l'augment. Au reste, son empressement changera sensiblement de forme selon les états. Il sera plus modeste & plus respectueux pour les semmes, plus vis & plus tendre auprès des silles à marier. Il ne perd point de vue l'objet de ses recherches, & c'est toujours à ce qui les lui rapelle, qu'il marque le plus d'attention.

Personne ne sera plus exact à tous les égards fondés sur l'ordre de la Nature, & mème sur le bon ordre de la société, mais les premiers seront toujours préferés aux autres, & il respectera davantage un particulier plus vieux que lui, qu'un Magistrat de son âge Etant donc, pour l'ordinaire, un des plus jeunes des sociétés où il se trouvera, il sera toujours un des plus modestes, non par la vanité de paroître humble, mais par un fentiment naturel & fondé sur la raifon. Il n'aura point l'impertinent favoirvivre d'un jeune fat, qui, pour amuser la compagnie, parle plus haut que les lages, & coupe la parole aux anciens: l n'autorisera point, pour sa part, la réponse d un vieux Gentilhomme à Louis XV, qui lui demandoit lequel il préfeoit de son siècle, ou de celui-ci. Sire, 'ai passe ma jeune se à respecter les vieillards, & il faut que je passe ma vieilles-

se à respecter les enfans.

Ayant une ame tendre & fensible, mais n'appréciant rien fur le taux de l'opinion, quoiqu'il aime à plaire aux autres, il se souciera peu d'en être coufidéré. D'où il fuit qu'il fera plus affectueux que poli, qu'il n'aura jamais d'airs ni de faste, & qu'il sera plus touché d'une caresse, que de mille éloges. Par les mêmes raisons, il ne négligera ni fes manieres, ni fon maintien, il pourra même avoir quelque recherche dans fa parure, non pour paroître un homme de goût, mais pour rendre sa figure plus agréable; il n'aura point recours au cadre doré, & jamais l'enseigne de la ri-chesse ne souillera son ajustement.

On voit que tout cela n'exige point de ma part un étalage de préceptes, & n'est qu'un estet de la premiere éducation. On nous fait un grand mystère de l'usage du monde si dans l'âge où l'on prend cet usage, on ne le prenoit pas naturellement, & comme si ce n'étoit pas dans un cœur honnete qu'il faut cher-cher ses prémieres loix? La véritable politesse consiste à marquer de la bien-veillance aux hommes; elle se montre fans peine quand on en a ; c'est pour

221

celui qui n'en a pas, qu'on est forcé de

réduire en art ses apparences.

Le plus malheureux effes de la politese d'usage, est d'enseigner l'art de se passer des vertus qu'elle im te. Qu'on nous inspire dans l'éducation l'humanité & la bienfaisance, nous aurons la politese, ou nous n'en aurons plus besoin.

Si nous n'avons pas celle qui s'annonce par les graces, nous aurons celle qui annonce l'honnête homme & le citoyen; nous n'aurons pas besoin de re-

courir à la fausseté.

Au lieu dêtre artificieux pour plaire, il suffira dêtre bon; au lieu d'être faux pour slatter les foiblesses des au-

tres, il suffira d'être indulgent.

Ceux avec qui l'on aura de tels procedes, n'en seront ni énorgueillis, ni corrompus; ils n'en seront que réconnoissans, & en deviendront meilleurs (23).

Il me semble que si quelque éducation doit produire l'espece de politesse qu'exige ici M. Duclos, c'est celle dont jai

tracé le plan jusqu'ici.

Je conviens pourtant qu'avec des ma-

<sup>[27]</sup> Considerations sur les mœurs de ce siècles par M Duclos, p. 65.

Emile,

ximes si desserentes. Emile ne sera point comme tout le monde, & Dieu le préserve de l'ètre iamais; mais en ce qu'il sera disserent des autres, il ne sera ni facheux ni ridicule; la disserence sera sensible sans ètre incommode. Emile sera, si l'on veut, un aimable étranger D'abord on lui pardonnera ses singularités, en disant: il se sormera Dans la suite on sera tout accoutumé à ses manieres, & voyant qu'il n'en change pas, on les lui pardonnera encore, en disant: il est

fait ainfi.

Il ne sera point sèté comme un homme aimable, mais on l'aimera sans savoir pourquoi; personne ne vantera son esprit, mais on le prendra volontiers pour juge entre les gens d'esprit; le sien sera net & borné, il aura le sens droit, & le jugement sain. Ne courant jamais après les idées neuves, il ne souroit se piquer d'esprit. Je lui ai fait fentir que toutes les idées falutaires & vraiment utiles aux hommes ont été les premieres connues, qu'elles font de tous tems les seuls vrais liens de la société, & qu'il ne reste aux esprits transcendans qu'a se distinguer par des idées pernicieules & funestes au genre humain, Cette maniere de se faire admirer ne le touche guere : il fait où il doit trouver le bonheur de fa vie, & en quoi il peut contribuer au bonheur d'autrui. La sphere de ses connoissances ne s'étend pas plus loin que ce qui est profitable. Sa route est étroite & bien marqué; n'étant point tenté d'en sortir, il reste consondu avec ceux qui la suivent, il ne veut ni s'égarer, ni briler. Emile est un homme de bon sens, & ne veut pas ètre autre chose : on aura beau vou-loir l'injurier par ce titre, il s'en tiendra

toujours honoré.

Quoique le desir de plaire ne le lais-fe plus absolument indifferent sur l'opi-non d'autrui, il ne prendra de cette opinion que ce qui se rapporte imme-diatement à sa personne sans se soucier des appréciations arbitraires, qui n'ont de loi que la mode ou les préjugés. Il aura l'orgueil de vouloir bien faire tout ce qu'il fait, mème de le vouloir faire mieux qu'un autre. A la course il vou lra ètre le plus léger, à la lutte le plus fort, au travail le plus habile, aux jeux d'adresse le plus adroit; mais il recherchera peu les avantages qui ne font pas clairs par eux mèmes, & qui ont befoin d'ètre conflatés par le jugement d'autrui, comme d'avoir plus Kiv

d'esprit qu'un autre, de parler mieux, d'être plus savant, &c. encore moins ceux qui ne tiennent point du tout à la personne, comme d'être d'une plus grande naissance, d'être estimé plus riche, plus en crédit, plus consideré; d'en im-

poser par un plus grand faste.

Aimant les hommes parce qu'ils sont ses semblables, il aimera sur-tout cenx qui lui ressemblent le plus, parce qu'il se sentira bon, & jugeant de cette ressemblance par la conformité des goûts dans les choses morales, dans tout ce qui tient au bon caractere, il sera sort aise d'être approuvé. Il ne se dira pas précisément, je me réjouis parce qu'on mapprouve, mais, je me réjouis parce qu'on approuve ce que j'ai fait de bien; je me réjouis de ce que les gens qui m'honnorent se sont honneur; tant qu'ils jugeront aussi sainement, il sera beau d'obtenir leur essime.

Etudiant les hommes par leurs mœurs dans le monde comme il les étudioit cidevant par leurs passions dans l'Histoire, il aura souvent lieu de résléchir sur ce qui slatte ou choque le cœur humain. Le voilà philosophant sur les principes du goût, & voilà l'etude qui lui convient.

durant cette époque.

Plus on va chercher loin les définitions du goût, & plus on s'égare; le goût n'est que la faculté de juger de ce qui plaît ou déplait au plus grand nombre. Sortez de-là vous ne savez plus ce que c'est que le goût. Il ne s'ensuit pas qu'il y ait plus de gens de goût que d'autres; car bien que la pluralité juge sainement de chaque objet, il y a peu d'hommes qui jugent comme elle sur tous; & bien que le concours des goûts les plus généraux fasse le bon goût, il y a peu de gens de goût; de même qu'il y a peu de belles personnes, quoique l'assemblage des traits les plus communs fasse la beauté.

Il faut remarquer qu'il ne s'agit pas ici de ce qu'on aime parce qu'il nous est utile, ni de ce qu'on hait parce qu'il nous nuit. Le goût ne s'exerce que sur les choses indisserentes, ou d'un interêt d'amusement, tout au plus, & non sur celles qui tiennent à nos besoins; pour juger de celles-ci le goût n'est pas nécessaire, le seul appétit sussit. Voilà ce qui rend si difficiles, & ce semble si arbitraires, les pures décisions du goût; car hors l'instinct qui le détermine, on ne voit plus la raison de ces décisions. On doit dissinguer encore ses loix dans

Le goût est naturel à tous les hommes; mais ils ne l'ont pas tous en même me mesure, il ne se développe pas dans tous au même degré, & dans tous il est sujet à s'alterer par diverses causes. La mesure du goût qu'on peut avoir dépend de la sensibilité qu'on a reçue; sa culture & sa forme dépendent des sociétés où l'on a vécu Premierement il saux vivre dans des sociétés nombreuses pour

goûts.

<sup>[ 24]</sup> Cela est prouvé dans un estai sur le / principe de la mélodie, ) qu'un trouvera dans le recueil de mes écrits.

faire beaucoup de comparaisons: secondement il faut des sociétés d'amusement & d'oissveté; car dans celles d'affaires on a pour régle, non le plaisir, mais l'interêt: en troisséme lieu il faut des sociétés où l'inégalité ne soit pas trop grande, où la tiranie de l'opinion soit moderés, & où regne la volupté plus que la vanité: car dans le cas contraire la mode étousse le goût, & l'on ne cherche plus ce qui plait, mais ce qui distingue.

Dans ce dernier cas il n'est plus vrai que le bon goût est celui du plus grand nombre. Pourquoi cela? Parce que l'objet change. Alors la multitude n'a plus de sugement à elle, ne juge plus que d'après ceux qu'elle croit plus éclairés qu'elle; elle approuve, non ce qui est bien, mais ce qu'ils ont approuvé. Dans tous les tems, faites que chaque homme ait son propre sentiment; & ce qui est le plus agréable en soi aura toujours la

pluralité des suffrages

Les hommes dans leurs travaux ne font rien de beau que par imitation. Tous les vrais modeles du goût font dans la Nature. Plus nous nous éloignons du maître, plus nos tableaux font de gurés. C'est alors des objets que nous

aimons que nous tirons nos modeles; & le beau de fantaisse, sujet au caprice & à l'autorité, n'est plus rien que ce qui

plaît à ceux qui nous guident.

Ceux qui nous guident sont les artistes, les grands, les riches; & ce qui les guide eux mêmes, est leur intérêt ou leur vanité: ceux ci pour étaler leur richesse, & les autres pour en profiter cherchent, à l'envi, de nouveaux moyens de dépense. Par là le grand luxe établit son empire, & fait aimer ce qui est difficile & coûteux; alors le prétendu beau, loin d'imiter la nature, n'est tel qu'à force de la contrarier. Voilà comment le luxe & le mauvais goût sont inséparables. Par tout où le goût est dispendieux, il est faux.

C'est sur-tout dans le commerce des deux sexes que le goût, bon ou mauvais, prend sa forme: sa culture est uu estet nécessaire de l'objet de cette société. Mais quand la facilité de jouir attiédit le desir de plaire, le goût doit dégénérer; & c'est là, ce me semble, une autre raison des plus sensibles pourquoi le bon.

goût tient aux bonnes mœurs.

Consultez le goût des semmes dans: lès choses physiques, & qui tiennent au jugement: des sens; celui des hommes.

dans les choses morales, & qui dépendent plus de l'entendement. Quand les femmes seront ce qu'elles doivent être, elles se borneront aux choses de leur compétence, & jugeront toujours bien; mais depuis qu'elles se sont établies les arbitres de la litterature, depuis qu'elles se sont mises à juger les livres & à en faire à toute force, elles ne se connoissent plus à rien. Les auteurs qui confultent les savantes sur leurs ouvrages, sont toujours fûrs d'être mal conseillés : les galans qui les consultent sur leur parure sont toujours ridiculement mis. J'aurai bien tôt occasion de parler des vrais talens de ce sexe, de la maniere de les cultiver, & des choses sur lesquelles ses décisions doivent alors être écoutées.

Voilà les considérations élémentaires que je poserai pour principes en raisonnant avec mon Emile sur une matiere qui ne lui est rien moins qu'indifferente dans la circonstance où il se trouve, & dans la recherche dont il est occupé; & à qui doit elle être indisserent? La connoissance de ce qui peut être agréable ou désagréable aux hommes; n'est pas seulement nécessaire à celui qui a besoin d'eux, mais encore à celui qui veut leur être utile; il importe même de leur plais

Emile , re pour les servir ; & l'art d'écrire n'est

rien moins qu'une étude odieuse, quand on l'employe à faire écouter la vérité. Si, pour cultiver le goût de mon disciple, j'avois à choisir entre des pays où cette culture est encore à naître & d'autres où elle auroit déja dégéneré je suivrois l'ordre rétrograde, Je commencerois sa tournée par ces demiers, & je finirois par les premiers. La raison de ce choix est que le goût se corromp par une délicatesse excessive, qui rend sensible à des choses que le gros des hommes n'apperçoit pas : cette dé icatesse mene à l'esprit de discussion; car plus on substitute des chieres plus ils se mul on subtilise les objets, plus ils se multiplient: cette subtilité rend le tact plus délicat, & moins uniforme. Il se forme alors autant de goûts qu'il y a des tê-tes. Dans les disputes sur la préférence, la philosophie & les lumieres s'étendent; & c'est ainsi qu'on apprend à penser. Les observations fines ne peuvent guere être faites que par de gens très-répan-dus, attendu qu'elles frappent après toutes les autres, & que les gens peu accou-tumés aux societés nombreuses y épui-sent leur attention sur les grands traits. Il n'y a pas, peut-être, à present un lieu policé sur la terre, où le goût général

foit plus mauvais qu'à Paris. Cependant c'est dans cette Capitale que le bon goût se cultive; & il paroît peu de livres es-timés dans l'Europe, dont l'auteur n'ait été se former à Paris. Ceux qui pensent qu'il suffit de lire les livres qui s'y font, fe trompent; on apprend beaucoup plus dans la conversation des auteurs, que dans leurs livres; & les auteurs euxmêmes ne sont pas ceux avec qui l'on apprend le plus. C'est l'esprit des sociétés qui développe une tête pensante, & qui porte la vue aussi loin qu'elle peut aller. Si vous avez une étincelle de genie, allez passer une année à Paris. Bientôr vous serez tout ce que vous pourrez être, ou vous ne serez jamais rien.

On peut apprendre à penser dans les lieux où le mauvais goût regne; mais il ne faut pas penser comme ceux qui ont ce mauvais goût, & il est bien dissicile que cela n'arrive, quand on reste avec eux trop long-tems. Il saut persectionner par leurs foins l'instrument qui juge, en évitant de l'employer comme eux. Je garderai de polir le Jugement d'Emile jusqu'à l'alterer; & quand il aura le tact assez sin pour sentir & comparer les divers goûts des hommes, c'est sur des objets plus simples que je le ramenerai si-xer le sien.

Emile,

Je m'y prendrai de plus loin encore pour lui conserver un goût pur & sain. Dans le tumulte de la dissipation je saurai me ménager avec lui des entretiens utiles; & les dirigeant toujours fur des objets qui lui plaisent j'aurai soin de les lui rendre aussi amusans qu'instructifs. Voici le tems de la lecture & des livres agréables. Voici le tems de lui apprendre à faire l'analyse du discours, de le rendre sensible à toutes les beautés de l'éloquence & de la diction. C'est peu de choses d'apprendre les langues par elles mêmes, leur usage n'est pas si important qu'on croit; mais l'étude des langues mene à celle de la grammaire générale. Il faut apprendre le Latin pour favoir le François ; il faut étudier & comparer l'un & l'autre, pour entendre les régles de l'art de parler.

Il y a d'ailleurs une certaine simplicité de goût qui va au cœur, & qui ne se trouve que dans les écrits des anciens. Dans l'éloquence, dans la poësse, dans toute espece de litterature, il les retrouvera, comme dans l'histoire, abondans en choses, & sobres à juger Nos auteurs, au contraire, disent peu & prononcent beaucoup. Nous donner sans cesse leur jugement pour loi, n'est pass le moyen de former le nôtre. La différence des deux goûts se fait sentir dans tous les monumens & jusques sur les tombeaux. Les nôtres sont couverts d'éloges; sur ceux des anciens on lisoit des faits.

Sta , viator , Hernem calcas.

Quand j'aurois trouvé cette épitaphe fur un monument antique, j'aurois d'abord deviné qu'elle étoit moderne; car rien n'est si commun que des Heros parmi nous, mais chez les anciens ils étoient rares. Au lieu de dire qu'un homme étoit un Heros, ils anroient dit ce qu'il avoit fait pour l'être. A l'épitaphe de ces Heros, comparez celle de l'esséminé Sardanapale;

J'ai bati Tarfe & Anchiale en un jour, & maintenant je suis mort.

Laquelle dit plus à votre avis? Notre stile l pidaire avec son ensure n'est bon qu'à souffler des nains. Les Anciens montroient les hommes au naturel, & l'on voyoit que c'étoient des hommes. Xenophon honorant la mémoire de quelques guerriers tués en trahison dans la retraite des dix mille, ils moururent, dit il irreprochables dans la guerre dans l'amitié. Voilà tout; mais considerez dans cet

234 Emile, éloge si court & si simple, de quoi l'auteur devoit avoi le cœur plein. Malheur à qui ne trouve pas cela ravidant!

On lisoit ces mots gravés sur un mar-

bre aux Thermopiles:

Passant , va dire à Searte que nous sommes moit? ici pour obéir a ses saintes loix

On voit bien que ce n'est pas l'Académie des Inscriptions qui a composé celle-là.

Je suis trompé si mon éleve, qui donne si peu de prix aux paroles, ne porte fa premiere attention sur ces différences, & si elles n'influent sur le choix de ces Iectures. Entraîné par la mâle éloquence de Demosthène, il dira: c'est un Orateur; mais en lisant Ciceron, il dira:

c'est un Avorat

En général Emile prendra plus de goûr pour les livres des anciens que pour les nôtres, par cela feul qu'étant les premiers, les anciens font les plus près de la Natute, & que leur génie est plus à eux. Quoiqu'en ayent pu dire la Motte & l'Abbé Terrasson, il n'y a point de vrai progrès de raison dans l'espece humaine, parce que tout ce qu'on gagne d'un côté, on le perd de l'autre, que tous les esprits partent toujours du même

point, & que le tems qu'on employe à favoir ce que d'autres ont pensé étant perdu pour apprendte à penser soi même, on a plus de lumieres acquises & moins de vigueur d'esprit. Nos esprits sont comme nos bras, exercés à tout faire avec des outils, & rien par euxmêmes. Fontenelle disoit que toute cette dispute sur les anciens & sur les modernes se reduisoit à savoir, si les arbres d'autresois étoient plus grands que ceux d'aujourd'hui, si l'agriculture avoit changé, cette question ne seroit pas impertinente à faire.

Après l'avoir ainsifait remonter aux sources de la pure littérature, je lui en montre aussi les égoûts dans les réservoirs des modernes compilateurs; journa x, traductions, dictionnaires; il jette un coup d'œil sur tout cela, puis le laisse pour n'y jamais revenir. Je lui fais entendre, pour le réjouir, le bavardage des a adémies; je lui fais remarquer que chacun de ceux qui les composent vaut tou ours mieux seul qu'avec le corps; ladessus il tirera de lui-même la consequence de l'utilité de tous ces beaux établiféemens.

Je le mene aux spectacles pour étudier, non les mœurs, mais le goût; car 235 Emile,

c'est là sur-tout qu'il se montre à ceux qui savent résléchir. Laissez les préceptes & la morale, lui dirois je; ce n'est pas ici qu'il faut les apprendre Le théatre n'est pas fait pour la verisé; il est fait ponr flatter; pour amuser le homme; il n'y a point d'école où l'on appienne si bien l'art de leur plaire, & d'interesser le cœur humain L'eiude du théatre mene à celui de la poësie; elles ont exactement le même objet Qu'il ait une étincelle de goût pour elle avec quel plaisir il cultivera les langues des Poëtes, le Grec, le Latin, l'Italien! Ces études seront pour lui des amusemens sans contrainte, & n'en profiteront que mieux; elles lui seront délicienses dans un âge & des circonstances où le cœur s'interesse avec tant de charme à tous les cenres de beautés faits pour le toucher. Figurez vous d'un côté mon Emile, & de l'autre un polisson de college lisant le quatrieme livre de l'Enéïde, ou Tibullo, ou le banquet de Platon; quelle diffe-rence! Combien le cœur de l'un est remué de ce qui n'affecte pas même l'autre. O bon jeune homme! arrête, sufpends ta lecture, je te vois trop ému: je veux bien que le langage de l'amour te plaise, mais non pas qu'il t'égare;

sois homme sensible, mais sois homme sage. Si tu n'es que l'un des deux, tu n'es rien. Au reste, qu'il réussisse ou non dans les langues mortes, dans les belles lettres, dans la poësse, peu m'importe. Il n'en vaudra pas moins s'il ne sait rien de tout cela, & ce n'est pas de tous ces badinages qu'il s'agit dans son éducation.

Mon principal objet, en lui apprenant à sentir & aimer le beau dans tous les genres, est d'y fixer ses affections & ses goûts dempêcher que ses appetits naturels ne s'alterent, & qu'il ne cherche un jour dans sa richesse les moyens d'être heureux, qu'il doit trouver plus près de lui. J'ai dit ailleurs que le gout n'étoit que l'art de se connoître en petites choses, & cela est très vrai; mais puisque c'est d'un tissu de petites choses que dépend l'agrement de la vie, de tels soins ne sont rien moins qu'indifferens, c'est par eux que nous apprenons à la remplir des biens mis à notre portée, dans toute la verité qu'ils peuvent avoir pour nous. Je n'entends point ici les biens moraux qui tiennent à la bonne disposition de l'ame, mais seulement ce qui est de sensualité, de volupté réelle, mis à part les préjugés & l'opinion.

Qu'on me permette, pour mieux dé-

velopper mon idée, de laisser un moment Emile, dont le cœur pur & sain ne peut plus servir de régle à personne, & de chercher en moi-même un exemple plus sensible & plus rapproché des mœurs

du Lecteur.

Il y a des états qui semblent changer la Nature & resondre, soit en mieux, soit en pis, les hommes qui les remplissent. Un poltron devient brave en entrant dans le régiment de Navarre; ce n'est pas seulement dans le militaire que l'on prend l'esprit du Corps, & ce n'est pas toujours en bien que ses essets se sont sent seulement. J'ai pensé cent sois, avec effroi, que si j'avois le malheur de rempliraujourd'hui tel emploi que je pense en certain pays, demain je serois presque inévitablement tiran, concussionnaire, destructeur du peuple, nuisible au Prince, ennemi par état de toute humanité, de toute équité, de toute espece de vertu.

De même, si j'étois riche, j'aurois sait tout ce qu'il faut pour le devenir; je serois donc insolent & bas, sensible & délicat pour moi seul, impitoyable & dur pour tout le monde, spectateur dédaigneux des miseres de la canaille, car je ne donnerois plus d'autre nom aux

indigens, pour faire oublier qu'autrefois je fus de leur classe. Ensin je ferois de ma fortune l'instrument de mes plaisirs dont je serois uniquement occupé; & jusques-lá, je serois comme tous les autres.

Mais en quoi je crois que j'en differerois beaucoup, c'est que je serois sensuel & voluptueux plutôt quorgueilleux
& vain, & que je me livrerois au luxe
de mollesse, bien plus qu'au luxe d'oftentation: J'aurois même quelque honte
d'étaler trop ma richesse, & je croirois
toujours voir l'envieux que j'écraserois
de mon faste, dire à ses voisins à l'oreille; voila un fripon qui a grand'peur

de n'être pas connu pour tel!

De cette immense prosusion de biens qui couvrent la terre, je chercherois ce qui m'est le plus agréable, & que je puis le mieux m'approprier: pour cela, le premier usage de ma richesse, seroit d'en acheter du loisser & la liberté, à quoi j'ajouterois la fanté, si elle étoit à prix; mais comme elle ne s'àchette qu'avec la temperance & qu'il n'y a point, sans la santé, de vrai plaisir dans la vie, je serois temperant par sensualité.

Je resterois toujours aussi près de la

240 Emile;

Nature qu'il seroit possible, pour flatter les sens que j'ai reçus d'elle; bien sur que plus elle mettroit du sien dans mes jouissances, plus j'y trouverois de réa-lité. Dans le choix des objets d'imitation, je la prendrois toujours pour mo. déle; dans mes appetits, je lui donnerois la preférence; dans mes gouts, je la consulterois toujours; dans les mets, je voudrois toujours ceux dont elle fait le meilleur apprèt, & qui passent par le moins de mains pour parvenir sur nos tables. Je préviendrois les falsifications de la fraude. j'irois au devant du plaisir. Ma fotte & grossiere gourmandise n'en-richiroit point un maître d'hôtel; il ne me vendroit point au poids de l'or du poison pour de poisson; ma table ne seroit point couverte avec appareil de magnifiques ordures, & de charognes lointaines, je prodiguerois ma propre peine pour fatisfaire ma sensualité, puisqu'alors cette peine est un plaisir elle-même, & qu'elle ajoute à celui qu'on en attend Si je voulois gouter un mets du bout du monde, j'irois, comme Apicius, plutôt l'y chercher, que de l'en faire venir: car les mets les plus exquis manquent toujours d'un afsaisonnement qu'on n'apporte pas avec

ou de l'Education. 241 eux, & qu'aucun cuisinier ne leur don-

ne l'air du climat qui les a produits.

Par la même raison, je n'imiterois pas ceux qui ne se trouvant bien qu'où ils ne sont point, mettent toujours les faisons en contradiction avec elles - mêmes, & les climats en contradiction avec les faisons; qui, cherchant l'été en hiver, & l'hiver en été, vont avoir froid en Italie, & chaud dans le Nord, sans songer qu'en croyant suir la rigueur des faisons, ils la trouvent, dans les lieux où l'on n'a point appris à s'en ga-rantir. Moi, je resterois en place, ou je prendrois tout le contre-pied : je voudrois tirer d'une faison tout ce qu'elle a d'agréable, & d'un climat tout ce qu'il a de particulier. J'aurois une diversité de plaisirs & d'habitudes, qui ne se res-fembleroient point, & qui seroient toujours dans la Nature; j'irois passer l'été à Naples, & l'hiver à Petersbourg; tantôt respirant un doux zéphir à demicouché dans les fraîches grottes de Tarente; tantôt dans l'illumination d'un palais de glace, hors d'haleine & fatigué des plaisirs du bal.

Je voudrois dans le service de ma table, dans la parure de mon logement, miter par des ornemens très-simples, Tome III. L

Emile , 242 la varieté des saisons, & tirer de cha-, cune toutes ses delices, sans anticiper fur celles qui la suivront. Il y a de la peine & non du goût à troubler ainsi l'ordre de la nature, à lui arracher des productions involontaires qu'elle donne à regret, dans sa malédiction, & qui, n'ayant ni qualité, ni faveur, ne peuvent ni nourrir l'estomac, ni statter le palais. Rien n'est plus insipide que les primeurs; ce n'est qu'à grands fraix que tel riche de Paris, avec ses sourneaux & ses serres chaudes vient à bout de n'avoir sur sa table, toute l'année, que de mauvais légumes & de mauvais fruits. Si j'avois des cerices quand il géle, & des melons ambrés au cœur de l'hiver, avec quel plaisir les gouterois-je, quand mon palais n'a besoin d'être humeclé ni rafraichi? Dans les ardeurs de la canicule le lourd maron me seroit il fort agréable? le préfererois-je fortant de la poele, à la groseille, à la fraise, & aux fruits défalterans qui me sont offerts sur la terre sans tant de soins? Couvrir sa

cheminée au mois de Janvier de vegetations forcées, de fleurs pales & fans odeur, c'est moins parer l'hiver que déparer le printems, c'est s'ôter le plaisir d'aller dans les bois chercher la premiere

248

violette, épier le premier bourgeon, & s'écrier dans un saisssement de joie; mortels, vous n'êtes pas abandonnés, la Nature vit encore!

Pour être bien servi j'aurois peu de domestiques; celaa déjà été dit, & cela est bon à redire encore. Un bourgeois tire plus de vrai service de son seul laquais, qu'un Duc des dix Messieurs qui l'entourent. J'ai pencé cent fois qu'ayant à table mon verre à côté de moi, je bois à l'instant qu'il me plaît; au lieu que si j'avois un grand couvert; il faudroit que vingt voix repétassent à boire avant que je puisse étancher ma soif. Tout ce qu'on fait par autrui se fait mal, comme qu'on s'y prenne. Je n'enverrois pas chez les Marchands, j'irois moi même. J'irois, pour que mes gens ne traitassent pas avec eux avant moi, pour choisir plus surement & payer moins cherement; j'irois pour faire un exercice agréable, pour voir un peu ce qui se fait hors de chez moi ; cela recrée, & quelque fois cela instruit: enfin, j'irois pour aller, c'est toujours quelque chose: l'ennui commence par la vie trop sédentaire; quand on va beaucoup, on s'ennuye peu Ce font de mauvais interpretes qu'un por-tier & des laquais; je ne voudrois poin

Emile ; 244

avoit toujours ces gens la entre moi & le reste du monde, ni marcher toujours avec le fracas d'un carrosse, comme si j'avois peur d'être abordé. Les chevaux d'un homme qui se sert de ses jambes sont toujours prêts: s'ils sont satigués ou malades, il le sait avant tout autre; & il n'a pas peur d'être obligé de garder le logis sous ce prétexte, quand son cocher veut se donner du bon tems: en chemin, mille embarras ne le font point secher d'impatience, ni rester en place au moment qu'il voudroit voler. Enfin, si nul ne nous sert jamais si bien que nous même, fut - on plus puissant qu'Alexandre & plus riche que Crésus, on ne doit recevoir des autres que les services qu'on ne peut tirer de soi.

Je ne voudrois point avoir un palais pour demeure; car dans ce palais je n'habiterois qu'une chambre; toute piece commune n'est à personne, & la chambre de chacun de mes gens me seroit aussi étrangere que celle de mon voisin. Les Orientaux, bien que très-voluptueux, sont tous logés & meublés simplement. Ils regardent la vie comme un voyage, & leur maison comme un Cabaret. Cette raison prend peu fur nous autres riches, qui nous arran-

geons pour vivre toujours; mais j'en aurois une differente qui produiroit le même effet. Il me sembleroit que métablir avec tant d'apareil dans un lieu seroit me bannir de tous les autres. & m'emprisonner, pour ainsi dire, dans mon palais. C'est un assez beau palais que le monde ; tout n'est il pas au riche quand il veut jouir ? Ubi benè, ibi patria; c'est là sa divise; ses lares sont les lieux où l'argent peut tout; son pays est partout où peut passer son cosser-fort, comme Philippe tenoit à lui toute place forte où pouvoit entrer un mulet chargé d'argent. Pourquoi donc s'aller circonscrire par des murs & par des portes comme pour n'en sortir jamais? Une épidémie, une guerre, une révolte me chasse - t-elle d'un lieu? je vais dans un autre, & j'y trouve mon hôtel arrivé avant moi. Pourquoi prendre le foin de m'en faire un moi même, tandis qu'on en bâtit pour moi par-tout l'univers? Pourquoi, si pressé de vivre, m'ap-prêter de si loin des jouissances que je puis trouver des aujourd'hui? L'on ne fauroit se faire un sort agréable en se mettant sans cesse en contradiction avec foi. C'est ainsi qu'Empédocle reprochoit aux Agrigentins d'entasser les plaisirs Liij

con me s'ils n'avoient qu'un jour à vivre, & de bâtir comme s'ils ne devoient

jamais mourir.

D'ailleurs que me sert un logement si vaste, ayant si peu de quoi le peupler, & moins de quoi le remplir? Mes meubles seroient simples comme mes goûts; se n'auroit ni gallerie, ni bibliothéque, sur-tout si r'aimois ia lecture & que je me connusse en tableaux. Je saurois alors que de telles collections ne sont jamais complettes, & que le désaut de ce qui leur manque donne plus de chagrin que de n'avoir rien En ceci l'abondance fait la misere; il n'y a pas un faifeur de collections qui ne l'ait éprouvé. Quand on s'y connoît on n'en doit point faire: on n'a guere un cabinet a montrer aux autres, quand on sait s'en servit pour soi.

Le jeu n'est point un amusement d'homme riche il est la ressource d'un désœuvré; & mes plaisirs me donneroient trop d'staires pour me laisser bien du tems à si mal remplir. Je ne Joue point du tout étant solitaire & pauvre, si ce n'est quelquesois aux échecs, & cela de trop. Si rettois riche je jouerois moins encore, & seulement un très-petit jeu, pour ne voir point de mécontent, ni

l'être Linteret du jeu manquant de mol'être Linteret du jeu manquant de mo-tif dans l'opulance, ne peut jamaîs se changer en sureur que dans un esprit mal-fait. Les profits qu'un homme riche peut saire au jeu lui sont toujours moins sensibles que les pertes; & comme la forme des jeux moderés, qui en use le bénésice à la longue, sait qu'en géné-ral ils vont plus en pertes qu'en gains, on ne peut, en raisonnant bien, s'af-festionner heaucoupà un amusement où fectionner beaucoup à un amusement où les risques de toute espece sont contre soi. Celui qui nourit sa vanité des preferences de la fortune, les peut chercher dans des objets beaucoup plus piquans; & ces préferences ne le marquent pas moins dans le plus petit jeu que dans le plus grand. Le goût du jeu, fruit de l'avarice & de l'ennui, ne prend que dans un esprit & dans un cœur vuides; & il me semble que j'aurois assez de sentiment & de connaissances pour me pas-fer d'un tel suplement. On voit rarement les penseurs se plaire beaucoup au jeu, qui suspend cette habitude ou la tourne sur d'arides combinaisons; aussi l'un des biens, & peut être le seul qu'ait produit le goût des sciences, est d'amortir un peu cette passion sordide : on aimeia mieux s'exercer à prouver l'utilité 1, iv

du jeu que de s'y livrer. Moi je le combattrois parmi les joueurs, & j'aurois plus de plaisirs à me moquer d'eux en les voyant perdre, qu'à leur gagner leur

argent.

Je ferois le même dans ma vie privée & dans le commerce du monde. Je voudrois que ma fortune mît par-tout de l'aisance, & ne sît jamais sentir d'inégalité. Le clinquant de la parure est incommode à mille égards. Pour garder parmi les hommes toute la liberté posfible, je voudrois être mis de maniere que dans tous les rangs je parusse à ma place & qu'on ne me distinguât dans aucun; que sans affectation, sans changement sur ma personne, je fusse peuple à la Guinguette & bonne companie au Palais - Royal. Par - là plus maître de ma conduite, je mettrois toujours à ma portée les plaisirs de tous les états. Il y a, dit-on, des femmes qui ferment leur porte aux manchettes brodées & ne reçoivent personne qu'en dentelle; j'irois donc passer ma journée ailleurs : mais si ces femmes étoient jeunes & jolies, je pourrois quelquefois prendre de la dentelle pour y passer la nuit tout au plus. Le seul lien des mes sociétés seroit l'at-

tachement mutuel, la conformité des

goûts, la convenance des caracteres, je m'y livrerois comme homme & non comme riche, je ne fouffrirois jamais que leur charme fût empoisonné par l'interet. Si mon opulance m'avoit laissé quelque humanité, j'étendrois au loin mes services & mes bienfaits, mais je voudrois avoir autour de moi une fo-ciété & non une cour, des amis & non des protégés; je ne serois point le patron de mes convives, je serois leur hôte. L'indépendance & l'égalité laifseroient à mes liaisons toute la candeur de la bienveuillance; & où le devoir ni l'interêt n'entreroient pour rien, le plaisir & l'amitié seroient seuls la loi.

On n'achette ni son ami, ni sa maîtresse. Il est aisé d'avoir des semmes avec de l'argent ; mais c'est le moyen de n'etre jamais l'amant d'aucune. Loin que l'amour soit à vendre, l'argent le tue infailliblement. Quiconque paye, fut-il le plus aimable des hommes, par cela seul qu'il paye, ne peut être long-tems aimé. Bientôt il paîra pour un autre, ou plutôt cet autre sera payé de fon argent, & dans ce double lien for-mé par l'interêt, par la débauche, fans amour, fans honneur, fans vrai plaisir, la femme avide, infidelle & miserable

traitée par le vil qui recoit comme elle traite le fot qui donne, reste ainsi quitte en vers tous les deux. Il feroit doux d'être liberal envers ce qu'on aime, si cela ne faisoit un marché. Je ne connois qu'un moyen de satisfaire ce penchant avec sa maîtresse sans empissonner l'amour; c'est de lui tout donner, & d'être ensuite nourri par elle. Reste à savoir où est la femme avec qui ce

procede ne fût pas extravagant.

Celui qui disoit : je posséde Laïs sans quelle me posséde, disoit un mot sans esprit. La possession qui n'est pas réciproque n'est rien : c'est tout au plus la possession du sexe, mais non pas de l'individu. Or, où le moral de l'amour n'est pas, pourquoi faire une si grande assaire du reste? Rien n'est si facile à trouver. Un muletier est là dessus plus près du

bonheur qu'un millionaire

Oh! si l'on pouvoit déveloper assez les inconséquences du vice, combien, lorsqu'il obtient ce qu'il a voulu, on le trouveroit loin de son compte! Pourquoi cette barbare avidité de corrompre l'innocence, de se faire une victime d'un jeune objet qu'on eût dû protéger, & que de ce premier pas on traîne inévitablement dans un gouire de

miseres, dont il ne fortira qu'à la mort? Brutalité, vanité sottise, erreur & rien davantage. Ce plaisir même n'est pas de la Nature, il est de l'opinion, & de l'opinion la plus vîle, puisqu'elle tient au mépris de soi. Celui qui se sent le dernier des hommes, craint la comparaison de tout autre, & veut passer le premier pour être moins odieux. Voyez si les plus avides de ce ragoût imaginaire sont jamais de jeunes gens aimables, dignes de plaire, & qui seroient plus excusables d'être difficiles? Non, avec de la figure, du mérite & des sentimens, on craint peu l'expérience de sa maîtresse, dans une juste confiance, on lui dit: tu connois les plaisirs, n'importe; mon cœur t'en promet que tu n'as jamais connus.

Mais un vieux Satyre ufé de débauche, sans agrément, sans ménagement, fans égard, fans aucune espece d'honnêteté incapable, indigne de plaire à toute femme qui se connoît en gens aimables, croit suppléer à tout cela chez une jeune innocente en gagnant de vîtesse sur l'expérience, & lui donnant la premiere émotion des sens Son dernier espoir est de plaire à la faveur de la nouveauté; c'est incontestablement là le motif fecret de cette fantaifie: mais il fe trompe, l'horreur qu'il
fait n'est pas moins de la Nature, que
n'en font les desirs qu'il voudroit exciter; il fe trompe aussi dans sa folle attente; cette même Nature a soin de revendiquer ses droits: toute sille qui se
vend, s'est dé'à donnée, & s'étant donnée à son choix, elle a fait la comparaison qu'il craint. Il achette donc un
plaisir imaginaire, & n'en est pas moins

abhorré.

Pour moi, j'aurai beau changer étant riche; il est un point où je ne changerai jamais. S'il ne me reste ni mœurs, ni vertu, il me restera du moins quelque geût, quelque sens, quelque délicatesse, & cela me garantira d'user ma fortune en dupe à courir après des chimeres, d'épuiser ma bourse & ma vie à me faire trahir & moquer par des en sans. Si j'étois jeune, je chercherois les plaisirs de la jeunesse, & les voulant dans toute leur volupté, je ne les chercherois pas en homme riche. Si je restois tel que je suis, ce seroit autre chose; je me bornerois prudemment aux plaisirs de mon âge, je prendrois les goût dont je peux jouir, & j'étousserois ceux qui ne seroient plus que mon supplice. Je

n'irois point offrir ma barbe grife aux dédains railleurs des jeunes filles ; je ne supporterois point de voir mes dégoûtantes caresses leur faire soulever le cœur, de leur prépareràmes dépens les recits les plus ridicules, de les imaginer décrivant les vilains plaisirs du vieux singe, de maniere à se venger de les avoir endurés. Que si des habitudes mal combattues avoient tourné mes anciens desirs en besoins, j'y satisfairois peut-être, mais avec honte, mais en rougissant de moi J'ôterois la passion du besoin, je m'assortirois le mieux qu'il me seroit possible, & m'en tiendrois-là ; je ne me ferois plus une occupation de ma foiblesse, & je voudrois sur tout n'en avoir qu'un seul témoin. La vie humaine a d'autres plaifirs quand ceux-là lui manquent; en courant vainement après ceux qui fuient, on s'ôte encore ceux qui nous sont laissez. Changeons de goûts avec les années, ne déplaçons pas plus les ages que les fai-fons: il faut être soi dans tous les temps, & ne point lutter contre la Nature : ces vains efforts usent la vie, & nous empêchent d'en user

Le peuple ne s'ennuie guere, sa vie est active, si ses amusemens ne sont pas va254 Emile,

viés, ils sont rares; beaucoup de jours de fatigue lui font goûter avec délices quelques jours de fêtes. Une alternative de longs travaux & de courts loisirs tient lieu d'assaisonnement aux plaisi s de son état. Pour les riches, leur grand sléau cet l'ennui : au sein de tant d'arnusemens rassemblés à grands fraix, au mi-lieu de tant de gens concourans à leur plaire, l'ennui les consume & les tue; ils passent leur vie à le fuir & à en être atteints ; ils font accablés de fon poids insupportable : les femmes, sur tout, qui ne favent plus s'occuper, ni s'amufer, en sont dévorées sous le nom de vapeurs ; ilse transforme pour elles en un mal horrible, qui leur ôte quelque-fois la raison, & enfin la vie. Pour moi je ne connois point de fort plus afreux, que celui d'une jolie femme de Paris après celui du petit agréable qui s'attache à elle, qui changé de même en femme oisive, s'éloigne ainsi doublement de son état. & à qui la vanité d'être homme à bonnes foitunes fait supporter la longueur des plus tristes jones qu'ait jamais passé créature humaine.

Les bienséances, les modes, les usages, qui dérivent du luxe & du bon air,

renferment le cours de la vie dans la plus maussade uniformité. Le plaisir qu'on veut avoir aux yeux des autres, est perdu pour tout le monde; on ne l'a ni pour eux ni pour soi (25). Le ridicule que l'opinon redoute sur toute cho-fe, est toujours à côté d'elle pour la tiranniser & pour la punir. On n'est jamais ridicule que par des formes déterminées ; celui qui fait varier ses situations & ses plaisirs, efface aujourd'hui l'impression d'hier , il est comme nul dans l'esprit des hommes, mais il jouit; car il est tout entier à chaque heure & à chaque chose Ma seule forme constante feroit celle là ; dans chaque situation je ne m'occuperois d'aucune autre, & je prendrois chaque jour en lui même, comme indépendant de la veille & du lendemain 'Comme je ferois peuple avec le peuple , je ierois campagnard

<sup>( 25 )</sup> Deux femmes du monde : pour avoir l'air de s'amuser beaucoup se font une loi de ne jamais se cou her qu'à cinq heures du matin. Dans la rigueur de l'hiver, leurs gens jaffent la nuit dans la rue a les at endre, foit embarrasses a sy garantir d'être geles On entre un foir, ou pour mieux dite, un marin, dans l'appartement où ces aeux pe fornes fi amusées lausent couter les heures sans les compter : on les trouve exactement feales, dormant chaqune dans fon fauteuil.

Emile, 256

aux champs, & quand je parlerois d'agriculture, le paysan ne se moqueroit pas de moi. Je n'irois pas me bâtir une ville en campagne. & mettre au fonds d'une, Province les Tuilleries devant mon appartement. Sur le penchant de quelque agréable colline bien ombragée, j'aurois une petite maison rustique, une maison blanche avec des contrevents verds, & quoiqu'une couverture de chaume soit en toute saison la meilleure je préfererois magnifiquement, non la triste ardoise, mais la tuile, parce qu'elle a l'air plus propre & plus gai que le chaume, qu'on ne couvre pas autre-ment les maisons dans mon pays, & que cela me rappelleroit un peu l'heureux tems de ma jeunesse. J'aurois pour cour une basse-cour, & pour écurie une éta-ble avec des vaches, pour avoir du lai-tage que j'aime beaucoup. J'aurois un potager pour jardin, & pour parc un joli verger, semblable à celui dont il sera parlé ci-après. Les fruits, à la discrétion des promeneurs, ne seroient ni comptés, ni cueillis par mon Jardinier, & mon avare magnificence n'étaleroit point aux yeux des espaliers superbes, ausquels à peine on ofât toucher. Or, cette petite prodigalité seroit peu coûteuse, parce que j'aurois choiss mon asyle dans quelque Province éloignée où l'on voit peu d'argent & beaucoup de denrées, & où regnent l'abondance & la

pauvreté.

Là, je rassemblerois une société plus choisie que nombreuse, d'amis aimant le plaisir & s'y connoissant, des sem-mes qui pussent sortir de leur sauteuil & fe prêter aux jeux champetres, prendre quelquesois, au lieu de la navette & des cartes, la ligne, les gluaux, le rateau des faneuses, & le panier des vendangeurs. Là, tous les airs de la ville seroient oubliés, & devenus villageois au village, nous nous trouverions livrés à des foules d'amusemens divers, qui ne nous donneroient chaque foir que l'em-barras du choix pour le lendemain. L'exercice & la vie active nous feroient un nouvel estomac & de nouveaux goûts. un nouvel estomac & de nouveaux goûts. Tous nos repas seroient des sessins, où l'abondance plairoit plus que la délicatesse. La gaité, des travaux rustiques, les solâtres jeux sont les premiers cuisiniers du monde, & les ragoûts sins sont bien ridicules á des gens en haleine depuis le lever du soleil. Le service n'auroit pas plus d'ordre que d'élégance; la salle á manger seroit par-tout, dans

258 Emile,

le jardin, dans un bateau, sous un arbre, quelquefois au loin, près d'une fource vive, fur l'herbe verdoyante & fraîche, fous des touffes d'aulnes & de coudriers, une longue procession de gais convives porteroient en chantant l'apprêt du feslin; on auroit le gazon pour table & pour chaise, les bords de la fontaine serviroient de buffet & le dessert pendroit aux arbres. Les mets seroient servis sans ordre, l'appétit dispenseroit des saçons; chacun se présérant ouvertement à tout autre, trouveroit bon que tout autre se préférât de même á lui : de cette familiarité cordiale & moderée, naîtroit fans grossiereté, sans fausseté, sans contrainte, un conflit badin, plus charmant cent fois que la politesse, & plus sait pour lier les cœurs. Point d'importuns laquais épiant nos discours, critiquant tout bas nos maintiens, comptant nos morceaux d'un œil avide, s'amufant á nous faire attendre á boire & mui murant d'un trop long dîné. Nous ferions nos valets pour être nos maîtres, chacun scioit seivi par tous, le tems passeroit sans le compter, le repas seroit le repos & dureroit autant que l'ardeur du jour. S'il passoit près de nous quelque paysan retournant au travail, fes outils fur l'épaule, je lui réjouirois le cœur par quelques bons propos, par quelques coups de bon vin, qui lui feroien porter plus gaiment sa misere; & moi j'aurois aussi le plaisir de me sentir émouvoir un peu les entrailles, & de me dire en secret, je suis encore hom-

me.

Si quelque fête champêtre rassembloit les habitans du lieu, j'y serois des premiers avec ma troupe; si quelques mariages, plus bénis du ciel que ceux des villes, se faisoient à mon voisinage, on sauroit que j'aime la joie, & j'y serois invité. Je porterois à ces bonnes gens quelques dons simples, comme eux, qui contribueroient à la sête; & j'y trouverois en échange des biens d'un prix inestimable, des biens si pen connus de mes égaux la franchise & le vrai plaisir. Je souperois gaiment au bout de leur longue table, j'y ferois chorus au refrein d'une vielle chanson rustique, & je danserois dans leur grange de meilleur cœur qu'au bal de l'Opera.

Jusqu'ici tout est à merveille, me dira-t-on: mais la chasse? est-ce être en campagne que de n'y pas chasser; J'entends: je ne voulois qu'une métairie, & j'avois tort: Je me suppose riche, il me faut donc de plaisirs excluss, des plaisirs destructifs: voici de tout autres affaires. Il me faut des terres, des bois, des gardes, des redevances, des honneurs seigneuriaux, sur-tout de l'encens & de l'eau-bénite.

Fort bien, mais cette terre aura des voisins jaloux de leurs droits, & desireux d'usurper ceux des autres : nos gardes se chamailleront, & peut-être les maîtres: voilà des altercations, des querelles, des haines, des procès tout au moins, cela n'est déjà pas fort agréable. Mes vasseaux ne verront point avec plaisir labourer leurs bleds par mes liévres, & leurs féves par mes fangliers; chacun n'ofant tuer l'ennemi qui détruit son travail, voudra du moins le chasser de son champ: après avoir passé le jour à cultiver leurs terres, il faudra qu'ils passent la nuit à les garder ; ils auront des mâtins, des tambours, des cornets, des sonnettes: avec tout ce tintamarre ils troubleront mon sommeil, je songerai malgré moi à la misere de ces pauvres gens, & ne pourrai m'empêcher de me la reprocher. Si j'avois l'honneur d'êtrePrince tout cela ne me toucheroit guere : mais moi nouveau parvenu; nouveau riche; j'aurai le cœur encore un peu roturier.

Ce n'est pas tout, l'abondance du gibier tentera les chasseurs, j'aurai bientôt des braconniers à punir ; il me faudra des prisons, des geoliers, des archers, des galeres : tout cela me paroît assez cruel. Les femmes de ces malheureux viendront assiéger ma porte & m'importuner de leurs cris, ou bien il faudra qu'on les chasse, qu'on les maltraite. Les pauvres gens qui n'auront point braconné, & dont mon gibier aura fourragé la recolté, viendront se plaindre de leur côté; les uns seront punis d'avoir tué le gibier, les autres ruinés pour l'avoir épargné: quelle triste alternative! Je ne verrai de tous côtés qu'objets de misere, je n'entendrai que gémissemens: cela doit troubler beaucoup se me semble le plaisir de massacrer à son aise des foules des perdrix & de lievres presque fous ses pieds.

Voulez-vous dégater le plaisir de leurs peines? Otez en l'exclusion; plus vous les laisserez communs aux hommes, plus vous les goûterez toujours purs. Je ne ferai donc point tout ce que je viens de dire; mais sans changer de goûts je suivrai celui que je me suppose à moindre fraix. J'établirai mon séjour champêtre dans un pays où la chasse soit libre 262 Emile,

à tout le monde, & où i'en puisse avoir l'amusement sans embarras. Le gibier sera plus rare, mais il y aura plus d'adresse à le chercher & de plaisir à l'atteindre. Je me souviendrai des battemens de cœur qu'éprouvoit mon pere au vol de la premiere perdix, & des transports de joie avec lesquels il trouvoit le lievre qu'il avoit cherché tout le jour. Oui, je foutiens, que seul avec son chien, chargé de fon fusil, de son carnier, de son fourniment, de sa petite proie, il revenoit le soir, rendu de fatigue & déchiré des ronces, plus content de sa journée que tous vos chasseurs de ruelle, qui, sur un bon cheval, suivis de vingt susils, chargés, ne font qu'en changer, tirer & tuer autour d'e y, fans art, fans gloire, & prefque fans exercice. Le plaisir n'est donc pas moindre; & l'inconvenient est ôté quand on n'a ni terre à garder ni braconnier à punir, ni misérable à tourmenter Voilà donc une solide raison de préference. Quoiqu'on fasse, on ne tourmente point sans fin les hommes, qu'on n en reçoive aussi quelque mal aise; & les longues malédictions du peuple rendent tôt ou tard le gibier amer.

Encore un coup les plaisss exclusifs font la mort du plaiser. Les vrais amu-

femens sont ceux qu'on partage avec le peuple; ceux qu'on veut avoir à soi seul, on ne les a plus. Si les murs que j'éleve autour de mon parc m'en font une trisse clôture, je n'ai fait à grands fraix que m'ôter le plaisir de la promenade; me voilà forcé de l'aller chercher au loin. Le démon de la propriété infecte tout ce qu'il touche. Un riche veut être par tout le maître,& ne se trouve bien qu'où il ne l'est pas, il est forcé de se fuir toujours. Pour moi, je ferai la-dessus dans ma richesse, ce que j'ai fait dans ma pauvreté. Plus riche maintenant du bien des autres que je ne serai jamais du mien, je m'empare de tout ce qui me convient dans mon voisinage; il n'y a pas de conquérant plus déterminé que moi; j'usurpe sur les Princes mêmes ; je m'accommode fans distinction de tous les terreins ouverts qui me plaisent, je leur donne des noms, je sais de l'un mon parc, de l'autre ma terrasse, & m'en voilà le maître; dès-lors je m'y promene impunément, j'y reviens fouvent pour maitenir la possession; j'use autant que je veux le sol à force d'y marcher; & l'on ne me perfuadera jamais que le titulaire du fonds que je m'approprie, tire.plus d'usage de l'argent qu'il

Emile, 264 lui produit, que j'en tire de son terrein. Que si l'on vient à me vexer par des sos-fés, par des haies, peu m'importe; je prends mon parc sur mes épaules, & je vais le poser ailleurs; les emplacemens ne manquent pas aux environs, & j'aurai long-temps à piller mes voisins, avant de manquer d'asyle.

Voilà quelque essai du vrai goût dans le choix des loifirs agréables : voilà dans quel esprit on jouit; tout le reste n'est qu'illusion, chimere, sotte vanité. Quiconque s'écartera de ces regles, quelque riche qu'il puisse être, mangera son or en sumier, & ne connoîtra jamais le

prix de la vie.

On m'objectera, fans doute, que de tels amusemens sont à la portée de tous les hommes; & qu'on n'a pas besoin d'être riche pour les goûter. C'est précisement à quoi j'en voulois venir On a du plaisir quand on en veut avoir : c'est l'opinion seule con road tout d's c'est l'opinion seule qui rend tout disficile, qui chasse le bonheur devant nous; & il est cent fois plus aisé d'être heureux que de le paroître. L'homme de goût, & vraiment voluptueux, n'a que faire de richesse, il lui suffit d'être libre & maître de lui. Quiconque iouit de la fanté & ne manque pas du nécessaire,

s'il arrache de son cœur les biens de l'opinion, est affez riche: c'est l'aurea mediocritas d'Horace. Gens à cosfres-sorts, cherchez donc quelque autre emploi de votre opulence; car pour le plaisir elle n'est bonne à rien. Emile ne saura pas tout cela mieux que moi; mais ayant le cœur plus pur & plus sain il le sentira mieux encore, & toutes ses observations dans le monde ne feront que le lui consirmer.

En passant ainsi le tems, nous cherchons toujours Sophie, & nous ne la trouverons point. Il importoit qu'elle ne se trouvât pas si vîte, & nous l'avons cherchée où j'étois bien sûr qu'elle n'étoit pas (26).

Enfin le moment presse; il est tems de la chercher tout de bon, de peur qu'il ne s'en fasse une qu'il prenne pour elle, qu'il ne connoisse trop tard son erreur. Adieu donc Paris, Ville célebre, Ville de bruit, ele sumée & de boue, où les semmes ne croyant plus à l'honneur, ni les hommes à la vertu. Adieu Paris; nous cherchons l'amour, le bonheur, l'innocence; nous ne serons jamais assez loin de toi.

<sup>(16.)</sup> Mulierem fortem quis inveniet? Procul, de seltimis finibus? Pretium ejus. Prov xxxj. 103.

Fin du Tome troisseme.





